

### Carta para «Belarmino Prieto Álvarez, España»

VENIA DE MEXICO CON ESTA DIRECCION Y FUE HALLADO SU DESTINATARIO

ZAMORA, 21. — Se ha recibido en esta ciudad, y ha sido entregada a su destinatario, una carta procedente de Méjico que traía por toda dirección, la de «Belarmino Prieto Álvarez, España».

La carta llegó primero a Madrid, y tras de veinte días de indagaciones por distintas provincias españolas, se logró averiguar que en Zamora residía una persona que lleva los mismos nombre y apellido que el destinatario de la carta. Belarmino Prieto Álvarez tiene 50 años de edad y trabaja de encargado en una fábrica de harinas. Residió doce años en Méjico y la carta se la dirige un primo suyo que vive allí.—(Cifra).



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Miércoles día 22 de Junio de 1960

Redacción y Administración: DANUS, 2

Teléfonos:

Redacción: 12078

Admón.: 21745

AÑO XXII : : N.º 6.270

PRECIO: 1'50 Pts.  
Suscripción mensual  
30 PESETAS

DEPOSITO LEGAL  
P. M. 5 — 1958

## FRANCO Y OLIVEIRA SALAZAR CELEBRARON ENTREVISTAS DURANTE EL LUNES Y MARTES EN MERIDA



El Caudillo durante una de sus entrevistas con el Dr. Oliveira

Perfecto entendimiento y máxima cordialidad han presidido las conversaciones que fortalecen el «Pacto Ibérico»

Asistieron también los Ministros de Asuntos Exteriores respectivos, señores Castiella y Mathias, y también los Embajadores en Madrid y Lisboa

MADRID, 21. — LA OFICINA DE INFORMACION DIPLOMATICA DEL MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES HA DISTRIBUIDO EL SIGUIENTE COMUNICADO:

COMUNICADO OFICIAL CONJUNTO DE LAS ENTREVISTAS CELEBRADAS DURANTE LOS DIAS 20 Y 21 DE JUNIO

DE 1960 ENTRE EL JEFE DEL ESTADO ESPAÑOL, S. E. EL GENERALISIMO DON FRANCISCO FRANCO Y EL EXCELENTISIMO SENOR PRESIDENTE DEL CONSEJO DE MINISTROS DE PORTUGAL, DOCTOR ANTONIO DE OLIVEIRA SALAZAR.

UN PERFECTO ENTENDIMIENTO Y UNA MAXIMA CORDIALIDAD HAN PRESIDIDO LAS CONVERSACIONES QUE HAN TENIDO LUGAR EN MERIDA, DURANTE LOS DIAS 20 Y 21 DE JUNIO DE 1960, ENTRE S. E. EL JEFE DEL ESTADO ESPAÑOL, GENERALISIMO FRANCISCO FRANCO Y S. E. EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE MINISTROS DE PORTUGAL, DR. ANTONIO DE OLIVEIRA SALAZAR.

LES ACOMPAÑABAN EL MINISTRO DE NEGOCIOS EXTRANJEROS PORTUGUES, DR. MARCELLO MATHIAS, EL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES ESPAÑOL, DON FERNANDO MARIA CASTIELLA Y LOS RESPECTIVOS EMBAJADORES EN MADRID Y LISBOA, GENERAL VENANCIO DESLANDES Y JOSE IBANEZ MARTIN.

DE ESTA FORMA HAN CONTINUADO LOS RESPECTIVOS CONTACTOS PERSONALES QUE HAN CARACTERIZADO Y FORTALECIDO DURANTE LOS ULTIMOS VEINTE AÑOS LAS ESTRECHAS RELACIONES ENTRE LOS DOS PAISES, UNIDOS EN EL «PACTO IBERICO». — Cifra.

## La más alta condecoración japonesa para Mac Arthur

EL CONQUISTADOR DEL JAPON CUENTA 80 AÑOS

Nueva York, 21.— El Emperador del Japón ha concedido al General Mac Arthur, la más alta condecoración nipona, el Gran Cordón de la Orden del Sol Naciente. La condecoración le ha sido entregada al General Douglas Mac Arthur, que en la actualidad cuenta 80 años, por el Cónsul General del Japón en Nueva York.

«Ninguno de los honores que he recibido en mi vida me ha conmovido tan profundamente como este —dijo Mac Arthur— quizá debido a que no puedo recordar circunstancias análogas en la historia del mundo en el gesto de una gran nación, hace poco en guerra, que tanto distingue a su enemigo».

Mac Arthur conquistó el Japón durante la II Guerra Mundial, dirigió la ocupación militar de esta nación y acabó con el mito de

la deidad del Emperador Hiro Hitó.—Efe.



MAC ARTUR

## España nunca olvida

Después de 22 años, son condecorados simbólicamente en Londres los marinos ingleses que ayudaron a los náufragos del Crucero «Baleares»

El emocionante acto se celebró a bordo del «Juan Sebastián Elcano»



(Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal GUY BUENO.) — Una emocionante ceremonia recordó ayer, a 22 años de distancia, uno de los capítulos de solidaridad y de abnegación humana de los que las marinas del mundo tanto pueden enorgullecerse. A bordo del buque-escuela «Juan Sebastián Elcano», anclado en Deadmans Lower Tier, en el puerto de Londres, la Marquesa de Santa Cruz, esposa del Embajador de España en esta capital, entregó, en gesto simbólico, una miniatura de la Cruz del Mérito Naval con distintivo rojo, a Lady Portal, en representación de Lady Macgregor, que, por hallarse enferma, no pudo asistir personalmente al acto. Lady Macgregor es la viuda del Almirante Sir Rhoderick, quien, al mando del destructor «Kempenfelt», acudió, en marzo de 1938, en ayuda de los náufragos del crucero «Baleares».

Un precioso artículo escrito por uno de los oficiales británicos que se hallaban a bordo del «Kempenfelt» en ese mes de marzo fatídico, recordó ayer en el «Times» la gesta de los marinos españoles y la ayuda que Sir Rhoderick pudo prestarle en su trágica hora. «Sin muchas esperanzas y sin vestigios de pánico... en aquellas extremas circunstancias —dice el articulista— los supervivientes demostraron una disciplina y un valor dignos de las tradiciones navales españolas... «Sir Macgregor me dijo que su espíritu indomable le había hecho gran impresión.»

### EL SALVAMENTO

Tras haber descrito la trágica escena del naufragio del «Baleares» en un mar de llamas, el corresponsal del «Times» recuerda las peripecias del salvamento de los supervivientes, llevada a cabo por el entonces capitán Rhoderick Macgregor. Recuerda también cómo su nave echó luego el ancla en el puerto de Palma de Mallorca, llevando a bordo a nuestros muertos, tras haber transferido a los vivos a barcos españoles.

España no olvidó la gesta de los marinos británicos y ayer, a guerra terminada, desdó premiar y agradecer públicamente su abnegada y valiente intervención. Ello no pudo ser entonces. La Gran Bretaña consideró que las condecoraciones que el gobierno español deseaba entregar a los marinos ingleses no podían ser aceptadas, debido a que las operaciones de salvamento habían tenido lugar en un conflicto en el que Inglaterra mantuvo estricta neutralidad. Empero, la marina española no olvidó su deuda de gratitud. Pasaron 22 años y por fin ayer pudo expresar simbólicamente a la viuda de Sir Rhoderick su imborrable agradecimiento.

La entrega de la miniatura de la Cruz del Mérito Naval efectuada por la Marquesa de Santa Cruz a bordo del «Juan Sebastián Elcano», en el puerto de Londres, tuvo la entrañable emoción de un entrañable recuerdo que bruscamente cobra vida. Y el gesto adquirió quizás mayor simbolismo debido a que la miniatura de la condecoración fue entregada a la viuda de un gran marino que —como señala el articulista del «Times»— desciende de uno de los almirantes más famosos de España.

## TURISTAS AEREOS DE TORTILLA

En las oficinas de «Iberia» entró una pareja de jóvenes que por la facha y la cara se adivinaba que eran recién casados y mallorquines, de tierra adentro. Se dirigieron a uno de los empleados —nuestro querido contertulio Argente— y le preguntaron: —¿Es aquí donde se compran los billetes para ir en avión a Barcelona? —Sí, aquí es. —¿Hay muchos aviones para ir a Barcelona? —Pues sí. Se realizan diversos vuelos. (Y Argente les recitó el horario de todos los servicios). —¿Se va en el avión durante mucho tiempo? —Normalmente —respondió Argente con su proverbial gentileza— el vuelo dura cincuenta y cinco minutos. Es un instante y un placer. —Y... dígame —añadió el curioso futuro viajero bajando el tono de voz— ¿cuanto cuesta el billete? Argente también le informó cumplidamente. —¿Son molts de doblers! ¿Escuche, no tienen billetes de cubierta?



## Parece que de Gaulle no asistirá a las conversaciones con los rebeldes argelinos

Descontento entre los mandos militares del país

(Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal MANUEL DE AGUSTIN.) — Un impenetrable secreto envuelve la llegada a Francia del emisario del gobierno provisional argelino para establecer los pormenores que invitan a Ferhat Abbas y sus colaboradores a acudir a la invitación del presidente de la República.

Anteayer todo parecía en vías de solución; los pormenores de esta primera gestión diplomática no se presentaban como un obstáculo, pero precisamente a causa de las muchas precauciones tomadas, las dificultades nacieron. Ya sea por ignorancia de la realidad, o por maniobra astuciosa de los centros de París (no de la Presidencia), empezaron a explicar detalles de cómo, según ellos, se desarrollarían las conversaciones. La prensa lo reprodujo allí y podía leerse que de Gaulle no intervendría hasta que el cese del fuego no esté establecido, y el público se enteró que la aceptación del F. L. N. era la consecuencia de la campaña victoriosa de pacificación llevada a cabo por el ejército francés, lo que equivale a decir que el adversario se rendía aceptando discutir en París. Para explotar más esta fórmula, se dice que en la propia Argelia la aviación lanzó proclamas a los combatientes, invitándoles a deponer las armas «puesto que sus jefes se rendían». Evidentemente, las reacciones no se hicieron esperar. Un miembro del gobierno tunecino afirmó que si esta interpretación de la llamada del 14 de junio hubiese sido hecha antes, el gobierno provisional no habría aceptado la invitación. Los dirigentes rebeldes consideran que la frase del general de Gaulle «nosotros os esperamos aquí» implica también que participará en las conversaciones de Ferhat Abbas.

LA DELEGACION FRANCESA Tal interpretación no ha sido desmentida por el gabinete del presidente de la República; al contrario, se dice, ya de manera oficiosa, que la delegación francesa está compuesta por el ministro del Ejército, por el general Ely, Jefe de Estado Mayor, y por el general Nicot, Consejero militar del Primer Ministro. Lo que equivale a oficializar y jerarquizar el grupo que discutirá los pormenores con la delegación rebelde. Tal pequeña victoria de gabinete, obtenida por el adversario, afirman que aumenta el descontento entre los mandos militares del país. Se dice que, desaprobando esta política de concesiones, el general Demetz, Jefe de Estado Mayor, que había sido trasladado a un puesto importante, pero no con responsabilidad de mando rechazó la oferta, prefiriendo dimitir antes que tolerar semejante traslado. El gobierno no le acepta su dimisión para que no sea considerado como un acto hostil a la autoridad superior. Añaden que en Argelia fueron también tomadas infinitas precauciones. Fuerzas de gendarmería llegaron constantemente para sustituir o relevar en sus funciones de vigilancia o de orden público a las autoridades del ejército. Casi todos los regimientos están siendo trasladados de sus zonas de guarnición.

### LOS PRISIONEROS HAN DE FORMAR PARTE DE LA COMISION

El Cairo, 21.—Los rebeldes argelinos exigirán que forme parte de su delegación para tratar de un cese de las hostilidades, cinco de sus dirigentes que se encuentran encarcelados, según anuncia el diario de la tarde «Al Mida». El diario añade que el resto de la Delegación saldrá a principios de la semana que viene en avión desde Túnez, con dirección a París, presidida por el «Primer Ministro» Ferhat Abbas.—Efe.

**TABLETA OKAL**  
GRIPE, DOLORES DE CABEZA Y DE MUELAS, ENFRIAMIENTOS, JAQUECAS  
CONTRA EL DOLOR

# Nuestra Ciudad

por **JUAN BONET**

## ESTO YA ES CALOR

De repente la ciudad ha comenzado a tener calor. Los que primero lo tuvieron, fueron los turistas, que, por decirlo así, lo llevaban en sus maletas, al venir para nuestra tierra: provisiones de trajes floreados y sintéticos trajes de baño.

Los palmesanos, en cambio, hemos tardado más en tener calor. El cronista, por ejemplo, había observado que, de madrugada, los vecinos noctivos, todavía no paseaban por las calles de Palma, no buscaban la dulzura del vivir de noche.

Anoche, sin embargo, un grupo de ellos — noctivos y enamorados de las noches ciudadanas desde hace muchos veranos — ya tenía organizada su tertulia, que se prolonga hasta el alba, en un café de una plazoleta ciudadana.

—Se está fresquito aquí, amigo. ¿No se sienta un rato? Esto, para el cronista era un índice de la llegada del calor, el que hay que ir acostumbrándose poco a poco aunque el calor llegue con prisas, con ganas de afirmarse sobre los tejados palmesanos y, sobre las cabezas de los esforzados, entusiastas tomadores de nuestro sol.



**Temperatura**  
máxima  
31 a las 14  
mínima  
14,5 a las 5

**Humedad**  
69 %

**Insolación**  
13 h. 30 m.

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO

**FRAU lo instala**

**PISOS EN PROYECTO MUY CENTRICOS**  
**GRAN OPORTUNIDAD**  
INFORMES: Plaza Weyler, 19 - 1.º Centro  
Teléfono 11.054

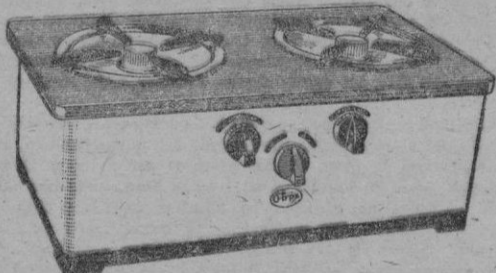
# Gas Cirpe

LA COCINA QUE SE FABRICA EL GAS POR SI MISMA

El invento genuinamente español, admirado por los extranjeros.

PRESENTA SU NUEVO MODELO DE

## HORNILLO "ULTRA-22"



FRECIO 1.905' PTAS.

SIN PELIGRO - NO ES TOXICO  
ENTREGAS POR RIGUROSO ORDEN.

Exposición y venta:

Blanquerna, 25 - Tel. 14649

CONCESIONARIO EN SOLLER:

JOSE COLL - Calle VICTORIA, 45

CONCESIONARIO EN FÉLANITX:

MIGUEL MESTRE - Calle NUNO SANS, 10

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## † Don Jaime Cifre Cifre

Que falleció en Palma a los 89 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos doña Antonia, don Rafael (Maestro Nacional), doña Anita (dueña de OPTICA MAGNA) y doña Francisca; hijos políticos don Jaime Rötger y doña Catalina Riera; nietos, hermano don Juan, hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario, hoy, miércoles, a las 6 y media y seguidamente, conducción, así como al funeral que se celebrará mañana, día 23, a las once, en la Parroquia de San Miguel, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Carmen, 2-B.

Los Excmos. y Rvdmos. Srs. Obispos de esta Diócesis y de Menorca, se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

# DIETARIO

**SANTORAL**  
Santos Paulino de Nola, Acacio, Albano, Juan Flavio, Clemente.

Sale el Sol a las 5.20.  
Se pone a las 20.23.  
La Luna sale a las 4.21.  
Se pone a las 18.52.



12: Apertura; 12.10: Leyendo "BALEARES"; 12.15: Música de España; 12.30: La calle opina; 12.45: Rítmicos por Jean Roderes; 13: Mensaje de amistad; 13.30: Diario de los deportes; 13.45: Rítmicos por Conrad Gozzo; 14: Música sin palabras; 14.15: Información Juvenil; 14.30: Diario hablado de Radio Nacional; 14.45: Ritmo y melodías; 15: Habla la provincia; 15.45: Rítmicos antiguos; 16: Mundo laboral; 17: Obsequio para usted; 17.15: Dale a la rueta; 17.45: Melodías al organillo; 18: Disco Ambar; 18.30: Desfile de orquestas; 19: Cuentan los artistas; 19.30: Clase de idiomas: Inglés; 19.45: Mirador musical: Pequeños cantores de Viena; 20: Santo Rosario; 20.20: Añochecer musical; 20.45: Rítmicos por Ralph Flanagan; 21: La voz de la ciudad; 21.03: "La Última Hora", información; 21.05: Mensaje de amistad; 21.30: Buenas noches mujer; 21.45: Ventaval de melodías; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22.15: Ráfaga musical; 22.30: Sala de Conciertos: Sinfonías de Beethoven; 23.30: La hora de las estrellas; 24: Cierre.

**RADIO MALLORCA**  
1430 Kc. = 5 Kw.

Programa para hoy  
8.55: Apertura. Señales horarias. Santa Misa y Rosario para los enfermos; 9.25: Minutos selectos; 9.30: Con suave ritmo; 10: La música alegre el trabajo; 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea de Baleares; 12.03: De nieve y fuego; 12.30: Boletín del Radioyente; 13.30: Emisión de solicitudes; 13.45: Hoja de calen ario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14.03: Noticiero Henry; 14.07: Los Platiers; 14.19: La receta culinaria del día; 14.20: Los hermanos Toronjo; 14.30: Radio Nacional de España; 14.45: Noticiero local; 15: Emisión "Música y palabras"; 15.20: Canciones de Italia; Silvia Guidi; 15.32: Chismorreo de Holly wood; 15.39: Gran orquesta de conciertos; 16: Emisión de solicitudes; 16.15: Demasiado tarde;

16.30: Per Gin Suite; 17: La hora de los bailables; 18: El caso de la bahía; 18.15: Sinfonía número 4 (Tchakowsky); 18.40: Música de moda; 19.05: Boletín del radioyente; 19.30: Isaac Albeniz; 20: Emisión de solicitudes; 20.15: Emisión de la Sociedad Protectora de Animales y Plantas; 20.30: Frankel Avallón y sus canciones; 20.30: 20.40: Hazy Osterwaiz y su sexteto; 21: Hora exacta Santoral para mañana Cupón del Ciego; 21.01: Mademoiselle de Paris; 21.30: Las historias de Gila; 22: Radio Nacional de España; 22.15: Contizaciones de bolsa; 22.17: Novedades en la discoteca; 22.45: Concierto número 7 en mi bemoi para violín y orquesta (Mozart); 23.35: Panorama de Cuba; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

**RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA**

Programa para hoy  
13: Apertura. Aires gitanos; 13.15: Que usted lo pase bien; 13.35: San Paulino de Nola; 13.45: Los preludeos. Lizst; 14: Discos para usted; 14.15: Diario hablado; 14.30 Radio Nacional de España; 14.45: Servicio Informativo Cinematográfico y Música de Sobremesa; 13: Panorama Deportivo. Cierre.

19.30: Apertura. Discos para usted; 19.45: Arco Iris; 20: Concierto Selecto: Sinfonía "Jena" y número 1 de Beethoven; 20.40: Santo Rosario; 21: Mundo Infantil; Las Zancarorias encantadas; 21.20: Retablo de las Artes y de las Letras; 21.45: Radio Vaticano; 22: Radio Nacional de España; 22.15: Buenas Noches y Cierre.

**FARMACIAS DE TURNO**  
Hasta el próximo domingo inclusive

(De 9 mañana a 10 noche)  
Boniñ, Nuño Sanz, 76 (Hostalets) tel. 14171; Cardell, Pl. Cardenal Reig, 2 tel. 12947, Catalán, Gabriel Carbonell, 79 tel. 25338; Cerdá, Generalísimo Franco, 11; Mazaira, Cataluña, 9 tel. 14410; Palmer, M. de la Cénia, 6 (San Armadans) tel. 13199; Píeras, calle Hostalets, 2 tel. 12861; Planas Lli-

terás, Honderos, 78 tel. 11507; Rosés, San Miguel, 58 tel. 11249; Rosselló, Pl. Cort, 18 tel. 22735; Rubí, Sindicato, 146 tel. 12610; Oliver Villalonga, Carmen, 28 tel. 11511; Tellería, Calve Sotelo, 558 (Cala Mayor) tel. 23543.

**SERVICIO NOCTURNO**  
(Desde 10 noche a 9 mañana)  
Miró, Colón 18 tel. 11368

## Teléfonos de urgencia

Casa Socorro 22179.  
Cruz Roja: 22250  
Ambulancias: 11856.  
Bomberos: 21234.  
Guardia Civil: 11340.  
Policia: 11221.  
Hospital Provincial: 23806.  
Residencia Sanitaria: Son Dureta: 15502 15503 15504

## El tiempo

**ESTADO GENERAL**  
Poco nuboso en la Península. Casi despejado en Baleares.

**Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental**  
Se mantendrá el tiempo actual. Poco nuboso. Vientos flojos del Nordeste. Marejadilla.

**MOVIMIENTO DE AVIONES Y PASAJEROS EN EL AEROPUERTO DE SON BONET Y SON SAN JUAN**

Relación del movimiento de aviones y pasajeros entrados y salidos en el día 20 de junio de 1960.

Aviones nacionales, entrados, 13 salidos, 17.

Aviones extranjeros, entrados 14 salidos 13.

Pasajeros en Aviones Nacionales, entrados 494 salidos 578.

Pasajeros en Aviones extranjeros entrados, 516, salidos 534.

**TELEFONOS DE PARADAS DE TAXIS**

Central Oficinas, Tel. 22926.  
Liente Mulet (Terreno) Tel. 13644

## PERITOS Y APAREJADORES

Preparación completa Ingreso, grupos limitados  
Apertura Curso día 1 Julio  
Informes: T. 16463 (3 a 5) T. 23322 (mañanas)

## SOLO 9 FABRICANTES EN ESPAÑA

pueden aplicar a su pañería el acabado inglés

**PÉROTT'S** [The Genuine London Process]

estos nueve licenciados exclusivos son:

- BARTEX, S. A.
- ESPECIALIDADES LANERAS FARGAS, S. A.
- JAIME RICART
- JORGE DOMINGO, S. A.
- "KOLMER" COLOMER, S. A.
- M. COROMINAS, S. A.
- SALLARES DEU, S. A.
- SUCESORES DE LLONCH Y SALA
- TAMBURINI HIJOS

La garantía PÉROTT'S con el nombre del fabricante, va grabado en el orillo; si no, no es PÉROTT'S.



PÉROTT'S trata solamente tejidos de lana pura de la mejor calidad, por lo que también responde de la bondad del tejido SI NO ES ACABADO PÉROTT'S, ¡NO ES ACABADO PARA USTEDI!

Concesionario exclusivo: TINTES Y APRESTOS E. CASANOVAS ARGELAGUET, S. A. Asistencia y Garantía de PÉROTT'S Ltd. Londres.



Plaza Progreso, Tel. 21832  
Plaza Sta. Catalina Thomá  
Teléfono 11633

Plaza España (Estaciones), Teléfono 23462  
Avda. Alejandro Rosselló (Tiquet), Tel. 22883

MERCADOS

En Sineu.

## CUPON DEL CIEGO

NUMERO PREMIADO 070

## NUEVA PRACTICA MORTUORIA "SABANA COLTRINO."

COLTRINO, es una sábana en materia plástica especial, transparente, inatacable por los ácidos y por los agentes microbianos procedentes de la descomposición o del terreno.

La sábana COLTRINO, hace que los FUNERALES DE CUERPO PRESENTE, por poderse celebrar en perfectas condiciones de seguridad e higiene, no sean una preocupación para CLERO, FUNERARIAS Y ASISTENTES.

COLTRINO, por ser impermeable, conserva limpio el lecho mortuario.

La Sábana COLTRINO evita la propagación microbiana y hace innecesario el empleo de desinfectantes.

Las funerarias que no dispongan de existencias, pueden solicitarlas al Representante en Baleares. Apartado de Correos 252 de Palma de Mallorca.

## ¡¡NO MAS FALTAS!!

de ortografía si utiliza el **Diccionario Ortográfico "ANGULO"**



El más moderno, completo, práctico para la resolución de todas las dudas ortográficas que siempre debe tener a mano al escribir para no incurrir en faltas. Comprobará que no es un Diccionario más es que realmente se necesita, para la rápida consulta y estudio. consta de 344 Pags. 16 X 11 cms. encuadernado en tela. Precio 60 Ptas. Pídale en su librería o contra reembolso a «Exclusivas, C. de E». Bravo Murillo nº 29 - Madrid.

## Grupos electro-bombas sumergidos sistema BUZO



ENTREGAS INMEDIATAS

LOMPART OMAS

Avda. Graf. F. Rivera 1 al 5  
Tel. 25.669  
PALMA DE MALLORCA

Baleares  
Hoy 16 Páginas

Felicitación de S.E. el Jefe del Estado al Presidente del Gobierno Federal del Mali

CON OCASION DE LA INDEPENDENCIA NACIONAL Madrid, 21.— El Ministro de Asuntos Exteriores, señor, Castiella, ha dirigido al Presidente del Gobierno Federal del Mali, señor Nogibo Kelta, el siguiente telegrama: "Con ocasión de la proclamación de la independencia nacional de la Federación del Mali, y en nombre de S. E. el Jefe del Estado español, tengo el honor de transmitir a Vuestra Excelencia su más cordial felicitación y de hacerlos llegar sus mejores votos por la muy sincera amistad y cooperación entre los dos países".

Ha sido regalado al Papa un curioso globo terráqueo

CONTIENE LOS LIMITES DE LAS 2.200 DIOCESIS DEL MUNDO Ciudad del Vaticano, 21.— El Padre Santo ha recibido esta mañana como regalo, un globo terráqueo de grandes dimensiones, que indica los límites geográficos de las 2.200 diócesis y demás circunscripciones eclesiales de la Tierra. El Mapamundi, que mide 180 centímetros de altura con el pedestal, es el mayor de cuantos han sido fabricados en serie y ha costado año y medio de trabajo al P. Enrique Emerik, de la Sociedad del Verbo Divino. — Efe.

BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO NUEVO GOBERNADOR MILITAR DE MENORCA: DON FRANCISCO DE ASUA Y SEJOURNANT

LA MEDALLA "AL MERITO EN EL TRABAJO" CONCEDIDA AL RDO. D. BARTOLOME QUETGLAS Madrid, 21.—El Boletín Oficial del Estado publicará mañana un Decreto del Ministerio del Ejército por el que se nombra para el mando de la Jefatura de Tropas y Gobernador Militar de Menorca al General de Brigada de Infantería don Francisco de Asua y Sejournant. También publicará una orden del Ministerio de Trabajo por el que se concede la Medalla "Al Mérito en el Trabajo", en su categoría de plata, de primera clase, al reverendo padre don Bartolomé Quetglas.—Cifra.

SOLIS DA POR TERMINADA SU ESTANCIA EN BILBAO

Bilbao, 21.— A media mañana salió de Bilbao, dando por terminada su estancia en la villa, con motivo de la conmemoración del XXIII aniversario de la liberación el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís Ruiz. Despidieron al Ministro las autoridades provinciales.—Cifra.

Congreso internacional de Espectroquímica en París

ESPAÑA ASISTE CON INTERESANTES TRABAJOS Madrid, 21.— Durante la semana del veintidós al veintinueve de junio se celebrará en París, un congreso internacional de Espectroquímica en la que España participa con interesantes trabajos de aplicación de esta teoría a la zoología y a la metalurgia.—Cifra.

DESAPARECIDO EN EL RIO GENIL

Loja (Granada), 21.—Desapareció entre las aguas del Río Genil, Ramón López Trias, de 26 años, vecino de esta localidad. Iba en una moto que conducía Manuel Lizana Muñoz, de 28 años y, al parecer, por exceso de velocidad, se precipitaron desde una altura de ocho metros al río. Hasta el momento Ramón López no ha aparecido. El conductor de la moto sufre heridas de gravedad. — Cifra.

Hay que desarrollar el espíritu social del Estado español en nuestras Leyes ASI LO QUIERE EL CAUDILLO

Dice el Ministro de Hacienda al comentar la «Ley de Bases»

El Proyecto ha pasado a las Cortes y afecta al ahorro, capacitación profesional, renta, modernización de nuestras empresas, y derechos reales

Madrid.— El ministro de Hacienda, D. Mariano Navarro Rubio, ha recibido este mediodía a los periodistas, a quienes hizo interesantes manifestaciones sobre el proyecto de Ley de Bases, que ha pasado a las Cortes. Acompañaban al Sr. Navarro Rubio los subsecretarios y directores generales del departamento. Comenzó el Sr. Navarro Rubio con la afirmación de que el régimen nacido de nuestra Cruzada es, ante todo, como en diversas ocasiones ha proclamado el Caudillo, un Estado Social y por ello, tanto las instituciones como las autoridades y organismos que lo sirven, han de estar dotados de una especial sensibilidad para plasmar prácticamente lo que constituye el principal empeño del Generalísimo Franco y desarrollar en leyes completas ese espíritu social, mucho más, en estos momentos en que la estabilización ha creado el clima adecuado para intentar y lograr las más decisivas conquistas sociales.

ASPECTOS SOCIALES Y ECONOMICOS

Dijo después, que el proyecto debe contemplarse a la vez desde un ángulo económico y desde un ángulo social, pues presenta ambas facetas. Desde el punto de vista económico, el proyecto tiende a la satisfacción de tres exigencias: 1.—Fomentar la inversión y el ahorro al mismo tiempo, toda vez que sin una masa de bienes convenientemente orientado a la inversión, difícilmente podrá lograrse un grado óptimo de progreso. 2.—Procurar por todos los medios la capacitación profesional, indispensable para nuestro desarrollo económico. 3.—Facilitar la racionalización y modernización de nuestras empresas, atendiendo de modo decidido al problema del paro tecnológico y del llamado paro encubierto, pues está claro que si no resolvemos este problema, nuestra reestructuración económica puede debilitarse, frenarse o estancarse. Desde el punto de vista social es un problema que no admite espera y estamos llamados a abordarlo por nuestra condición de católicos, de españoles y de hombres del 18 de Julio. Sería absurdo que considerásemos el desarrollo de nuestro país sobre la base del sacrificio de los más modestos, cuando precisamente para elevar su nivel de vida se ha atacado con tanta decisión la reconstrucción y desarrollo económico de España y, ultimamente, el plan de estabilización.

EL PROYECTO

Dicho lo anterior a modo de introducción haré un breve análisis del proyecto de ley. Este se compone de cuatro bases bien diferenciadas, que afectan a la contribución general sobre la renta, al impuesto de derechos reales, al impuesto de negociación de valores mobiliarios y a la política de crédito en relación con las cuentas de ahorro. Por lo que se refiere a la contribución sobre la renta, el proyecto afirma una vez más la necesidad de mantener esta contribución como básica del sistema tributario español, rechazando la pretensión de hacerla desaparecer o desvirtuarla prácticamente, puesto que ello sería tanto como renunciar a dar sentido social a nuestro sistema. El proyecto trata de crear una auténtica conciencia ciudadana en orden de cumplimiento de nuestros deberes fiscales cerca de esta contribución, que permite sustituir la presión fiscal indirecta por otras garantías más sólidas de orden moral y de orden social. La administración del producto de la contribución sobre la renta se confía, por ello, a un patronato compuesto por representantes oficiales y de las entidades públicas o privadas que se dediquen a estos fines. El Patronato en cuestión tendrá pública memoria de su actuación e incluso mantendrá diálogo con aquellas representaciones sociales que puedan aportar alguna idea o consejo de valor para la mejor aplicación de las cantidades disponibles. La Base segunda, que se refiere al impuesto de derechos reales, establece un gravamen sobre las adquisiciones de bienes a título lucrativo ya sean por efectos intervivos o mortis causa. Con

ello se pretende alcanzar el nivel medio europeo, al tiempo que aprovechamos el gravamen para fomentar la beneficencia personal, exonerando al contribuyente de la casi totalidad del impuesto cuando de un modo espontáneo, haya realizado o realice actos de liberalidad que merezcan el reconocimiento social. Un Patronato presidido por el ministro de la Gobernación y compuesto, como el de la Renta por representantes de la Administración y de las entidades públicas y privadas, se encarga de su administración y dará cuenta, ante el país, de la aplicación de los fondos. La Base tercera tiende a resolver las consecuencias sociales que se producen con motivo del desempleo ocasionado por la racionalización o modernización de las empresas. Es ésta una de las ruedas fundamentales del desarrollo económico que estaba amenazada de atasco, si no veníamos a dar satisfacción adecuada al paro tecnológico y al llamado paro encubierto, que la reestructuración económica pudiera descubrir. El fondo que se crea fomentará el empleo de los padres de familia numerosa, seriamente amenazados de encontrarse en posición de manifiesta inferioridad con los demás compañeros por la actual forma

de distribución de los puntos. La Base cuarta tiende a difundir la propiedad de valores mobiliarios entre todos los españoles, hasta formar un auténtico capitalismo social que fomente la formación de la masa de ahorro que necesita el país para su desenvolvimiento económico, a la vez que contribuye a extender la propiedad entre el mayor número de ciudadanos. PARA UNA ESTRECHA SOLIDARIDAD ENTRE LAS CLASES El ministro de Hacienda dijo después que no quiere, en modo alguno, ser un departamento deshumanizado, sino que debe abordar todos los aspectos que el problema presente, buscando fórmulas armónicas de los aspectos económicos y social, para lograr así la solución más adecuada. Terminó diciendo que los llamados impuestos sociales deben fijar los fines de la distribución, de forma que las necesidades fundamentales del bien común se vean bien atendidas en todo momento, y se alcance al mismo tiempo una más estrecha solidaridad social entre todas las clases de España, contribuyendo así a uno de los objetivos cardinales de la política de nuestro Caudillo. — Cifra.

Campeonatos Internacionales de Salvamento en Madrid



En la Casa de Campo de Madrid se han celebrado los Campeonatos Internacionales de Salvamento y Socorrismo. En la foto, los escaladores de montaña, de Canfranc, realizando una de sus exhibiciones.

Se abre el debate sobre el tratado de seguridad entre Japón y EE. UU.

EN EL SENADO NORTEAMERICANO Washington, 21.— El Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, J. William Fulbright, abrió el debate sobre el tratado de seguridad, haciendo notar que la oposición al mismo en el Japón había causado una gran preocupación en este país y en otros lugares. Pero dijo que podía recomendar el tratado al Senado sin reservas y terminó expresando la esperanza de que las instituciones democráticas niponas no sufrirían daños permanentes por las presiones a que ahora están sometidas.

En el debate se puso de relieve que para tomar cualquier represalia las fuerzas estadounidenses estacionadas en el Japón deberán consultar con el Gobierno de dicho país. Lo mismo para llevar a cabo cualquier misión que pueda considerarse agresiva.—Efe. EISENHOWER NO HARA MAS VIAJES DE BUENOS DESEOS Washington, 21.— El Secretario de Estado norteamericano, Christian A. Herter, ha declarado ante el Congreso que el Presidente Eisenhower abandonará las tareas de su diplomacia personal de alto nivel y proyecta no efectuar más viajes de buenos deseos a otros países. Dijo también que el daño sufrido por el prestigio de los Estados Unidos en el Extremo Oriente a causa del fracaso del viaje del Presidente al Japón, ha sido sobrestimado.—Efe.

Dirigentes de la democracia cristiana en Barcelona

EL SR. FANFANI SE NEGÓ A HACER DECLARACIONES POLITICAS Barcelona, 21.— Los dirigentes de la democracia italiana señores Fanfani y Piccioni realizaron una excursión en coche durante varias horas por la ciudad. Al volver a bordo del barco el señor Fanfani, dijo que había encontrado a Barcelona muy cambiada y hermosa y se negó a formular declaraciones de tipo político. El gran trasatlántico italiano «Leonardo de Vince» abandonó el puerto a las ocho de la noche para Génova donde finalizará su cruceo inaugural por el Mediterráneo. — Cifra.

La Reina Madre de Bélgica en Barcelona

SE TRASLADO A LA COSTA BRAVA, ACOMPAÑADA DEL CONDE DE ARRUGA Barcelona, 21.— En avión ha llegado la Reina Madre de Bélgica, Isabel, acompañada de la Condesa Moreau. Ha sido recibida en el aeropuerto por el Conde de Arruga, en cuya compañía se ha trasladado en automóvil a la Costa Brava. — Cifra.

Ayer se celebró una asamblea de Taxistas palmesanos

Fue presidida por el Jefe del Sindicato Nacional del Transporte

Hoy se celebrará una importante reunión en Palma para tratar de la escasez y deficiencia de los transportes en Mallorca

Ayer por la noche, en el restaurante del Hogar del Productor de la Delegación Provincial de Sindicatos, tuvo lugar una cena en la que los taxistas de Palma expresaron su adhesión a las Jerarquías de su Sindicato Nacional, que se encuentran en Palma. En la Presidencia tomaron asiento el Jefe del Sindicato Nacional del Transporte, camarada José M. Navarro Martín; el Delegado Provincial de Sindicatos, Mario Jiménez de la Espada; el Presidente de la Sección Económica Central, camarada Julián Troncoso; el Jefe del Subgrupo Nacional de Taxis, Julián Calderón, y otras jerarquías sindicales. Al final de la cena, que transcurrió en un ambiente de auténtica hermandad y camaradería, el Delegado Provincial de Sindicatos, hizo uso de la palabra para agradecer la asistencia de los taxistas palmesanos y agradecerle asimismo el cordialísimo recibimiento tributado al pie mismo del avión al Jefe del Sindicato Nacional del Transporte. Subrayó el hecho de que esta comida de hermandad significa la identificación de los taxistas con los ideales y con los objetivos nacional-sindicalista y con la necesidad de una unión y una cooperación efectivas para conseguir los objetivos descados en lucha con el pernicioso individualismo. El Presidente de la Cooperativa hizo después entrega, entre grandes aplausos de unas preciosas arcuías de artesanía al Jefe Nacional del Sindicato y al camarada Julián Calderón, Jefe Nacional del Subgrupo. Terminada la cena, pasaron los asistentes al teatro sindical, donde se celebró el acto final de la asamblea. En primer lugar habló el camarada Julián Calderón, quien en términos de gran humanidad, se refirió a las conquistas que poco a poco se han conseguido, a la significación de la clase sin ayuda de demagogias ni marxismos de ningún género, a la profesionalidad que desde ahora tendrán los taxistas gracias a la titulación del carnet que pronto va a ser distribuido entre los que acrediten aquella y en fin a la serie de invaluables ventajas de tipo social que están a punto de conseguirse, tales como la importante cuestión de las mutualidades y montepíos, de los que los taxistas serán beneficiarios. El discurso del camarada Calderón, que damos en brevisimo resumen, fué calurosamente ovacionado. Cerró el acto el Jefe del Sindicato Nacional del Transporte, camarada Navarro quien, después de agradecer con emoción el cordial recibimiento de que ha sido objeto por parte de los taxistas palmesanos, expresa su fe y la confianza en la labor del camarada Julián Calderón en pro de la unión y de la hermandad que debe reinar entre todos los taxistas españoles. Una cerrada ovación subrayó las últimas palabras del camarada Navarro, mientras abrazaba al Jefe Nacional del Subgrupo de Taxis. UN APARTE CON EL JEFE DEL SINDICATO NACIONAL DEL TRANSPORTE Momentos después del acto, pudimos coger en un aparte al camarada Navarro para preguntarle: —¿Qué impresión le han causado los taxis de Palma? —Magnífica. Puedes decir que por su presentación se hallan a la altura de los de cualquier capital europea. —¿Y qué me dices de los taxistas? —Me parecen correctísimos y perfectamente presentados y uniformados. —¿Y las tarifas? —Esto quien debe decirlo es el público... MANIFESTACIONES DEL SR. NAVARRO Antes del regreso a la península del Jefe Nacional del Sindicato de Transportes, don José María Navarro, regreso que tendrá lugar esta tarde, hemos querido recoger algunas impresiones suyas sobre las visitas y actos oficiales celebrados por él durante su breve estancia en la isla. Nos dijo el señor Navarro, que la primera alegría la tuvo a su llegada al aeropuerto, al ver que le esperaba, para darle la bienvenida, un nutrido grupo de taxistas, en cuyos semblantes pudo apreciar la fe y la unión que entre ellos existe y el interés sano en querer resolver por el Sindi-

cato que les ampara sus problemas. Se refirió a su viaje por el interior realizado el primer día, en el que pudo admirar las realizaciones sindicales de Can Picafort y la de la Cala Ratjada, muy similar esta, por su estilo funcional y práctico, a la que su Sindicato está levantando en Castellón para trabajadores del Transporte. Dijo después que en la reunión en pleno celebrada con la Sección Social del Sindicato provincial de Transportes, en la que estuvieron representados todos los grupos, tales como Sector Aéreo Ferrocarriales de Via Estrecha, Sector Marítimo, Telefónica, Tranvías, Caminos Ordinarios, personal obrero de la Junta de Obras del Puerto, etc., recogió ampliamente información de todos los problemas expuestos, para, una vez en Madrid, tratar de darles solución dentro de los límites puestos a su alcance. Refiriéndose de una manera concreta al Sector Aéreo, manifestó que le había sido expuesta la justa aspiración al establecimiento de primas de producción, como resultado de la resolución de la Dirección General de Trabajo, convenio colectivo sindical que en su día fue aprobado entre la Compañía Iberia y su personal. Añadió que dicho grupo, al igual que el de la Telefónica, se han preocupado de solicitar el plus de residencia, igual al que tienen establecido ya otras actividades laborales de la provincia. Referente a la reunión celebrada con la Sección Económica, ayer tarde, en la que también estuvieron representados todos los sectores, dijo que en el transcurso de la misma fueron expuestos interesantes asuntos y que las intervenciones habidas resultaron concretas y muy importantes, sobre todo las referidas a la insuficiencia de transportes que unen la isla con la península. Dijo que la información recogida sobre este aspecto es amplia y concreta y que tal como señala su importancia vital para Mallorca no escatimará esfuerzos para su rápida solución. También fueron estudiados los problemas del Sector Marítimo que afectan a la industria, especialmente el que se refiere a importación de piezas de repuesto, etc., problema que llega también al sector Agencias de Transportes, por su perentoria necesidad de renovación de material. En la jornada de hoy, hasta el momento de su traslado a la península, el señor Navarro asistirá a otras reuniones sindicales, siendo muy importante la que celebrará conjuntamente con el Jefe Nacional de Hostelería, llegado también a Palma, ayer, don Alberto Uribe Uriarte. Ambas jerarquías sindicales recibirán a una comisión de dicho sindicato, para recoger de un modo amplio la exposición del grave problema que afecta a Mallorca: la escasez y deficiencia de transportes. EL JEFE NACIONAL DE HOSTELERIA EN PALMA Se encuentra en Palma el Jefe Nacional del Sindicato de Hostelería y Similares, don Alberto Uribe Uriarte, a quien acompaña su distinguida esposa y el Presidente de la Sección Económica Central y también el Letrado de la Sección Social Central. El motivo de su viaje a Mallorca es estudiar la hostelería isleña y todos los problemas que le afectan. Deseamos que su estancia en Palma le resulte agradable a la par que provechosa para nuestra hostelería.

Las hogueras de San Juan en Alicante

LA «PLANTA» COMENZO AYER Alicante, 21.— Millares de personas, buena parte de ellas veraneantes y turistas, recorren desde primera hora las calles de la ciudad para presenciar la «planta» de veintisiete hogueras y treinta y cuatro barracas, acto con el que comienzan las tradicionales fiestas alicantinas de las hogueras de San Juan. Desde los balcones del Ayuntamiento ha pronunciado el pregón de las fiestas el Presidente de la Comisión Gestora de Hogueras, señor Castello.—Efe.

# Exigencia de paralelismo entre elevación de renta nacional y la mejor distribución de la misma

El incremento de la renta nacional y la más justa distribución de dicha renta, son dos hechos que han de producirse de forma paralela. Este es uno de los principios que durante un prolongado período de nuestra historia no vieron, o no quisieron ver, los rectores de la economía nacional y éste es, en definitiva el postulado que desde su iniciación proclamó nuestro Movimiento y que, en esencia, consiste en hacer que el desarrollo económico, sirva a un fin social trascendente.

La exigencia del paralelismo entre aumento de la renta y mejor distribución de la misma, procede de realidades incontrovertibles, las cuales no pueden ignorarse más que desde dos posiciones igualmente falsas: O por admitir que el perfeccionamiento económico sólo ha de beneficiar a los núcleos que por su posición en mayor medida pueden «controlar» (pero no impulsar) dicho perfeccionamiento, o ya por no advertir que el fin de la actividad económica es el consumo, constituyendo la producción un medio —absolutamente necesario, pero medio al fin— en el que ha de basarse el citado mayor consumo.

Las razones en que se apoya la necesidad de hacer coincidir la más elevada renta con la mejor distribución, pertenecen a dos órdenes de motivos, unos sociales y otros económicos.

Con referencia a los motivos sociales, el primero que aparece a nuestra consideración es el de la justicia. En efecto: No hace malta recurrir a ningún género de razonamiento técnico, sino, simplemente, apoyarnos en el sentido común, para comprender que el aumento de la renta nacional, cuando se logra, es «siempre» merced al esfuerzo de todos, los sectores o elementos de la producción. Si alguno de ellos no coopera, la elevación no se consigue y de ahí que al intentar, se trate por todos los medios de implicar en dicho deseo a cuantos individuos intervienen, con sus medios o con sus personas, en los procesos de la producción.

Si esto es evidente; si conocemos que todos han de cooperar a la elevación, también tenemos que aceptar que los beneficios de ella derivados, han de llegar a todos de forma inmediata, sin distinciones, en perfecta sincronización exigida por la propia dinámica económica, la cual se basa en la necesidad de que el ciclo producción-consumo quede cerrado sin peligrosas intermitencias.

Pero aun hay más: La necesidad de que una mayor renta llegue de modo inmediato a cuantos cooperan al crecimiento, se inserta, en nuestro caso, con un segundo problema real. La distribución de la renta nacional ha sido en España, durante siglos, defectuosa. En buena medida, tal hecho fue uno de los que dieron lugar a nuestro atraso económico. Urge, pues, rectificar y esta rectificación ha de consistir en una mayor atribución de renta al factor trabajo que ha sido, secularmente, el peor dotado.

Así, en nuestro caso, la estricta justicia no consiste tan sólo en que la elevación de la renta se sincronice con la participación de todos en el incremento, sino también en que éste recaiga de modo esencial sobre los individuos de más débil economía, teniendo en cuenta que dicha «debilidad» no procede de causas naturales, sino que se asienta en un orden social injusto.

Con referencia a las razones de tipo económico que postulan una mejor distribución de la renta nacional, vamos a limitarnos a señalar una de tal peso y entidad, que basta por sí sola para justificar la necesidad que comentamos.

La renta nacional no es más que la expresión monetaria de los bienes (incluyendo en esta denominación también a los servicios) que se obtienen en el país. Elevar la renta real es, pues, acrecentar la producción de bienes. Pero, como hemos indicado, la producción no es sino el medio de satisfacer consumos, extendiendo este concepto hasta abarcar en él a los consumos diferidos representados por el ahorro. Por ello, para mantenerse, la elevación productiva ha de ir acompañada de consumos mayores, los cuales no se logran más que con una justa distribución de la renta.

Y cuando esta justa distribución no existe, el propio acontecer económico se encarga de vengar los excesos que suponen las atribuciones de renta, a núcleos reducidos. Surge entonces el «sub-consumo» muchas veces cubierto con la más cara de la «superproducción».

En los principios generales que informa la Ley de Bases para la aplicación del impuesto y el ahorro, leemos: «El desarrollo de la economía nacional y la implantación progresiva de un justo ordenamiento de la propiedad, y del disfrute de los bienes, son tareas que han de llevarse paralela y solidariamente».

La exigencia de este paralelismo es la que hemos querido subrayar en nuestro comentario.

# Cronica de Sociedad

**Enlace Pujulá-Sagrístá**  
En el altar mayor de la iglesia de la Merced, espléndidamente iluminado, se celebró el enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita María Sagristá Morer con don Joaquín Pujulá Carreras.

La novia elegantísima en sus blancas galas nupciales, fué conducida al altar por su padre a los acordes de la marcha nupcial ejecutada por el órgano que interpretó selectas composiciones durante la ceremonia.

Bendijo el enlace el tío de la novia Rdo. D. Emilio Sagristá, Beneficido de la S. I. Catedral, celebrando la misa de velaciones el P. Isidoro Covarrubias, Comendador de la Merced.

Apadrinaron la ceremonia sus respectivos padres don Enrique Pujulá Taulera y doña Adela Carreras Casas y don Francisco Sagristá Vicens y doña Antonia Moner Síntes, actuando como testigos por parte del novio su hermano don Pedro Pujulá y sus tíos don José Burruzo, don Isabelino Rodríguez y don Jorge Pujulá, siendo por parte de la novia sus tíos don Antonio Sagristá, don Pedro J. Barceló, don Miguel Moner representado por su sobrino don José Barceló y su primo don Pedro Garau, siendo portadora de las alianzas, la encantadora niña Adelita Pujulá.

Los asistentes fueron obsequiados en el Hotel Victoria, saliendo para la península los recién casados, a los que deseamos muchas felicidades en su nuevo estado.

Exámenes de Bachillerato Elemental, la estudiosa señorita Gema Bibiloni

## SEÑORA Modelos exclusivos Calzados ARAGON

## El Corpus en la parroquia de San Nicolás

Por la mañana, a las 10 y media se celebró la Misa Mayor, con asistencia de la Obrería Mayor cantándose la Misa de Angelis. Predicó el Rdo. P. Bartolomé Reynés, Preposito de los PP. Filippenses.

Durante el día estuvo expuesto solemnemente el Santísimo, ante el cual hicieron velas dos caballeros y grupos de señoras continuamente.

Por la tarde, después de la Misa vespertina, salió por las calles de costumbre la Procesión en la que iban acompañando el Santísimo un numeroso grupo de hombres y los miembros que forman la Obrería del Santísimo de la Parroquia. Llevaban las varas del palio militares y señores de la Obrería Mayor.

Actuaba de preste el Rdo. señor Económico asistido de los Rdos. don Guillermo Miralles y don José Mestre como diácono y subdiácono.

Presidían las Autoridades que tienen su sede en esta demarcación parroquial, el Sr. Gobernador accidental don Rafael Villalonga, Presidente de la Audiencia don F. Garbayo y el General don José Enriquez Navarra en representación del Capitán General, acompañados de los miembros de la Obrería Mayor.

## Delegación de Juventudes

### CURSOS PARA MAESTROS INSTRUCTORES Y PROFESORES DE EDUCACION FISICA

La Delegación de Juventudes, convoca a concurso previo y examen de aptitud, que se celebrará en Septiembre en Madrid, para los que deseen ingresar en la Academia «Militar Blasco Vilatela».

Dicha Academia, adscrita a la Oficial del Estado, en régimen de internado, durante un plan de estudios de cuatro años, dará las enseñanzas específicas del Magisterio, complementadas con las de Instructores de Juventudes y Profesor de Educación Física.

Podrán optar al concurso los españoles mayores de 15 años con título de Bachiller Elemental.

La Delegación de Juventudes, establece Becas y Ayudas económicas, para los que demuestren escasos medios.

Los cursos comenzarán en los primeros días de octubre.

Las instancias de los aspirantes, deberán tener entrada en la Delegación Provincial de Juventudes (plaza Obispo Berenguer de Palou, Palma) antes del día 5 de agosto, para su previo informe y curso correspondiente.

Cualquier informe o consulta sobre las bases generales de la convocatoria, podrán resolverlo los aspirantes en la citada Delegación Provincial de Juventudes.

Adrover, hija de don Mateo, maestro nacional, y doña Catalina Reciban nuestra más cordial felicitación.

Con brillantes notas ha aprobado la Reválida Elemental la distinguida y aplicada señorita Antonia Francisca Cumill Lladó, a quien enviamos nuestra felicitación más sincera, extensiva para sus padres y abuelos.

Viajeros por vía aérea salió ayer tarde para Barcelona el abogado don Carlos Roldán.

## Gobierno Civil de Baleares

### VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho del Gobierno Civil el Excmo. señor Gobernador interino don Rafael Villalonga, recibió las siguientes visitas: Excmo. señor don Andrés Real Munar, General de Infantería y Presidente de la representación de Tiro Nacional en Palma, acompañado del Comandante Secretario de dicha representación; don Antonio Marroig y don Tomás Rivero.

## Actividades de la Sección Femenina

### LAS EXPOSICIONES DE FLORES

Este año las exposiciones de flores han ampliado de una manera considerable su radio de acción. Se han celebrado en Palma, Manacor, Felanitx, Campos, Porreres, Lluchmayor, Pollensa, Villacarlos, Ciudadela y Alayor.

En Ibiza y en Mahón, las exposiciones tuvieron lugar conjuntamente con la exposición de labores, colaborando el taller de Juventudes y la Escuela Hogar del Instituto.

Otros pueblos como Santa Eugenia y S'Horta la celebraron coincidiendo con el día de San Isidro y otros con la Fiesta Mayor. Ferrerías la celebró como final del Plan Cátedra.

## RELIGIOSAS

### CULTOS PARA MANANA

La festividad del Corpus Christi se celebrará en San Felipe Neri. Por la tarde, a las siete y media Rosario, sermón por el reverendo padre Gaspar Morey, C. O. Novena del Sagrado Corazón procesión, Te-Deum y reserva de S. D. M.

La festividad del Corpus Christi se celebrará también en el oratorio de la Misericordia. A las diez y media Misa mayor con sermón. Por la tarde a las ocho, procesión y reserva de S. D. M.

### ACTOS RELIGIOSOS

En la Santísima Trinidad, Vigilia del Sagrado Corazón de Jesús, solemne Hora Santa, de diez y cuarto a once y cuarto de la noche predicada por el reverendo señor don Pablo Oliver presbítero.

En San Felipe Neri Adoración Nocturna. Turno de Guardia «Cor Jesu».

En la Merced, celebra su fiesta la Junta Directiva de los Jueves Eucarísticos, dedicada al Sagrado Corazón de Jesús. A las ocho Misa de Comunión Comemorativa.

### VISITA

A la Virgen de Fátima, en San Jerónimo

## Ha salido «Lealtad»

Hemos recibido el último número de esta prestigiosa revista que acrecienta cada día el interés de su contenido. Vario y sugestivo es el repertorio de temas, artículos e informaciones que contiene este número y que rescatamos a continuación.

Realizaciones del Régimen en Provincia, con amplia ilustración. La Novela de Formentor, por Juan Bonet.

Las habas en la vida mediterránea, por Cristóbal Serra.

El Universo en que vivimos, por Isolina de Velasco.

Sóller y sus Fiestas, por Miguel Maura Tur.

Una Historia de «suspense»: El caso de la venganza espectacular. Sam Goldwyn, genio de la Cinematografía, por Jack Pearl.

Además sus habituales secciones que resumen aspectos de la vida local, nacional e internacional: Internacional Exprés, La Hora Local, La Vida Amable, Crítica y Claqué, Suspense y Aprobado, Nosotras, Taurinas, Aquí España, etc...

## Peregrinación a Nra. Sra. de Montserrat

En combinación con los de Barcelona se ha podido obtener algunas más de las plazas limitadas para la Peregrinación a Montserrat y poder atender así a las muchas peticiones.

La peregrinación es de Barcelona a Montserrat el día 9 de julio, última salida de Palma el día anterior, cuatro días en Montserrat hasta la tarde del día 12 siguiente. Tren ida y vuelta, celda y comida en restaurant, desayuno, comida y cena, todo incluido menos el vapor solamente 385 pesetas.

Los que quieran aprovechar esta oportunidad que se inscriban cuanto antes Convento de Padres Capuchinos.

## DIGAMOS UN ALGO

### Los pescadores aficionados



Mi hijo compró una caña para ir a pescar y ello me sugirió la idea de un «digamos» de pescadores aficionados, por lo que sólo tuve que torcer la esquina de mi casa, hacia la derecha, para encontrar más elementos que precisaba en la Federación Regional de Pesca Deportiva, donde actúa con entusiasmo muy ponderable el presidente don Miguel Juliá García. Mereced a su esfuerzo y al de su equipo directivo la pesca deportiva va orientada hacia rumbos estupendos.

Estaban con el presidente los delegados regionales de la pesca con caña y con volantín, don Ricardo Adrover y don Gabriel Morrell.

Por orden de jerarquías primero interrogué al presidente.

—Desde cuándo es usted presidente?

—Desde enero de 1959, pero esto empezó a funcionar en el mes de mayo del mismo año.

—¿Y qué tal?

—Yo sabía que mi esfuerzo personal no sería suficiente, por lo que busqué el número justo de «brusqués» auténticos y desinteresados... Ahí tiene a esos dos, estupendos colaboradores.

—¿Cuántas especialidades agrupa la Federación?

—Todas las deportivas: pesca submarina, con caña, con volantín, crosscutting, investigaciones submarinas...

—¿Cuántos pescadores hay asociados?

—Muchos, pero no lo están todos, y es una lástima.

—¿Cuántos hay en total?

—Nosotros calculamos unos quince mil pescadores de caña y otros tantos quizá de volantín, más unos cinco o seis mil submarinistas.

—Estos treinta y cinco o cuarenta mil son los aficionados auténticos.

—Si; por lo menos, aficionados domingueros.

Le correspondió el turno a don Ricardo Adrover.

—¿Son más numerosos los pescadores con caña?

—Tal vez... La especialidad «sta más al alcance.

—Resulta más barata.

—¡No sé!... Está muy cara la gamba.

—Hábleme del último Campeonato.

—Lo organizamos por primera vez y tuvo mucho éxito. El título era el Campeonato Regional de Pesca Marítima con Caña.

—¿Dónde se desarrolló?

—En la escollera de Porto-Pt. Participaron más de cien pescadores.

—¿Que distancia señalaba el reglamento entre pescador y pescador?

—Diez metros. Se establecieron solares que después sorteamos. Duró la prueba cuatro horas.

—¿Quién se proclamó campeón?

—Don Pedro Pauli Ferrer, con 12.335 puntos.

—¿Cómo cuentan los puntos?

—Un punto por gramo y diez por pieza cobrada.

# VOZ del movimiento

## DELEGACION PROVINCIAL DE JUVENTUDES

### CONVOCATORIA

La Escuela «MIGUEL BLASCO VILATELA», aneja a la Academia Nacional de Mandos «José Antonio», convoca sesenta plazas de alumnos que deseen cursar en régimen de internado los estudios del Magisterio, saliendo además con los títulos de Instructores y Profesores de Educación Física.

La selección se realizará mediante un examen de ingreso, el próximo septiembre, entre los aspirantes que posean el título de Bachiller Elemental como mínimo. Las instancias y documentación deberán tener entrada en esta Delegación Provincial, antes del 30 de julio próximo.

En la Sección de Enseñanza, de doce a una de la mañana, se facilitará toda clase de información.

## C. N. S.

### SINDICATO PROVINCIAL DE FRUTOS Y PRODUCTOS HORTICOLAS DE BALEARES

Habiéndose reunido la Junta del Grupo Patata en 18 de junio y acordándose solicitar el oportuno Convenio de Timbre para la campaña 1961 y en cumplimiento de lo dispuesto en el Orden de 16 de mayo de 1960, se comunica a los afiliados a este Grupo que en este Sindicato se hallará expuesta la relación de Contribuyentes, a partir de hoy hasta el 27 del actual, a efectos de corrección, exclusión u otros errores. — El Jefe del Grupo.

**SEGURAMENTE VD. TIENE AGUA EN SU FINCA Y NO LO SABE**

«PROSPECCIONES GEOELECTRICAS» le brinda los métodos más modernos y seguros para la localización de aguas subterráneas.

Para información, sin compromiso alguno, dirijase a **GERMAN GONZALEZ NOVOA** «Hotel Ensanche». — Palma.

Concesionario para Baleares de «PROSPECCIONES GEOELECTRICAS»

# LEA «BALEARES»

## A nuestros comunicantes y anunciantes

Agradecemos a todos aquellos Centros Oficiales y Entidades, así como particulares, que hayan de remitirnos notas para su publicación, que estas tengan entrada en nuestra Redacción antes de las siete de la tarde, pues en caso contrario, y pese a nuestros buenos deseos, nos vemos obligados a no poderle darle entrada en la edición del día siguiente.

Por lo que respecta a la Publicidad, esta debe ser entregada en la Administración en horas de Oficina (9 a 2 mañana y de 4 a 7 tarde). También advertimos que sólo se admitirán esquelas mortuorias hasta las tres de la madrugada, hora de cierre de nuestra edición.

# Energía-Riegos: Dos eslabones en una misma cadena de progreso

## El aumento de la producción y el acceso a la propiedad de la tierra

Por RICARDO CID LENO

II

El aumento del consumo de energía en las labores agrícolas da lugar, como en nuestro trabajo anterior hemos indicado, a una mejora en las producciones y rendimientos. Mas por lo que a España se refiere, esa suma mayor de energía agregada a la tierra, que podemos traducir por trabajo, tiene que ir precedida, en la inmensa mayoría de los casos, por el beneficio del riego. La necesidad de irrigar nuestras tierras, tan pobres de agua como ricas de sol, ha sido siempre sentida. De ahí que haya podido hablarse, con absoluta razón, de «la milenaria apatencia española de riegos». Nuestra historia, tan pródiga en luchas, tiene también un dilatado capítulo de la lucha por el agua. El riego se veía obstaculizado muchas veces por la Naturaleza. Algunas también, por el Derecho.

En nuestro país, las tres cuartas partes del territorio no reciben la cantidad de lluvias suficiente para soportar una agricultura medianamente próspera. Sin embargo, está cumplidamente demostrado que un gran porcentaje de esa tierra semi-estéril, lo es sólo por escasez de precipitaciones, ya que las restantes condiciones de suelo y clima aparecen como favorables. Por ello, el llevar agua a la tierra es siempre en España llevar riqueza, cuadruplicando, a lo menos, los rendimientos.

Pero es que esto, con ser tanto, no lo es todo en el regadío español, ya que también, merced al mismo se logra, junto a la estabilidad de las cosechas, tan enormemente diferenciadas en los secos por las irregularidades de nuestra meteorología, el regularizar el trabajo agrícola, convirtiéndolo, de temporal, en permanente y haciendo desaparecer ese fantasma cuyo precio no conocemos exactamente y que se llama «paro estacional campesino», creador, además, de irregularidad en el equilibrio «mano de obra-emplos» de otros muchos sectores.

Como acertadamente señaló el señor Cánovas, en su discurso de referencia, el concepto de regadío no encierra para nosotros tan solo el beneficio económico del incremento de la riqueza, sino también el beneficio social de una mano de obra con trabajo permanente y adecuada remuneración, aparte de la ventaja, más limitada por no ser general, pero también de gran importancia, que el regadío representa en los planes de colonización, llevados a cabo con una intensidad de la que son prueba las cincuenta mil familias de colonos a las que se les ha abierto la vía de la propiedad de la tierra y de una vida digna, además, de la riqueza nacional.

Los programas concretos para acrecentar las zonas regadas abarcan, según señaló el Ministro, diez años y, calculando las posibilidades de inversión, se prevé la puesta en riego de 70.000 hectáreas anuales. De este modo, en 1970, los regadíos españoles habrán alcanzado una extensión de 25 millones de hectáreas, o sea alrededor del 13 por 100 de nuestra total área de cultivo.

Una agricultura con buena base de regadíos, con mayores recursos energéticos y con otras mejoras de singular importancia entre las que destacan el ritmo que se sigue en la repoblación forestal, aumento de abono, perfeccionamiento del utillaje, etc., permitirán que el campo sea en efecto, la gran riqueza española.

# Don Antonio Bannaser Rolando, nuevo Presidente del «Constancia»

Anoche, en el Mercantil Cinema, de Inca, se celebró la Junta General de Socios del C. D. Constancia, la cual tuvo una duración aproximada de treinta minutos. Por unanimidad fué propuesto para el cargo de Presidente, en espera de la oportuna autorización federativa, el abogado don Antonio Bannaser Rolando, que en la pasada Directiva ya ocupó uno de los cargos. El nuevo Presidente es uno de los integrantes de la Peña del Constancia, existente en Palma.

El Presidente interino del Club, señor Fluxá, le hizo entrega del Club, una vez aceptada la propuesta a favor del Sr. Bannaser.

# XIII FIESTA DE LA VENDIMIA EN REQUENA

REQUENA, la de antiguo llamada cabeza de la Castilla valenciana, en la encrucijada de la Historia y mirador del Levante español, organiza, durante los días 15, 16, 17 y 18 de Septiembre, sus ya tradicionales y famosas Fiestas de la Vendimia mediante las que, en masiva acción de gracias al Señor por la bendición de sus campos ubérrimos, exalta públicamente la maravilla vegetal de la vid y la sin par calidad de sus caldos.

Con este motivo, la Comisión Central de la XIII Fiesta de la Vendimia de Requena convoca un concurso de publicaciones periódicas regulado por las siguientes:

## BASES

Primera.— Constituyen el objeto del presente concurso todas las publicaciones periódicas aparecidas en la prensa nacional desde el día 25 de Mayo hasta el día 1 de Septiembre del año en curso, cuyo desarrollo haya girado en torno al tema de Requena y su Fiesta de la Vendimia.

Segunda.— Se establezca un premio único de Siete mil quinientas pesetas que se otorgará en favor del autor del trabajo que aspire a premio y que, cumpliendo todas las prescripciones establecidas en las presentes Bases, sea considerado de superior calidad a los demás.

Tercera.— Quienes aspiren a obtener premio, o lo que es igual, quienes deseen tomar parte en el concurso que se convoca, harán llegar al señor Secretario de la XIII Fiesta de la Vendimia de Requena, calle de Generalísimo núm. 22 REQUENA, hasta las veinticuatro horas del día 5 de Septiembre próximo, dos ejemplares del periódico o publicación haya aparecido el artículo o trabajo aspirante a premio acompañados de una carta suscrita por el autor donde ineludiblemente se indique el número de ejemplares que constituye la tirada de la publicación y Provincia, Región o circunscripción donde se difunde.

Cuarta.— Los trabajos que constituyen el objeto del presente concurso habrán de ser publicados en castellano y deberán aparecer necesariamente firmados con el nombre y apellidos del autor.

Quinta.— Procurando garantizar a los propios concursantes, se establece la necesidad de que el autor del trabajo premiado se constituya en el escenario del teatro Principal de esta Ciudad, con ocasión del certamen literario que se celebrará la noche del día 15 de Septiembre, y previo el haber acreditado su personalidad, proceda a la recepción del premio.

Sexta.— Para el examen de los trabajos presentados y resolución del concurso que se convoca en su día será designado un competente Jurado cuyos fallos serán inapelables e irrevocables.

Séptima.— El incumplimiento por parte de los concursantes de todas o alguna de las prescripciones establecidas en las presentes Bases, autorizará al Jurado y a la Comisión Central de la XIII Fiesta de la Vendimia de Requena, para desestimar el trabajo presentado, si se incumplen preceptos que afecten a la vida del concurso anterior al fallo, o para eximirse de la obligación de hacer entrega del premio, si el incumplimiento afecta a lo dispuesto en relación con la fase posterior al fallo.

Octava.— Al autor del trabajo premiado le será comunicado el fallo telegráficamente y con suficiente antelación al día de la recepción del premio, a cuyo efecto en la carta que, según se dispone en la Base tercera, habrá de dirigirse al señor Secretario de la Fiesta de la Vendimia, se indicará también el nombre, apellidos y dirección a que, en su caso, habrá de remitirse la comunicación telegráfica.

REQUENA, 20 de Mayo de 1960.

# EN EL ESTADIO «POLO GROUNDS»

# El negro Floyd Patterson reconquistó el título mundial de los grandes pesos

## Venció por K. O., en el quinto asalto, al sueco Ingemar Johanson, actual campeón

### Cuarenta mil personas presenciaron el triunfo del púgil de color

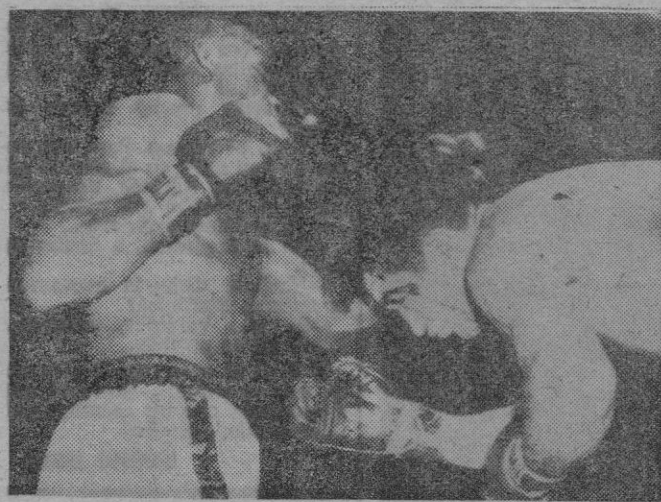
(Crónica por cable, de nuestro corresponsal Francisco LUCIENES).— El negro Floyd Patterson, que ha sido en la historia del boxeo el pugil más joven y el conquistador del campeonato mundial del peso pesado— a los 21 años de edad en 1956—, se inscribió dentro de esa misma vapuleada historia desde ayer noche como el único ex-campeón de semejante categoría que logró reconquistar el título. Muchos antes intentaron inútilmente esa proeza deportiva, aunque el boxeo ande aquí ahora un poco desacreditado: escasez de buenos peleadores, muchas sospechas de toigo y gangsterismo económico entre bastidores.

La víctima de Patterson fue su verdugo de hace un año el sueco Ingemar Johanson, anestesiado sobre el cuadrilátero del estadio neoyorquino de Polo Grounds, tras un izquierdazo que el negro colocó devastadoramente en el mentón del blanco al minuto y cincuenta y un segundo del quinto asalto de un combate concertado a quince rounds. El veloz desfilazo sorprendió al público— unos 40 mil espectadores— pero más debió de pasmar a los críticos deportivos que en su mayoría habían pronosticado el triunfo del fotogénico Ingemar Johanson por K.O., antes del séptimo asalto, suponiendo que el sueco repetiría fácilmente su hazaña de hace un año, cuando, liquidó a Patterson con una serie de tremendos derechos en el tercer asalto. Sin embargo, no todo el mundo pensaba igual que los críticos deportivos, porque, «extrañamente», las apuestas estuvieron muy igualadas, sólo a un siete a cinco a favor del sueco.

Dentro de los profesionales, sólo dos ex-campeones, Joe Luis y Rocky Marciano, esperaban la victoria de Patterson. Joe Luis ayudó a éste en su preparación psicológicamente. Marciano, vio como Johanson se adiestraba rodeado por sus padres, sus hermanos, sus sobrinos y su novia frecuentando bailes, teatros y cabarets y dijo: «Si preparando así a éste chico gana, no hay duda de que nosotros, que nos sometemos para lo mismo a largos periodos de aislamiento y trabajo, eramos unos equivocados». Patterson, por contra, eligió el método clásico de adiestramiento y ha permanecido casi un año retirado en una casa de la montaña, fortificando los músculos y el espíritu para el desquite, privándose incluso de la compañía de su esposa.

Desde luego, en la pelea del lunes el poderoso puñco derecho de Johanson y su famosa y temible, pero por lo visto única arma, sólo comparó una vez en el segundo asalto, martilleando al negro en la cara, aunque no con mucha precisión. No obstante, Patterson se tambaleó pero se repuso enseñado y mejor esgrimista y más rápido de piernas, anuló las toscas embestidas del sueco, siempre torpón y lento. Desde entonces no hubo allí más «boxeador» que Patterson, quien ágil y seguro fue con potentes ganchos de izquierda madurando la derrota de aquel bloque de carne rosada que era Johanson, con casi 195 libras, mientras el negro, un bronco humano muy musculado—190 libras—, saltaba y golpeaba a su alrededor. Peor aún: Johanson, junto a un boxeo rudimentario, demostró muy escasa capacidad de asimilación bajo el castigo A. Patterson se le considera buen esgrimista, pero irresistente a los golpes y de un puñetazo no muy efectivo. El lunes lució su gran esgrima y tuvo que encajar muy poco, pero sus puñetazos no debieron ser tan flojos o el sueco es muy blando, ya que Johanson, puesto K.O., tardó más, de 10 minutos para volver en sí completamente. Pobre vikingo... lloraban sus padres, sus hermanos, su novia, testigos en el estadio de la paliza, pero como los dólares son menos, Ingemar Johanson se consolará embolsándose, aparte los feroces impuestos, un 35 por ciento igual que Patterson de una recaudación que ascenderá, aproximadamente, entre taquilla, derechos de radio cine y televisión a unos dos millones y medio de dólares. Por otro lado, se ha previsto en el contrato una nueva preleta de desquite dentro de noventa días como mínimo.

En el combate del año pasado, los organizadores perdieron dine-



Floyd Patterson en el transcurso del anterior combate, en que le fuera arrebatado el título.

ro; ahora no, la taquilla del estadio produjo casi 825 mil dólares con entradas a precios desde 100 dólares a cinco dólares y otras intermedias a 60,40 y 20 dólares. Aquí, en el área de Nueva York, el combate no fue televisado públicamente, aunque sí radiado. En cambio, pudo verse en los cines a dos y cuatro dólares la butaca, mediante un circuito de televisión privado que se extendió a 230 locales en 160 ciudades norteamericanas y canadienses.

Hoy, periódicamente, la crónica de sociedad está casi tan atareada como la crítica deportiva registrando nombres y comentarios del mundo elegante neoyorquino que acudió al estadio—ellas y ellos—, pues, a la postre, un campeonato mundial de boxeo sigue siendo aquí el máximo acontecimiento espectacular, aunque el pugilismo, deportivamente, haya perdido mucho prestigio por la falta de figuras sensacionales, los tontos y las manipulaciones con las apuestas. El año

pasado, casi todos los organizadores del combate Patterson-Johanson fueron descalificados después por irregularidades administrativas y ahora el Congreso de Washington anda investigando ese mundillo del puñetazo que, según afirmó un parlamentario, dirige económicamente, desde su celda de la prisión donde está encarcelado para varios años, el famoso gangster Frank Cargo, temido personaje de la «mafia». También en esa misma investigación parlamentaria, el ex-campeón mundial del peso medio, Jacques La Moita, admitió haber cometido algún tongo en 1948 y declaró que por el combate de 1950 en que ganó el título contra Marcel Cerdán, ya fallecido, todavía le está pagando obligaciones al manager del boxeador francés, a quien aún le debe unos 10 mil dólares. En fin, digamos compensadoramente, que por lo que toca a los dos últimos combates Patterson-Johanson, hasta aquí nadie ha puesto en duda su sinceridad deportiva.

## ¡Sensacional!

# Fue batido el «record» mundial de los 100 metros lisos

### Por el alemán Armin Hary

Zurich, 21. — Armin Hary, de Alemania, ha batido el record mundial de 100 metros lisos, con un tiempo de diez segundos. Hary corrió primero los 100 metros en nueve segundos y nueve décimas, pero los jueces consideraron que había hecho una salida en falso. Una hora más tarde, repitió la prueba y esa vez, Hary hizo una buena salida y empleó los diez segundos que le han dado el record. — Alfili, N. de la R.

El antiguo «record» estaba en posición del negro Owens desde hace más de veinte años. Es la proeza más grande en atletismo pues se daba como inamovible el tiempo 10 s. 2/10 en el hectómetro.

# LA VELADA DE LUCHA FUE SUPERIOR A LA INAUGURAL

En la Plaza de Toros, ante más público que en la anterior reunión, tuvo lugar la anunciada velada de lucha, la cual superó a aquella, ya que los combates de que constaba fueron buenos por excelencia. En el acostumbrado preliminar entre luchadores locales Pujol se hizo con la victoria sobre Bannaser, ya que éste se vio obligado a abandonar en el cuarto asalto. Seguidamente tuvo lugar la presentación de Mathias, luchador con unos modales no muy académicos, pero que el público celebró por la novedad. La victoria fue para Bengoechea II, que sustituyó al belga Bawin. La victoria se produjo por puesta en el tercer asalto. Tony Oliver y Anski disputaron un combate de gran emoción. La dureza de Tony era contrarrestada por la mejor técnica de Anski, y así transcurrió el combate hasta que Tony logró la puesta en el cuarto asalto.

Buena presentación la de Bill Patiño, luchador que al igual domina la técnica que la dureza. Entre el tigre colombiano y Jim Oliver ofrecieron un combate de aquellos que gustan al público. Última que al final la victoria fuera para Jim Oliver, con la colaboración del árbitro, pues fue así como logró la puesta de espaldas el mallorquín. El combate fue duro, espectacular, emocionante, bueno de verdad.

Y por último vimos frente a



# ¡Españoles y Extranjeros, La Legión os espera!

Para los Tercios Saharíes.— Haber mínimo diario en mano Veinticuatro pesetas, que irán aumentando, por años de servicio, a 28, 30, 33 y 35. Elevados plus por destacamento y nomadismo y 16,75 para comida. Primas de enganche. Por tres años, 2.000 pesetas, por cuatro 2.800 y por cinco, 3.800 pesetas.

Para los Tercios de Ceuta y Melilla.— Haber mínimo diario en mano. Diez pesetas, que irán aumentando, por años de servicio, a 13, 15 y 17 pesetas y 11,75 para comida. Primas de Enganche. Las actuales para las ciudades plazas.

# El Festival de Benidorm a domicilio

## Sintonice martes y sábados con «La Voz de Madrid» y su gran cadena para oír las canciones presentadas al «II Festival Español de la Canción» interpretadas por:

- ELDER BARBER
- ELIA FLETA
- LOLITA GARRIDO
- SERENELLA
- ARTURO MILLAN
- TORREBRUNO
- OVIEDO JUAREZ
- LOS IRUNA-KO
- LOS CARIBIANOS
- LAS HERMANAS ROMAY
- LOS GEMELOS
- Y OTROS NOTABLES ARTISTAS

### Un sugestivo programa musical en las antenas de la R. E. M.

## Lea «BALEARES»

# Llegó Ekitai Ahn

## Pasará sus vacaciones en Mallorca

En cualquier sitio del mundo Ekitai Ahn, siempre será noticia periodística. Un director de orquesta coreano, no se ve todos los días. Pero más lo será en Mallorca. Su labor, al frente de nuestra Sinfónica, tenaz y entusiasta, por encima de todas las opiniones — favorables o adversas — nadie podrá olvidarla nunca.

Suplicamos que llegaba ayer a Palma, después de su gira internacional. Y al muelle acudimos para



El maestro Ekitai Ahn a su llegada a Palma, en la mañana de ayer.

obtener de sus labios una impresión personal de sus andanzas artísticas.

Vino acompañado de su esposa y sus tres hijas. Vino, como siempre, alegre, optimista, sin haber perdido ni un ápice de su eterna y maliciosa sonrisa ni de su habitual simpatía. Tampoco ha olvidado su habla española, pintoresquísima, pero muy expresiva y gráfica.

Mientras esperamos el «taxi», pergeñamos una fugaz entrevista.

—Dime dónde has estado — preguntamos.

—México, El Salvador, Costa Rica, Norteamérica, Hawai, Japón, Corea, Formosa, Estambul y Londres... He visto dos revoluciones...

—¿Dónde?

—En Corea y Estambul.

—¿Perjudicaron tus conciertos?

—En Corea, casi. No querían música... pero después, sí.

—¿Cuál fue la mejor orquesta que dirigiste?

—Sin duda la «Filarmonía» de Londres, el día 15 de este mes.

—Y tu mayor éxito, ¿dónde se produjo?

—En Londres, también, dirigiendo la «Sinfonía Patética» de Tchaikowsky y un poema sinfónico, mío, para cello y orquesta, titulado «Kangteungak».

Efectivamente, nos entrega un programa y vemos que en el mis-

mo concierto, figura también el «Concierto núm. 5 el Emperador», de Beethoven.

—También obtuve otro gran éxito en Tokio, donde hay una gran orquesta, interpretando música de Falla: «El Amor Brujo», cantado en español por una soprano japonesa que interpretó su parte estupendamente.

—¿Gustó Falla en Tokio?

—Muchísimo. Actuamos en la televisión ante más de cuatro millones de oyentes.

—¿Qué particularidad más saliente has notado en tu gira?

—Que por todas partes hay españoles. Los vi hasta en Tokio, dos monjitas muy simpáticas, y en Estambul.

—¿Estarás mucho tiempo en Palma?

—Todo el verano. Para descansar no hay nada en el mundo como Mallorca. Además, no olvido que aquí nacieron mis hijas...

—Tu próximo concierto...

—En la Argentina, a finales de Julio.

—¿Cuándo dirigirás nuevamente nuestra Sinfónica?

—Sí, sí... Veremos, veremos... Ahora no es posible...

Y llegó el «taxi», en el momento más oportuno... Nosotros nos despedimos con un cordialísimo: ¡Bienvenido, maestro!

PEDRO DEYA

# Angel Peralta, el «Centauro de Puebla del Río»



«La novia de Juan Lucero», título cinematográfico del romance popular que no se ha limitado a salir de las fronteras de Andalucía, sino que ha dado la vuelta al mundo, presentaba un problema de difícil solución para ser trasladado al cine. Este problema radicaba en el actor que debía dar vida al protagonista. Angel Peralta, el famoso rejoneador, era el más indicado para encarnar a Juan Lucero. Habilísimo jinete y caballero andaluz cien por cien, eran cualidades más que suficientes para poder llevar a buen término dicha caracterización. Y An-

gel Peralta ha demostrado que también es actor, porque en todo momento se muestra identificado con su personaje hasta el punto de que al verlo reconocemos al Juan Lucero que canta el romance, tan idónea es su figura al legendario centauro andaluz.

La colaboración de Peralta en «La novia de Juan Lucero» no se limita tan sólo a su presencia, sino que en el transcurso de las bellísimas imágenes de la película vemos desfilar, en espectacular cabalgata, los más hermosos ejemplares de su preciosa yeguada, ofreciéndonos estampas dignas de la más pura estirpe andaluza.

Angel Peralta ha formado pareja con otra figura sobresaliente de la tierra que tanto ensalzó García Lorca, nos referimos a Juanita Reina, aire y sol de Andalucía, que con «La novia de Juan Lucero» marca su triunfal retorno a los Estudios cinematográficos.

«La novia de Juan Lucero», producción P. C. Santos Alcocer, en Eastmancolor, ha sido realizada por el propio Santos Alcocer y su estreno nos será ofrecido en breve por Exclusivas Floralva en Avenida y Astoria.

## HOTEL EN MADRID SEGUNDA CATEGORIA

traspaso por enfermedad, 34 camas, situado Avd. José Antonio. Precio 1.500.000 pesetas, abstenganse intermediarios. Escribir esta Administración núm. 5450.

# Una creación genial de Adolfo Marsillach

El genio de Adolfo Marsillach ha culminado en la película «Salto a la gloria», producida por Aspa y distribuida por C. B. Films. No hay palabras para describir la autenticidad, la emoción humana y la grandeza de espíritu con que Adolfo Marsillach ha sentido el personaje de Santiago Ramón y Cajal, cuya vida refiere el film en una sucesión de fascinadoras situaciones del más diverso tono y carácter. Adolfo Marsillach encarna a Cajal, desde su juventud has-

ta su triunfante madurez, con una penetración asombrosa, multiplicada por el parecido físico que le une a nuestro gran investigador, llevado hasta extremos asombrosos por una caracterización perfecta.

En suma, estamos ante una película española y universal, que interesará, conmovirá y admirará a todos los públicos. Es algo sin precedentes en nuestro cine.

Estreno, hoy en exclusiva, en Teatro Lírico.

## Extraña aventura bélica en «Rendición... ¡Jamás!»

Basándose en el diario de campaña del Teniente Donald D Blackburn, Allied Artists ha producido una de las más interesan-

tes y emotivas películas bélicas de nuestros días. Arthur en su retorno a las islas. Esta extraña aventura bélica de la II Guerra Mundial es la que nos describe con emotivas esce-



nas la dramática película «Rendición... ¡Jamás!» que Radio Films, S.A.E., presentará mañana jueves en Principal y Rívoli.

tes y emotivas películas bélicas de nuestros días.

Hombre de carácter rebelde y audaz se negó a rendirse a las fuerzas niponas que ocuparon Filipinas y huyó a las montañas. Allí conoció a los nativos y constató su heroica resistencia. Ello le animó a formar un grupo de guerrilleros que con su disciplina infligieron repetidos y duros golpes al invasor. Pronto su nombre fue conocido por todos, y mientras el enemigo ponía precio a su cabeza, los nativos, incluso los feroces cazadores de cabezas de la jungla, se unían a su bando para constituir el más extraño cuerpo de ejército, pero también el más feroz y obstinado. Ello le condujo de una victoria a otra hasta abrir paso al General Mac

## AEG para el hogar

## AGENTE

muy introducido plaza Barcelona. Solicita muestrarios de interés para esta plaza. Escribir nº 9612, Vergara, 11 - BARCELONA.—2

## Lea «Baleares»

Recomendada por todos los hombres de ciencia, intelectuales, autoridades y críticos cinematográficos de todo el mundo

# TEATRO LIRICO

HOY ESTRENO EN EXCLUSIVA

Una película española de rango universal



## Salto a la Gloria

JOSE MARCO DAVO · MARIA DEL VALLE · MARIO MORALES · ISABEL DE POMES · SOFIA DE RAFAEL BARDEM · JULIA GABA ALBA · MATILDE MUÑOZ SAMPEDRO · GUION DE VICENTE ESCRIBANA · MANUEL POMBO ANGULO · DIRECTOR: LEON KLIMOVSKY

Es algo más que la vida de un sabio, es la historia de un gran hombre español

UNA PELICULA QUE TODOS LOS PUBLICOS ESTAN OBLIGADOS A VER

Una película de España para el mundo

En el mismo programa: NI SANGRE NI ARENA por CANTINFLAS (Tolerada menores)

# Sala BORN - VIERNES

Los más bellos años de la vida...!! Una ronda de juventud, amor y alegría



UNA PRODUCCION CORAL ANA ESMERALDA ARTURO FERNANDEZ

LA CASA DE LA TROYA DE A. PEREZ LUGIN EASTMANCOLOR

JOSE RUBIO · MERCEDES ALONSO · JULIO RISCAL · DIRECTOR Y LA COLABORACION DE JOSE ISBERT · MANOLO MORAN · LICIA CALDERON · RAFAEL GIL

¡La película más divertida del año! ¡Pondrá una sonrisa en cada corazón! Y en el mismo programa, aquel inolvidable film francés NATALIA por MARTINE CAROL

Ultimos días «ESTEFANIA» y «LOS JUEVES, MILAGRO» (Programa aut. mayores)

## CAPITOL Hispania

HOY



La CASA de TE de La LUNA de AGOSTO

MARLON BRANDO · GLENN FORD · MACHIKO KYO

CINEMASCOPE METROCOLOR DIRECTOR DANIEL MANN

en el mismo programa: LOS PIRATAS DEL MISSISSIPI (Tol. menores)

## Baleares Hoy 13 Páginas

Los Estrenos

«Sapphire» crimen al atardecer

Proyección: Sala Augusta y Salón Riato.

Se ve a la legua que los realizadores de esta película pretendieron hacer algo más que contarnos una historia policial. Se perfilan, aquí y allá de la complicada trama, frases y situaciones que tratan de meternos en el problema racial, concretamente, en las difíciles relaciones entre blancos y negros.

Aparecen tipos de todas las tendencias y hasta en esta pareja central de policías, se notan puntos de vista distintos, como «distintas son las psicologías de los grupos de negros, no faltando quien tiene su orgullo de raza y otros que llaman «gentuza» a personas de su mismo color.

No obstante, el proceso policial domina en la historia y mientras se van uniendo, una tras otra, las piezas del rompecabezas, la trama se complica más y más desorientando al espectador que hace sus cálculos sobre quien será el asesino de la bella mulata «Sapphire».

La trama es de veras apasionante y el lenguaje cinematográfico empleado por Basil Dearden es de primera calidad, a base de planos cortos muy expresivos y diálogos con las palabras justas, aunque éste abunde en la película. El arranque es modélico y es de notar la rapidez con que se nos pone en antecedentes. No obstante, en este ingenioso rompecabezas que es el guión, sobran algunas piezas, que se van acumulando con el preconcebido propósito de hacer recaer sospechas sobre algunos personajes y luego desvanecerlas.

Además de las secuencias del arranque, son notables las que tienen lugar entre negros, especialmente la del «Club Tulipán» donde se emplea como en toda la película, un color irreal pero que ayuda a crear el clima de la película, algo conseguido plenamente por Dearden.

Aunque no se la vea, la verdadera protagonista del film es «Sapphire», encajando perfectamente, todos los actores en sus respectivos personajes que forman un reparto bastante extenso y del que sobresalen, por su sobriedad, Nigel Patrick, Michael Craig y Paul Massie.

Aunque se trata de la adaptación de una novela, el desenlace resulta algo teatral pero, en general, «Sapphire» es una estimable película de apasionante interés, y que trata, de pasada y muy objetivamente, un problema latente y de difícil solución, resultando significativo el apretón de manos final y las palabras del doctor: «no hay enfermedad que se cure en un día».

CINEFILO

Curiosidades de las cosas umbrosas de España

Cuando el público haya visto «Soledad», habrá admirado la más interesante y sugestiva realización cinematográfica efectuada hasta hoy sobre el tema español. Enrico Gras y Mario Craveri, que sorprendieron al mundo con «El imperio del sol» y «Continente perdido», han puesto al servicio de esta película coproducida por Aspa-Lux Film y distribuida por C.B. Films, lo mejor de su talento y de su pericia técnica. Resultado de esta última es una fotografía y un colorido de claridades absolutamente maravillosas, en las que los paisajes de España refugan como joyas.

Aparte las notas de una historia de amor interpretada por Germán Cobos y Pilar Cansino, y además de la espléndida interpretación humana y cómica de Fernando Fernán Gómez, en un estupefaciente papel de comerciante de tranzas, «Soledad» ofrece al público el espectáculo más prodigiosamente bello e interesante que los tipismos y costumbres de España pueden brindar.

¿Han admirado ustedes los pueblos blancos de Béjar y Mojácar? ¿Saben en qué consiste el piporro de la pioyora? ¿Visitaron Sacramento y Guadix, capitales de los gitanos sedentarios? ¿Saben cómo las mujeres dominan a los hombres en la fiesta de Santa Agueda, en Zamarramala? ¿Asistieron alguna vez a la Romería del Rocío? ¿Saben en qué consiste velar a la novia, como si estuviese muerta, la víspera de la boda? ¿Le dijeron cómo es posible dar cortejar a una mujer por la enramada o la gatera? ¿Oyó hablar del colquio amoroso de las campañas granadinas? He aquí un brevísimo sumario de las mil y una curiosidades prácticamente desconocidas que «Soledad» engraza en sus imágenes para descubrirnos una España antiquísima, tradicional y pintoresca, cuyas raíces están hundidas en el fondo de los siglos.

Estreno hoy en exclusiva, en Balear y Progreso.

CARTELERA

AUGUSTA. — Desde las 3:30: SAPHIRE. Director: Basil Dearden (Nigel Patrick e Ivonne Mitchell); Eastmancolor. — FORTUNELA. (Aut. mayores).

ASTORIA. — Desde las 3:45: EL HINCHA. Director: José María Elorrieta (Ángel de Andrés y Mary Santpere). — LA HISTORIA DE UN JOVEN POBRE (Gustavo Rojo y Susana Canales). (Aut. mayores).

AVENIDA. — Desde las 3:15: EL HINCHA. Director: José María Elorrieta (Ángel de Andrés y Mary Santpere). — LA HISTORIA DE UN JOVEN POBRE (Gustavo Rojo y Susana Canales). (Aut. mayores).

BALEAR. — Desde las 3:15: SOLEDAD (Fernando Fernán Gómez, Germán Cobos y Pilar Cansino); Ferranacolor, Cinemascope. MI DESCONFIADA ESPOSA (Gregory Peck y Lauren Bacall). (Autorizado mayores).

BORN. — Desde las 3:15: ESTEFANIA. Director: Josef von Baky (Carlos Thompson y Sabine Stnje). LOS JUEVES, MILAGRO. Director: Luis G. Berlanga (Richard Basehart, José Isbert, Paolo Stoppa y Juan Calvo). (Aut. mayores).

CAPITOL. — Desde las 3:30: LA CASA DE TE DE LA LUNA DE AGOSTO (Marion Brando y Glenn Ford); Cinemascope y Metrocolor. LOS PIRATAS DEL MISSISSIPPI Technicolor. (Tol. menores).

DORADO. — (Programa económico). Desde las 3:30: LA GUERRA PRIVADA DEL MAYOR BENSON (Charlton Heston); Technicolor. (Tolerada menores).

FANTASIO. — (Programa económico). Desde las 3:00: LA GUERRA PRIVADA DEL MAYOR BENSON (Charlton Heston); Technicolor. (Tolerada menores).

HISPANIA. — Desde las 3:30: LA CASA DE TE DE LA LUNA DE AGOSTO (Marion Brando y Glenn Ford); Cinemascope y Metrocolor. LOS PIRATAS DEL MISSISSIPPI Technicolor. (Tol. menores).

LIRICO. — Desde las 3:30: SALTO A LA GLORIA. Director: Leon Klimovsky (Adolfo Marsillach y Asunción Sancho). — NI SANGRE NI ARENA («Cantinfias»). (Tolerado menores).

METROPOL. — (Programa económico). Desde las 3:30: EL HALCON DE ORO (Máximo Ferrato); Cinemascope. — CUATRO CARAS DEL OESTE (Joel Mac Creel). (Tolerado menores).

ORIENTAL. — Desde las 3:00: RESURRECCION. Director: Rolf Hansen (Myriam Bru y Horst Buchholz); Eastmancolor. — CUMBRES LUMINOSAS. (Autorizado mayores).

PRINCIPAL. — Desde las 3:45: EL MARIDO PROPONE Y... Director: Michael Truman (Jack Hawkins y Margaret Johnston). — LAS AVENTURAS DEL MEKONG (Jean Gabin). (Tolerado menores).

PROGRESO. — Desde las 3:00: SOLEDAD (Fernando Fernán Gómez, Germán Cobos y Pilar Cansino); Ferranacolor, Cinemascope. MI DESCONFIADA ESPOSA (Gregory Peck y Lauren Bacall). (Autorizado mayores).

PROTECTORA. — Desde las 3:30: ARSENICO SEÑOR COMISARIO. Director: Claude Boissol (Jean Richard y Nicole Courcel). — LUNA DE VERANO. Director: Pedro Lazaga (Analla Gade y F. Fernán Gómez); Cinemascope, Eastmancolor. (Autorizado mayores).

RIATO. — Desde las 3:15: SAPHIRE. Director: Basil Dearden

FESTIVAL 1960 DE J.J. MM.

Concierto por la Orquesta de Cámara dirigida por E. Prokop

He aquí una muestra, clara y definitiva del afiorismo tan conocido: «Quien sabe hacer, sabe dirigir».

Eugen Prokop, eminente violinista checo, nacionalizado, ahora en Bélgica, sabe bien lo que es un instrumento de cuerda. Conoce sus secretos y está por tanto, en condiciones de exigir lo que puede hacerse y si es necesario, sabe enseñar como se hace. Sus opiniones son, por tanto, de primera mano y no intuiciones y conjeturas. Y esto vale mucho, a la hora de subir al podium de una Orquesta de Cámara.

En su doble condición de gran violinista y perfecto artista, Eugen Prokop es exigente consigo mismo y, por tanto, con los demás cuando «los demás», dependen de él.

Su labor, al frente de la entusiasta «Orquesta de Cámara», re «Juventudes Musicales», había constituido una lección inolvidable; para el público y para los profesores. Y así pudimos constatarlo anteayer, a través de la audición que la citada Orquesta con Prokop al frente, nos ofreció en el Estudio General Luliano.

Se notó en seguida que el rigor de una férrea disciplina había presidido los ensayos; una disciplina que dió admirables frutos. La Orquesta, disminuida considerable-

mente en su número de ejecutantes y reforzada por magníficos elementos ajenos a la misma hasta entonces, sonó a gloria. Hubo cohesión admirable; perfecta fusión de sonoridades; exquisito cuidado expresivo; matices exigidos a rajatabla de gran cali ad pocas veces conseguidos en nuestra ciudad; elocuencia en las frases, meticolosamente —y tanto— preparadas, sentido de ritmo; precisión en el ataque, uniformidad y sincronización perfecta en los finales de período y frase, carentes en absoluto de «colas»; afinación milimétrica; carácter genuino en cada obra... Total: un concierto de categoría.

Ignoramos si Eugen Prokop había dirigido en otras ocasiones. Pero hemos de advertirle, leal y no blemente, que sus gestos, sobre todo en la primera parte del programa muy personales, pecaron tal vez de exagerados y espectaculares, aunque se nos puede argüir que, por su efectividad, resultaron realmente magníficos. De acuerdo.

No obstante, distraían demasiado, sobre todo, si tenemos en cuenta el carácter de la música interpretada.

En la segunda parte el gesto se hizo más sobrio y la Orquesta no perdió ni un ápice de sus virtudes, tan sabiamente inculcadas por Eugen Prokop.

Hubo una obra que, por el mismo sobresalto sobre las demás, por su interesante estructura y sus dificultades; «Simple Symphony», de Britten. Otra de corte moderno de una sencillez y equilibrio extraordinarios, repleta de virtudes y sin ningún vicio de los que tanto se abusa ahora para dar a las obras un marchamo de sendo modernidad a lo que es, ni más ni menos, que un simple «bufuelo». Una obra con un primer tiempo rítmico y alegre, juguetón, casi todo él en perfecto estilo jugado admirablemente conjunta o; un segundo tiempo en «pizzicato», que recuerda en forma —sólo en la forma —al «Pizzicato ostinato» de la «Cuarta» de Tchaikowski, magnífico de sonoridades, en un engarce maravilloso de frase y motivos; un tercer tiempo —«Sentimental Saraband»— que es una doble maravilla; Contrapuntística, en la forma y bellísima por su inspiración serena, capaz de hacer salir los colores a la cara de los más furibundos «expresionistas» y sus acéleres y un interesantísimo final, emotivo, lleno, jubiloso y... moderno, si señor; pero incapaz de volver neurasténico al oyente, como tantas... modernidades.

Excusamos decir que la Orquesta dijo esta obra de modo soberbio, viéndose obligada a repetir el último tiempo. En primera audición en España, nos ofreció Prokop un «Concierto

para violín y orquesta en Re mayor», de Raul Stamitz, obra de magnífico corte clásico, elegante y sereno, en el que el gran violínista asumió el doble papel de solista y director con gran acierto.

Completaron el programa un «Concierto en Sol menor op. número 6»; de Haendel y la deliciosa «Sinfonía en Si menor Al Santo Sepolchro», de Vivaldi, ambas, perfectas en su estilo, frescadas con una pulcritud realmente extraordinaria.

El concierto, magnífico en su totalidad, fue de los que se paladean con gusto y recuerdan con fruición.

PEDRO DEYA

DE DIEZ Y SEIS CONCURSOS, OCHO HAN LOGRADO PASAR A LA SEGUNDA ELIMINATORIA

La prueba de la primera eliminatoria de Certamen Frederic Chopin que actualmente se está celebrando en Palma, en una de las aulas del Estudio General Luliano, finalizó ayer alrededor de la una de la tarde. Seguidamente el Jurado, entregó las actas de puntuación que cada miembro había efectuado individualmente, en sobre cerrado, que fueron abiertas en presencia de los concursantes, por el Secretario del Certamen. La mínima nota para pasar a la segunda prueba, tenía que dar —una vez sumadas las distintas calificaciones de los miembros del jurado— un promedio superior a siete. He aquí el resultado final de esta prueba:

- Alejandro Bedak (Uruguay), 7,750; Alberto Colombo (Italia), 7,556; Ramón Coll Huet (español), 7,887; Renaud Deroy (Bélgica), 4,600; Clifton M. Lewis (EE UU), 6,656; Margaret Julia May (Australia) 5,875; María Teresa Montey (española), 8,192; Jean Claude Morel (Francia), 7,343; Romy Nanavaty (India), 5,412; María Clotilde Ortiz (España), 6,714; Juan Padrosa (España), 6,381; Edmond Rosenfeld (Francia), 8,300; Gulay Ugurata (Turquía), 7,062; José Flavio Varant (Brasil), 8,285; Janice Williams (Inglaterra), 5,987; Yu Chun Yee (Singapur), 6,312.

Calificación religiosa de espectáculos

- Música y lágrimas—2
  - El hincha—3
  - La historia de un joven pobre—4 (provisional)
  - Ama Rosa—3
  - El robo del siglo—2
  - Vacaciones en Mallorca—3B
  - Melodía interrumpida—2
  - Estefanía—3
  - Los jueves, milagro—3B
  - Amanecer en puerta oscura—2
  - Los puentes de Toko-Ri—3
  - Arsénico, señor Comisario—3
  - Luna de verano—3
  - Fuego en la selva—2
  - Amor sobre ruedas—2
  - Resurrección—3 (prov.)
  - Cumbres luminosas—3
  - El marido propone...—2
  - Los aventureros del Mekong—3
- Significación y calificación
- 1.— Todos incluidos niños: Testa moral. Hasta los 14 años
  - 2.— Jóvenes: Testa moral con ligeros reparos, e indiferente. Desde los 14 años cumplidos hasta los 21.
  - 3.— Mayores: Testa de inmoral. Desde los 21 años cumplidos, en adelante
- Por atacar al dogma católico e la moral o a ambas cosas a la vez
- 3B.— Mayores con reparos: Testa inmoral sólo personas solidamente formadas desde los 21 años cumplidos en adelante autorizadas por el director espiritual e profesor
  - 4.— Gravemente peligrosa: Testa inmoral que hace que la película u obra teatral esté desautorizada para toda clase de personas

La sangrienta batalla de Filipinas, en una anécdota inédita y sorprendente

¡Un ejército de mujeres en la Jungla!



KEITH ANDES SUSAN CABOT Y LA PRESENTACION DE PARALUMAN DIRECTOR: JOHN BARNWELL

El más salvaje ejército de habitantes de la selva gobernado por un heroico soldado que no supo rendirse

¡AUTENTICO! ¡VERAZ!

Del Diario de Operaciones del Teniente Donald Blackburn del ejército norteamericano

(TOLERADO MENORES)

Mañana Jueves - ¡SENSACIONAL ESTRENO!

TEATRO PRINCIPAL SALA REINADO Hoy-¡Exito cómico! EL MARIDO PROPONE Y... Aventureros del Mekón (Tolerado menores)

Un cartel sensacional para el domingo

CON TOROS DE BERNARDINO JIMENEZ ALTERNARAN JULIO APARICIO, PEDRES Y PEPE CACERES

Un grandioso cartel de corrida de toros ha preparado la Empresa de la Plaza de Toros de Palma, una combinación cumbre que sin duda despertará gran revuelo entre los aficionados y el público mallorquín. Con reses de don Bernardino Jiménez, camada que este año está dando un resultado extraordinario, alternarán las tres grandes figuras del toreo contemporáneo Julio Aparicio, Pedro Martínez «Pedrés» y Pepe Cáceres, los tres muy admirados en Palma por los enormes triunfos alcanzados aquí en múltiples ocasiones. No cabe duda, los aficionados isleños estamos de enhorabuena.

Hoy Vd. puede escuchar la mejor interpretación de Albéniz...

CONCIERTO DE

ALICIA DE LARROCHA RECITAL ALBENIZ

en el Claustro Estudio General Luliano 22:30 horas ORGANIZADO POR JUVENTUDES MUSICALES

## Soraya está harta de vivir en olor de multitud

Las masas y los fotógrafos no la han dejado ni a sol ni a sombra en Grecia

El caso del periodista que se ocultó y se acercó debajo de una mesa

**ATENAS** (Crónica especial para PYRESA). — A esta pobre princesa Soraya se le ha envenenado la vida en esta Grecia donde esperaba encontrar un poco de reposo lejos de las miradas inquisitivas de la multitud, bajo un cielo azul y sobre un mar glauco. Ha gozado de uno y de otro.

A lo largo de su estancia, de 150 a 200 agentes de policía debían ocuparse en apartar a los curiosos que, los tres primeros días de la llegada de Soraya, asediaron por millares su residencia para verla salir. En ocasiones, las aceras se vieron repletas y los agentes, que no siempre se portaron muy bien, tuvieron que castigar para establecer la circulación. Pero se nos olvidaba decir que Soraya salía por puertas ocultas y en la carretera cambiaba de coche dos o tres veces para despistar a los reporteros fotográficos.

Los mismos matices se repetían en las típicas tabernas al pie de la Acropolis, en el barrio popular de Plaka, donde los ancianos le besaban la mano, le ofrecían rosas frescas cortadas de sus jardincitos. Soraya, pese a todos estos agobios, halló medio de comer con apetito croquetas de cordero, calamares y pulpo asado, las especialidades de la cocina del lugar, todo regado con ese vinillo áspero.

Soraya fue acompañada a todas partes por su «sombra», una joven dama griega compañera de colegio de la princesa en Suiza. En los locales elegantes de Clyphada, Kifisia y del Viejo Phatere y en ciertos clubs nocturnos de Atenas, en una tranquilidad relativa, Soraya, a quien se suele tratar como emperatriz, apresurándose ella a añadir la partícula «ex», ve cómo se niegan a aceptar la regla de la adición en el tratamiento. Los directores de los establecimientos que visita con su inseparable cicerone, su sombra, como la llaman aquí, se obstinan que no les pague. Las dos amigas se desesperan para conseguir lo contrario.

Soraya ha sido la invitada de miembros del Gobierno y de altas personalidades atenienses a banquetes y «parties» organizados en su honor. Pero la princesa Soraya está desolada por la impertinencia de los periodistas y, sobre todo, de los reporteros gráficos. Es perseguida de cerca por todas partes. Se encoge, se oculta junto a su amiga. El otro día, en la terraza de su palacio, quiso tomar un baño de sol al abrigo de los fotógrafos, según creía. En un séptimo piso, pensaba, podría estar tranquila. Pero cual no sería su terror al ver surgir un teleobjetivo de un noveno piso cercano. Pero aun más. La otra noche, Soraya, con un grupo de amigas, ocupaba en un restaurante una mesa apartada en un rincón. Todo iba bien hasta que la princesa comprobó que una mesa vecina desocupada, se aproximaba a ellas poco a poco. Asustada, llamó aparte a sus comensales. Una de ellas se levantó, se aproximó a la mesa embrujada, tiró del mantel y desenmascaró a un reportero fotográfico que se disponía a captar a conversación y la charla de las cinco amigas. Soraya se rió de buena gana y el joven de la Kodak, que sudaba por todos sus poros, fue autorizado para actuar.

Pero todavía quedan más cosas. La princesa y su «sombra» tomaron un yate para realizar un breve crucero por las islas. A lo largo de todas sus escalas estaban apostadas cámaras prestas para fotografiarlas. Al desembarcar en la famosa isla de Ydra, tan pronto como el pregonero municipal anunció a tambor batiente la llegada de la emperatriz, toda la población saltó a su encuentro y les ofreció el pan negro y la copa de vino, según la antigua y solemne costumbre establecida por Xenos Zeus, de Júpiter el Hospitalario. Cumplida esta ceremonia y tras un besamanos, los insulares dejaron a Soraya y a su amiga tranquilas.

A su regreso a Atenas, la persecución se reanudó, lo que obliga a Soraya a acortar su estancia en Grecia. «Es muy lamentable — ha confiado a una amiga — que haya tantos aparatos fotográficos en este país tan idílico.»

Varios diarios de Atenas han publicado páginas enteras de fotografías de Soraya, incluso en traje de baño.



SUKATA

# El proceso más ruidoso en la historia de Alemania

«La muchacha Rosa María», sangrienta crítica contra el «milagro alemán»

**BONN** (Por teléfono, crónica de nuestro corresponsal ALBERTO CRESPO). Con la semana ha comenzado en la Audiencia de Francfort el proceso más ruidoso de cuantos llevan en su haber los Tribunales de Justicia de la República Federal. En él los jueces han de decidir si el agente comercial Heins Pohlmann es o no culpable del asesinato de la famosa Rosa María Nitriditt, estrangulada en su piso de Francfort el 29 de octubre de 1957. Y la llamo famosa, porque de su vida aventurera, de su misteriosa muerte, se han hecho dos películas que levantaron ampollas en la piel del capitalismo industrial y financiero de la Alemania Occidental.

Particularmente la primera, titulada «La muchacha Rosa María», es una crítica desplazada de las costumbres — malas, por supuesto — de la nueva sociedad erigida al socaire del «milagro alemán». Financieros y grandes industriales, o mejor su depravación, son puestos en esta película en la plectra. Fue presentada en el festival cinematográfico de Venecia, en contra de los deseos del Gobierno de Bonn, y proyectada con gran éxito de público y de crítica en todas las ciudades alemanas.

La segunda, titulada «La verdad sobre el caso Rosa María» hecha con menos intención crítica y también con menos sentido literario, se atiende, al menos en parte, a los reportajes que escribió en su día el que ahora ocupa el banquillo de los acusados: el agente comercial Pohlmann.

En aquella, la Nitriditt es asesinada por un tipo pagado a escote por los financieros y grandes industriales a quienes la avispa «muchacha» extorsionaba. En la otra, muere en manos de un conocido suyo, pero desconocido de la policía, que tanto puede ser uno de sus amigos de los bajos fondos de Francfort, como de los altos.

Por lo tanto, el juicio iniciado el lunes en medio de una sensación sin precedentes, tendrá dos aspectos: Uno técnico y otro moral. Técnicamente, el Tribunal juzgará el valor de las pruebas a favor y en contra de la inocencia de Pohlmann. Moralmente, juzgará la actitud de algunos representantes del capitalismo industrial y financiero que fueron a la vez protectores y víctimas de la señorita Nitriditt.

Puede decirse, pues, que se trata de un proceso ejemplarizado en cierto sentido, que los jueces han de manejar con guantes de terciopelo.

### LA HISTORIA

El acusado Pohlmann conoció a la muchacha en un local nocturno de ínfima categoría y allí nació una amistad que había de durar hasta el mismo día del asesinato. Efectivamente, según sus declaraciones, Pohlmann estaba en la habitación de Rosa María Nitriditt cuando llegó el asesino. No pudo verlo porque la dueña de la casa lo escondió en la cocina, de la que marchó directamente a la calle. De la muerte de su amiga, también según sus declaraciones, se enteró dos días después, tiempo que tardó en descubrirse el asesinato por los periódicos.

Y quizá pensando que era mejor curarse en salud que esperar que lo curaran por la fuerza, se presentó a la policía, donde contó cuánto sabía. Fue detenido más tarde, en febrero de 1958 y encarcelado hasta diciembre del mismo año, en que el Juez instructor decretó su libertad por falta de pruebas convincentes.

### REPORTAJES SENSACIONALES

Una vez fuera de la cárcel, aceptó la oferta de un gran semanario gráfico para publicar una serie de reportajes sobre la vida de Rosa María, de los que aparecieron tres. El cuarto se quedó sin publicar.

En parte porque hubo, al parecer, ciertas presiones para que no viera la luz — tenía el peligroso título de «Hombres que rodeaban a Rosa María» —, y en parte también por las numerosas protestas que provocaron los tres primeros. Recordado de aquel tiempo las cartas de los lectores de diversos periódicos pidiendo la suspensión de los reportajes de Pohlmann por cínicos y desvergonzados. El hombre cargó tanto la mano en los detalles del caso, que el público, en general, y la policía, en particular, empezaron a pensar en serio que el asesino de la muchacha no podía ser otro que el autor de los artículos.

Sin embargo, siguió en libertad hasta junio de 1959, mes en que volvió a la cárcel a descontar una condena de dieciséis meses por robo. Y en ella estaba al empezar el proceso en curso, por homicidio.

### LAS PRUEBAS

Tres pruebas forman el núcleo de la acusación contra el agente comercial. Primera, el día del delito lo vieron entrar en su casa descompuesto y con una herida en el labio. Segunda, la policía descubrió en sus pantalones unas manchas oscuras, al parecer de sangre. Tercera, durante la semana siguiente al asesinato, Pohlmann, antes sin un céntimo, gastó algo así como 20.000 marcos, que era, marco arriba, marco abajo, la cantidad que desapareció de casa de Rosa María Nitriditt.

En consecuencia, cabe pensar que hay motivos para dudar de la inocencia del acusado. Pero tengo la impresión, sin embargo, de que esto no es lo más importante para la gran masa de la opinión pública alemana. De no mediar las dos películas de que hablo al principio y varias toneladas de literatura dedicadas a las aventuras y desventuras de la muchacha asesinada y a la descripción pormenorizada, y a la descripción pormenorizada, y a veces sangrienta, de la sociedad en que se movía, el juicio contra Pohlmann habría pasado inadvertido. Pero gracias al cine y a la literatura sensacionalista, el edificio del Tribunal de Francfort es hoy el centro de la actualidad alemana.

Más de un centenar de periodistas, la mayor parte desde los pasillos, por falta de sitio en la sala, siguen la causa. Un abogado famoso, el doctor Zeidel, defensor de Rudolf Hess en el todavía más famoso proceso de Nuremberg de 1946, defiende ahora Pohlmann. Y, por fin, los periódicos populares doblan sus tiradas, porque la gente espera que salgan a relucir «esos hombres importantes» que enriquecieron a «la muchacha Rosa María», conocida ya por millones de alemanes, de la que el cine ha hecho un símbolo y una víctima del «milagro económico».

## Manifestantes al asalto del Parlamento de Tokio



Ofrecemos una estampa de las violentas manifestaciones registradas en Tokio durante los días pasados, con motivo de la ratificación del Tratado nipo-americano. La imponente manifestación, encabezada por estudiantes de corta edad, asaltó el Palacio de la Dieta y a duras penas pudo ser contenida por la policía de Tokio.

### EMBARCACION PESQUERA HUNDIDA

#### NO HUBO DESGRACIAS PERSONALES

Castellón de la Plana, 21. — La embarcación pesquera «María» de la matrícula de Vinaroz, que regresaba de dicho puerto chocó de proa contra el vapor «La autora» matrícula de Barcelona. A causa de la colisión se hundió este último cuando era remolcado a puerto sin que hubiera desgracias personales.

## Restos de un taller de pirotecnia



Como ya se sabe, en Villagarcía de Arosa se produjo una tremenda explosión en el pabellón de unos talleres de pirotecnia. A consecuencia del accidente, resultaron ocho personas muertas. El fotograbado reproduce el escenario de la catástrofe. Mejor podría decirse: «Este montón de escombros fue un taller de pirotecnia.»

UNOS LADRONES PROVOCAN OTRA EXPLOSION  
Melilla, 21. — Un ladrón resultó muerto y otros gravemente heridos, cuando pretendían robar en un taller de pirotecnia. Los malhechores penetraron de madrugada en el taller y al encender cerillas para orientarse, provocaron la explosión de numeroso cohetes. Los heridos han sido hospitalizados. — (Cifra).

## Un muerto y un herido en un desprendimiento de tierra

OCURRIÓ EN UNA MINA DE ONDA  
Castellón de la Plana, 21. —

En un desprendimiento de tierras en la mina «Nelo» del término de Onda resultó muerto el obrero Manuel Saura Colomer, vecino de Ribesalbes, y herido José Serra González, ambos de 50 años de edad. — Cifra.

### DOS MUERTOS AL DERRUMBARSE UN MURO

Toledo, 21. — Dos personas han resultado muertas al derrumbarse un muro de la huerta del convento de los PP. Carmelitas de esta capital. Las víctimas son Francisco Padreza González, de 45 años, y Daniel García Ochoa, de 47, que se encontraban en un pequeño taller de guarnicionería existente en el patio de la calle de la Granja sobre el que cayeron los escombros aplastando a ambos.

También resultó herido gravemente Alejandro Pedraza, de 84 padre de una de las víctimas. — Cifra.

## Un reactor F-184 explota en Morón de la Frontera

150 OLIVOS CARBONIZADOS  
Morón de la Frontera, 21. — Esta tarde en el sitio conocido por Arenal Gordo, a unos ocho kilómetros de esta ciudad, hizo explosión un turbo reactor F-184. El piloto se lanzó antes en paracaídas y resultó con las dos piernas fracturadas. Se incendiaron 150 olivos que han quedado carbonizados. El avión no llevaba armamento. — Cifra.

¿Sabe usted que?..  
por QUINTO CALDENTEY

## Próxima exposición de Picasso en Palma

Noticia de categoría especial y perdón por la inmodestia:

Procedente de Cannes ha regresado a Palma D. Camilo José Cela, quien ha pasado una breve temporada en «La Californienne», finca propiedad de Pablo Ruiz Picasso.

El académico C. J. C. es portador de una espléndida colección de dibujos y autógrafos del famoso pintor citado, para celebrar muy en breve, en la redacción de «Papeles de Son Armadans» una interesante exposición picassiana.

También ha traído Camilo José Cela los ejemplares para bibliófilos del número extraordinario dedicado a Picasso, firmados todos por el gran artista malagueño.

Un bonito regalo para los coleccionistas de «Papeles» y una feliz oportunidad para admirar las más recientes facetas del arte genial de Picasso, el pintor español.





# LOS DEPORTES en Baleares

## Dos mallorquines debutantes en el «Tour»

**KARMANY:**

«Voy con la ilusión de hacer un buen papel en la montaña»



Karmany y Mas, una vez terminada la entrevista con nuestro Redactor de ciclismo, fueron captados por el objetivo de «Juanet» en el vestíbulo del Aeropuerto.

«Si no vamos a defender los colores de España, valdría más quedarse en casa»

«Si Bahamontes marcha le ayudaré, en caso contrario ayudaré al mejor colocado del equipo»

## Los dos mallorquines salieron ayer en avión para Madrid



«Voy a probar suerte por tierras de Francia...», dijo Antonio Karmany.

La tarde de ayer la pasamos en el Aeropuerto de Son Bonet con una doble intención. Esperar la llegada de los muchachos que estuvieron en Tudela y después —esta era la principal— despedir a los dos ciclistas mallorquines que han de participar en la Vuelta Ciclista a Francia. De los dos objetivos sólo pudimos cubrir uno, ya que los «amateurs» no regresaron en el «Iberia» llegado de Madrid.

Casi a un mismo tiempo llegaron al Aeropuerto Gabriel Mas y Antonio Karmany. Mientras el primero lo hacía en el autocar de la compañía aérea, el segundo llegó en el «Jaguar» de Andrés Oliver, el empresario de «Tirador».

Las impresiones que recogimos de ambos corredores, momentos antes de subir al cuatrimotor que debía llevarles a Madrid, fueron las siguientes:

### GABRIEL MAS

La última vez que charlamos con Gabriel Mas, fue antes de la Vuelta Ciclista a España, ahora le encontramos un poco más delgado y así se lo dijimos: —Tenga en cuenta que una Vuelta y un «Giro» no es un paseo de niños.

—¿Crees que vas a acusar el cansancio de tres pruebas grandes?

—No. Me encuentro bien, no siento cansancio, sino deseos de darle a los pedales.

—¿Esperabas ser seleccionado para el «Tour»?

—Si y no.

—Explicáte.

—Durante la Vuelta a España me dijo Bahamontes que iba a ser seleccionado, pues yo sería uno de los corredores que él solicitaría incluyeran en el equipo.

—¿La duda a qué obedecía?

—Mi temor era que el Seleccionador creyera que estaba cansado del «Giro», pero veo que no ha sido así.

—¿Con qué ánimos acudes a Francia?

—Con el de ganar muchas pesetas.

—¿Ayudando a Bahamontes?

—Si Fede marcha seré el primero en ayudarlo. Caso contrario mi ayuda será para el compañero mejor colocado.

—¿Vas en plan de doméstico?

—No he dicho tanto como eso.

Acudo al «Tour» en plan de colaborar con el equipo y probar suerte en alguna que otra etapa.

—¿Es que no tienes aspiraciones?

—Las tengo como el que más, pero también sé comprender que en el equipo hay hombres en más condiciones que yo para lograr el éxito y eso es lo principal. Yo todavía soy joven y en años próximos puedo tener esa oportunidad que todos los ciclistas buscan en el «Tour».

—¿Conoces al nuevo Seleccionador?

—En mi vida he hablado con

(Continúa en la pág. siguiente)

**MAS:**

«Acudo en plan de colaborar, pero también probar suerte en alguna etapa»



«En años próximos puedo tener esa oportunidad que todos los ciclistas buscan en el «Tour», dijo Gabriel Mas

## Lorenzo envía un saludo a la afición a través de «Baleares»

Antes de emprender viaje de vacaciones hacia Buenos Aires

Estaré ausente de Mallorca hasta el día cinco de Agosto.- Inmediatamente me reuniré con los jugadores para iniciar los entrenamientos.- Mi viaje a Buenos Aires es puramente particular

Esta noche, vía marítima, saldrá para Barcelona el entrenador del Mallorca Juan Carlos Lorenzo, acompañado de su distinguida esposa y de sus hijos para después, desde la capital catalana embarcar en el trasatlántico que ha de llevarles a Buenos Aires.

Aprovechamos anoche la circunstancia de tenerle cerca para inquirir detalles acerca de este viaje y para que nos dijera cuando piensa iniciar su trabajo en el Mallorca para la próxima temporada. Lorenzo, mientras atendía a las llamadas telefónicas y hacía otras por su cuenta preparando todo para su largo viaje, fue contestando a nuestras preguntas.

—¿Definitivamente habrá viaje este año?

—Yo creo que sí. Espero tener los pasajes y marchar seguidamente con mi familia a Barcelona, para allí continuar rumbo a Buenos Aires.

—¿Hay alguna gestión deportiva en marcha?

—Nada de eso. Mira. Hace exactamente nueve años que no estamos en nuestra casa y tengo múltiples asuntos particulares que resolver y que no admiten más demora. Por esta circunstancia vamos a salir ahora y yo me pasaré un mes en Argentina y regresaré. Mi señora y los muchachos tal vez se queden más tiempo.

—Pero no habrá nada de fútbol...?

—Pienso ver actuar al Real Madrid y la selección española. Pienso realizar un viaje a Chile y ya cuando esté de regreso, como el trasatlántico rinde viaje en Roma, pienso detenerme en la capital italiana, luego iré a Milán y por último a Niza. Terminada

mi estancia en Niza regresaré a Mallorca directamente. —¿Se irá Bolao...?



LORENZO

—Ni Bolao ni otros, mientras esten gustosos de trabajar con nosotros aquí en Mallorca.

Lorenzo sigue preocupado con sus billetes, con su equipaje y ya atiende poco a lo que le preguntamos. Parece que espera el día de su marcha con ilusión desmedida. Es hora de descansar de una temporada agotadora.

Nos limitamos a despedirnos y desearte un feliz viaje, mientras él nos dice:

...Y no se os olvide el encargo que os hago de darle un saludo muy afectuoso a toda la afición. RAT

## hipica

El «avance» de la primera reunión de verano

El avance del programa del domingo no desmerece del anterior que tan interesante resultó. Las cinco pruebas de que consta, se correrán partiendo de la distancia mínima acostumbrada, es decir, de los 2000 m., lo que dará cierta ventaja (Continúa en la pág. siguiente)

Esta noche en el «Luis Sitjar»

## «T. Borussia de Berlín contra R. C. D. Mallorca»

### EL MALLORCA PRESENTARA A LOREN Y RUIZ

Esta noche a las 10,45 en el campo Luis Sitjar, tendrá lugar otra gran gala internacional de fútbol en la que veremos frente a frente al T. Borussia de Berlín y al Real Club Deportivo Mallorca. El fútbol alemán ha ganado muchos enteros desde aquellas fechas de Colonia en que dió muestras ya de lo que sería en un porvenir no lejano. El «T. Borussia» es uno de los equipos mejor clasificados de la Liga de Berlín Occidental, un auténtico Primera División en el que figuran varios internacionales.

Hablamos ayer con el entrenador alemán, quien nos manifestó que tenía ya decidida la alineación, que será la siguiente:

Lessel; Dainert, Hohnvel, Ruzel; Ever, Clarisen; Sthol, Briske, Seeger, Baehni y Foit.

Hablamos anoche con Lorenzo quien no tenía decidida la alineación, que desde luego jugarían las nuevas adquisiciones Loren y Ruiz pero que tenía convocados a los siguientes:

Javier y Febrer (porteros), Arque, Bolao, Guillamon y Cobo (de-

fensas), Forteza Curruale y Bolxet, (medios), Oviado, Mir, Ruiz, Hollaus, Loren, Rodríguez II, García y Villamide (delanteros).



RUIZ

Como es natural, la presentación de los nuevos jugadores del Mallorca Loren y Ruiz producirá verdadera sensación en los medios futbolísticos ya que se trata de dos elementos muy interesantes por haberse distinguido en equipos de I División.

El encuentro internacional de esta noche entre los representantes de Alemania y el Mallorca promete ser interesantísimo y constituye una buena piedra de toque para el Mallorca, ya que los germanos suelen ser jugadores duros y contundentes.

Los del Borussia se encuentran en Palma desde el pasado sábado de forma que fueron testigos presenciales del encuentro jugado por el Mallorca frente al Campeón de Francia el A. S. de Mónaco.

Después de actuar el T. Borussia ha de actuar en Barcelona y en Lisboa, siendo el fin primordial de su viaje aquellos encuentros por los cuales tienen firmado contrato muy valioso por cierto.

Interesante en grado sumo promete ser este partido que llevará mucha gente al Luis Sitjar.

## El «Manacor» empieza a moverse

Hay deseos de formar un equipo mejor que el de la temporada pasada

### PRIMERAS NOTICIAS DE FICHAJES

#### MANACOR

(De nuestro corresponsal, JANUAR). — Don Bartolomé Galmés, presidente del C. D. Manacor recién estrenado, está pasando del dicho al hecho. Entre uno y otro, no ha habido gran trecho para él. Digo esto, porque él dijo hace unos días que no pensaba perder tiempo en cuestión de fichajes, y lo está poniendo en práctica de forma admirable.

Analizada la plantilla del club, se ha topado de principio con que se tiene derecho de retención sobre los siguientes jugadores:

Romero, Torres, Lliteras, Pachi, Cintas, Pololo, Tomás, Monserrat y Jiménez.

Por los síntomas recogidos, no me parece muy aventurado adelantarse a ustedes que se hará uso de dicho derecho sobre todos ellos, excepto Cintas, Pololo, Tomás y Jiménez.

De los no retenidos, pero «incondicionales», por ser de casa, es probable se recupere a Badia, los hermanos Obrador, Galmés, Pericás y algún otro, y se incorpore a Parera, la mejor promesa de la cantera local en estos momentos.

#### CARAS NUEVAS

Pero lo que con más gusto comunico a ustedes, son las novedades que se perfilan, en cuanto a caras nuevas, apenas terminada la temporada. Son novedades de las que aún apenas se ha hablado, por lo que habrá de agradar a muchos esta primicia.

Se tiene el ojo y el cheque puesto en los dos jugadores más destacados del «Ciudadela»: el delantero centro Carrión, un hombre de los que abren brecha, y el medio volante Bellido.

Otro jugador que posiblemente sea de casa el curso venidero, es Moragues, el estupendo portero (Continúa en la pág. siguiente)



## El Trofeo «María del Carmen Martínez» a la Federación Balear de Patinaje

El Presidente de la Federación de Patinaje, nuestro estimado compañero de redacción Gabriel Fuster Mayans, recibiendo de manos del Presidente del Comité Nacional de Patinaje Artístico, señor Flores, el trofeo «María del Carmen Martínez» en el transcurso del festival celebrado el domingo pasado en la pista de Berenguer de Palou, como clausura de los Campeonatos Regionales de Patinaje, que se han tenido lugar con notable éxito.

El trofeo «María del Carmen» fue otorgado, como se sabe, por la Federación Española a la Federación Balear para premiar la perfecta organización de los Campeo-

natos Nacionales, que tuvieron lugar el pasado año en nuestra ciudad y como constancia de la ejemplar labor que nuestra Federación lleva, calladamente sin alharacas ni aspavientos, pero con eficacia y constancia, en pro del bello deporte del patin. Labor que, al decir de los federativos y árbitros catalanes que nos visitaron con motivo de los recientes Campeonatos regionales, no tiene precedentes en España.

Nuestra efusiva felicitación al Presidente y a todos los componentes, de la Federación Balear de Patinaje, que tan alto ha sabido poner el pabellón del deporte balear.

# Hoy se inicia la carrera II Criterium Ciclista de Mallorca

Gran Premio: DUBOR.-I Premio: SASTRERIA BEAN.-Premio Montaña: Licores MOREY. - Combatividad y Renta Lider: DANONE Balear. - Trofeo «BRANDY SOBERANO»

OTRAS COLABORACIONES: FERRETERIA SAN MIGUEL. - RON TURISMO. - RONX. CAFES BAHIA. - BERNARDO CAPO. - CASA DARDER. - COMERCIAL CRUELLAS. CICLOS FERBA Y RESTAURANTE «TOBOGAN», CONTROLES: MONTESA. AVITUALLAMIENTO: COCA COLA. JERSEY LIDER: TRICOMALLA

## Patrocinio: C. I. S. A.-Organización: Peña S'Olivera

Durante la tarde de ayer en la «Peña S'Olivera» reinó una gran actividad con motivo de la entrega de los dorsales a los corredores que han de participar en el II Criterium Ciclista de Mallorca, así como también la entrega de credenciales a los seguidores oficiales.

Una vez terminada la labor de entrega de dorsales nos fue facilitada la lista de los corredores que han de participar en la carrera, los cuales son los siguientes:

### RELACION DE INSCRITOS, CON EXPRESION DEL NUMERO DE DORSAL

- 2 Miguel Palmer
- 3 Juan Mas Suan
- 4 Rafael Sastre
- 5 Jaime Mateu
- 6 Juan Garcerán
- 7 Miguel Quetglas
- 8 Lucas Fontirroig
- 9 Saturnino López
- 10 Eusebio Talán
- 11 Francisco Pericás
- 12 José Mezquida
- 14 Luis Martínez
- 15 Juan Mascaró
- 16 Antonio Caldentey
- 17 Sebastián Adrover
- 18 Antonio Ginard
- 19 Pablo Burguera
- 20 Rafael Riera
- 21 Juan Vidal
- 22 Gabriel Rebassa
- 23 Francisco Coneja
- 24 José Sans
- 25 Juan Gayá
- 26 Juan Bover
- 27 Juan Fiol
- 28 Arnaldo Colomar
- 29 Ignacio Llompard
- 30 César Niera
- 31 Antonio Vidal
- 32 Jaime Tugores
- 33 Miguel Pons
- 34 Salvador Gallardo
- 35 Jaime Argumimbau
- 36 Juan Argumimbau
- 37 Antonio Socías
- 38 Miguel Rigo
- 39 Bartolomé Sastre
- 40 Jaime Fullana
- 41 José Torres.

### LA PRIMERA ETAPA

Y esta tarde se iniciará la carrera, cubriéndose la primera etapa siendo el recorrido el siguiente:

Concentración en la Peña S'Olivera a las 2'30 de la tarde, marchando neutralizados hasta la Plaza del Olivar. Corte de la cinta simbólica a cargo del Ilmo. señor Alcalde de Palma y otra vez neutralizados se marchará hasta la calle de Héroes de Manacor con salida oficial a las 3'30.

PRIMER SECTOR

Algaida	4'18 horas
Montuiri	4'30 »
Villafranca	4'50 »

**CABALLERO**  
Calzará mejor por pcco dinero  
Calzados ARAGON

**DUCATI**  
125 c. c.

**LONPART OMAS**

**Campo «LUIS SITJAR»**  
**HOY - A las 9'30 - PARTIDO TELONERO**  
**ATLETICO PALMA - MALLORCA**  
A las 10'45 - Gran partido internacional

**T. BORUSSIA - (Berlín)**  
I División Alemania

**R.C.D. MALLORCA**  
I División España  
(Presentación nuevos elementos del R. C. D. Mallorca)

## Marsell, Campeón de Europa, actuará el sábado por la noche en «Tirador»

Se enfrentará a Gomila y Pedro Mascaró El viernes, probablemente, intentará el «record» de la hora José Escalás

Dimos la noticia de que Marsell, campeón de Europa tras moto, se encontraba en Palma y los organizadores acto seguido se pusieron en marcha para convencer al alemán al objeto de que el sábado por la noche corriera en «Tirador». Marsell dió su conformidad y por gentileza de «Bultaco» tendremos ocasión de asistir a una interesante reunión.

El sábado asistiremos a esta reunión, a la cual participarán, además de Karl Marsell, los mallorquines Pedro J. Gomila y Pedro Mascaró. Estos tres corredores lucharán para entrar en posesión de un magnífico trofeo donado por Guillermo Timoner, sien-

do las pruebas de que consta el match kilómetro lanzado, una manga de 15 kms. y otra de 30 kms.

También intervendrán los aficionados José Escalás, García-Ribas y Juan Mercadal, los cuales correrán una australiana y una manga de 40 kms., manga que a su vez es de preselección de cara al Campeonato de España, próximo a disputarse.

Para el viernes el corredor José Escalás tiene solicitada la debida autorización para intentar el «record» de la hora tras moto. Esta noticia está pendiente de confirmación oficial.

## Pruebas de motonáutica para el día de San Pedro

### LA ORGANIZA EL CLUB NAUTICO

Hoy podemos confirmar oficialmente la noticia de que el próximo día de San Pedro los más caracterizados ases españoles de la motonáutica disputarán una regata, dividida en distintas mangas, en aguas que bañan el Paseo Marítimo. En ediciones sucesivas podremos concretar más detalles.

Además de la motonáutica, habrá una exhibición de esquí acuático. Ello forma parte del programa de actos náuticos que se celebrarán el próximo día 29, organizados por el Club Náutico de nuestra ciudad.

Participarán en la regata los mejores ases de la «Escudería catalana», con sus propias lanchas, unas con motor fuera bordo y otras con motor interior.

La organización ruega a todos los propietarios de canoas que se inscriban para esas pruebas, para ser emparejados en las diferentes categorías.

Las colaboraciones se suceden. El gran deportista don Pedro Salas ha ofrecido ayuda moral y material.

## HIPICAS

(Viene de la página anterior) taja a los velocistas, algo que tendrán en cuenta los aficionados antes de pasar por las taquillas.

He aquí el avance:  
1.ª carrera (A. 1' 50").—Benedictina II, Briseys, Centauro, Din-Din y Dabruna (2000 m.); Cajunvin (2040 m.); Donoso (2060); Alada (2100 m.).

Esta vez Donoso encontrará importantes dificultades para obtener un nuevo triunfo; Dabruna en buena posición, una Briseys peligrosa y una Din-Din de gran clase que más pronto o más tarde tendrá que ponerse en evidencia.

2.ª carrera (A. 1' 44" 6/10).—Alada y Ceres (2000 m.); Dromunt y Zurribanda (2040 m.); Afris y Robinsona (2100 m.); Centella (2160 m.).

3.ª carrera (A. 1' 39" 7/10).—Cupidón (2000 m.); Albo, Juti y Victorino (2060 m.); Boy (2100 m.); Breda, Azur y Bolívar (2120 m.); Jeantes (2140 m.).

Victorino puede resultar vencedor si Cupidón no mejora sus últimas actuaciones. Breda M tendrá que mostrar su verdadera valía al figurar junto a ejemplares como Azur V y Bolívar que marcan 1' 31" con facilidad.

4.ª carrera (A. 1' 35" 2/10).—Umbela y Bufón (2000 m.); Aleiuya, Perfil, Zurita y Bin-Fiol (2040 m.); Baco (2060 m.).

Una buena carrera en perspectiva con ligera ventaja a favor de Bufón que menos distancia frente a él, tiene a sus enemigos a la misma que el pasado domingo.

5.ª carrera (A. 1' 32").—Zalamera (2000); Uskub (2040 m.); Fox M, Sirla y Vincennes (2060 m.); Ecu D'or D, Fric de Bourgogne y Vimga (2080 m.).

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

6.ª carrera (A. 1' 28").—Zalamera (2000); Uskub (2040 m.); Fox M, Sirla y Vincennes (2060 m.); Ecu D'or D, Fric de Bourgogne y Vimga (2080 m.).

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

7.ª carrera (A. 1' 24").—Zalamera (2000); Uskub (2040 m.); Fox M, Sirla y Vincennes (2060 m.); Ecu D'or D, Fric de Bourgogne y Vimga (2080 m.).

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

8.ª carrera (A. 1' 20").—Zalamera (2000); Uskub (2040 m.); Fox M, Sirla y Vincennes (2060 m.); Ecu D'or D, Fric de Bourgogne y Vimga (2080 m.).

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

9.ª carrera (A. 1' 16").—Zalamera (2000); Uskub (2040 m.); Fox M, Sirla y Vincennes (2060 m.); Ecu D'or D, Fric de Bourgogne y Vimga (2080 m.).

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

10.ª carrera (A. 1' 12").—Zalamera (2000); Uskub (2040 m.); Fox M, Sirla y Vincennes (2060 m.); Ecu D'or D, Fric de Bourgogne y Vimga (2080 m.).

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Después, acompañamos a ambos corredores hasta la terraza del Aeropuerto, y vimos como se sentaban uno junto al otro, y los dos hablaban de lo que harían a su llegada a Madrid. Allí estaban, juntos, los dos mallorquines—los dos únicos mallorquines—que acuden al «Tour» y a despedirles un hermano de Karmany, «Juaneta» y el que a continuación firma. Ojalá a la hora de ir a esperarles seamos muchos más, lo cual será prueba de que nuestros debutantes en la Vuelta a Francia han tenido una lucida actuación.

BRONDO

## El «Manacor» empieza...

(Viene de la página anterior) felanigense, ahora en las filas del «Cardassar», considerado una de las mejores promesas del fútbol mallorquín.

Hay, luego, dos jugadores, muy conocidos en la isla, cuyos nombres empiezan por «R». Es una pista muy débil, pero que puede ayudar a los sagaces a hacer sus conjeturas.

Y un delantero a la vista: Pocholo, figura destacada en el «Sóller».

Otro delantero, Moyá, pese a que no se tiene derecho de retención sobre él, está echando raíces en nuestra ciudad y parece ser que aceptaría con gusto e ilusión una renovación de contrato... que probablemente se le ofrecerá pronto.

Y aún otro delantero, éste de importación; Gancedo, un mozarrrón valenciano que mide un me-

tro ochenta y dos centímetros, y procede de un equipo de segunda división.

Y basto ya de jugadores, y pasemos al asunto

**ENTRENADOR**  
Enrique Agustí, triunfó en toda la línea en su puesto de entrenador. Consiguió, con poquitos jugadores, un primer puesto tras una campaña sensacional. Con la promoción, sucedió lo que lógicamente tenía que suceder, y el «Manacor» quedó apeado en su titubeante camino hacia Segunda División.

Al hacer balance, Agustí dijo públicamente que no renovaría contrato. El sabe que no hay entrenador que aguante muchas temporadas en un mismo club, y que el público pide caras nuevas, a veces carnaza nueva en que cebarse.

Pero ahora parece que el club le necesita y le ha pedido que renueve contrato. Agustí está en un claro apuro. Por una parte luchan ideas de un signo y por otra argumentos de otro color. El problema juega sobre lo siguiente:

Si piensa con egoísmo, Agustí no acepta; hay una palabra por medio, hay un prestigio ganado que quedaría intacto y se evita la posibilidad de un fracaso.

Si piensa en los intereses del club más que en los propios, Agustí será de nuevo entrenador manacorista. En este caso, habría valorado más el deseo del club que el propio de mantener una postura, y se mostraría dispuesto a demostrar que el éxito del año pasado no fue un churro.

Esto, que no pretende ser un desafío para Agustí, es lo que a uno se le ocurre como doble aspecto de un juego de indecisiones sobre el que basea un aspecto importante del club, el de su dirección técnica.

Y esto es todo lo que hay, o por lo menos todo lo que sabe en cuanto a novedades futbolísticas este seguro servidor suyo que se las desea frescas y felices.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

Es, para nosotros, una combinación prometedora de la máxima espectacularidad y, es muy posible, que se registren marcas fuera de lo corriente. Zalamera, Fric de Bourgogne y Uskub es posible que se sientan favorecidos por la distancia.

**BALEAR PROGRESO**

**HOY ESTRENO**

La más simpática y cautivadora película española

◆

Un canto al amor apasionado y a la juventud, del brazo de Fernando Fernán Gómez



**SOLEDAD**

Un amor flameante y embrujado Y el encanto y hechizo de Andalucía con su tipismo y gracejo popular

Seleccionada y ovacionada en la Bienal de Venecia

Algo esencialmente nuevo en nuestro cine

En el mismo programa Su desconsolada esposa con Gregory Peck y Lauren Bacall (Prog. aut. mayores)



**MARCA**

DIARIO GRAFICO DE LOS DEPORTES PREDILECTO DE LA JUVENTUD ESPAÑOLA

LEA «BALEARES»

PAGINA DE

# HUMOR Y PASATIEMPOS

## SONRISAS HUMOR DESDE EL EXTRANJERO

### El monzón y otras historias

Por JUAN PEREZ CREUS

**C**UANDO se habla del monzón todo el mundo supone que se trata de un viento fijo, fuerte, que en determinadas épocas del año sopla por estas regiones asiáticas y la verdad es que tal suposición sería acertada siempre que la referencia al monzón no saliese de la boca de cualquier joven diplomático acreditado en Nueva Delhi.

—Ya está aquí el monzón.  
—¡Cuidado, el monzón!  
—¡Apretáos los cinturones... el monzón!

Porque «el monzón» es una señora. Una señora monumental, en el sentido arquitectónico de la palabra. Alta, cuadrada, fuerte... Herreriana como el Monasterio del Escorial: missis X. Missis X tiene tres niñas; las tres guapas, jóvenes, casaderas. Missis X y sus tres niñas son como los dedos de una mano, si los dedos fuesen cuatro. No se separan jamás. No existe party, cocktail, fiestecita o soiree a la que missis X no acuda con sus niñas. Primero entra

ella; reparte sonrisas, escudriña el ambiente y se va dirigiendo a sus objetivos, lanzándole a cada uno una niña como si se tratase de un torpedito.

Cuando empieza el baile, missis X gira como un trompo arrastrando en su fortaleza física al aguerrido varón que con ella se atreve y pasa y repasa —como el monzón— alrededor de sus tres retoños, en vigilancia encarnizada de la seguridad personal de todas y cada una. Missis X tiene conversaciones como la siguiente:

—¿Y usted, 1.º piensa casarse?  
—Pues, mire...  
—El hombre necesita casarse.  
—Si claro...  
—Y yo creo que haría bien en casarse con chicas de raza y país distinto. Eso colaboraría mucho a un entendimiento entre los pueblos.

—Tal vez...  
—¿Cómo tal vez? Es seguro. La diplomacia debe ser la primera

en estrechar lazos. ¿No le gustaría estrechar lazos?

—Mucho, señora

—¿Qué le parece mi Fulanita?

—Guapísima, señora.

—No me vaya a decir que está enamorado de ella.

—Señora, de su hija se enamora cualquiera.

—¡Oh, es usted un tuno! Pero me gusta. Estoy dispuesta a consentir en la boda.

—¿En qué boda?

—En la de mi hija con usted.

—Por Dios, señora, no se moleste.

—No es molestia.

—Perdon, señora, me parece que me llama mi embajador.

—¡Oh, simpatiquísimo embajador! Voy con usted. Tal vez él puede ayudarme en la dificultad de confesar su amor. Claro, que mi hija no sabe nada...

—No, señora, no sabe nada.

—Mejor, ¡La sorpresa es siempre tan agradable!

—Según.

—Según qué?

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

Y el pobre secretario tiene que inventar cualquier historia para no hacer el ridículo ante su embajador, que, naturalmente, ni le ha llamado, ni en muchos casos, está en el party.

Missis X no cesa. Como el monzón, periódicamente, ataca a uno u otro secretario, a éste o aquél «attaché...», con el mismo éxito negativo. Las que pagan el pato son las tres niñas que, sin su madre, ya se habrían casado ventajosamente.

**EL «BULLFIGHTER»**

—Según que clase de sorpresa. Por ejemplo, la que se va a llevar mi embajador si le dice usted algo.

—Le encantará. Ya lo verá usted; le encantará.

tres personas inteligentes. Pues bien, le presentamos. Nos hicimos lenguas de su sabiduría, mi pobre amigo se aburría con su talento de escritor y no una ostra. A la tercera, también. La cuarta ya fue otra cosa, porque al cónsul de una nación americana, de lengua española, se le ocurrió la idea genial.

—¿No sabe usted, mis Z, que nuestro amigo es un valerosísimo «bullfighter»?

—¿Yes?

El valerosísimo «bullfighter», modestamente, dijo también «yes». Se corrió la voz y el éxito fue arrollador.

Aquella noche contamos todos como fue su alternativa, las cosas que tuvo, las orejas y rabos que cortó... El estaba algo confuso de que aquí la vaca es animal sagrado, pero se dejó llevar por la corriente. Lo único malo es que no puede ir a la piscina pesé al calor que hace: describió tan bien la cornada que «no» tiene en el muslo derecho, que no puede utilizar el traje de baño. Es lo que el mismo dice:

—Cria buena fama... y échate a nadar!

**ANUNCIO DE VERDAD**

Digo que el siguiente anuncio es de verdad porque realmente ha aparecido en un diario que se edita en Calcuta, aunque nadie se lo crea si no lo lee, como me ha ocurrido a mí. «Se necesita buena secretaria, inglesa, soltera, para largo viaje Europa. Preferible hable también francés. Aceptaría matrimonio garantizando divorcio al cabo de un año. Mr. A. L. F. Gupta, Box Postal, etc. etc.»

**INTOCABLE**

La Constitución india ha suprimido las castas. En algunas regiones, sin embargo, continúan teniendo ciertas prevenciones con la casta más baja: la de los «intocables».

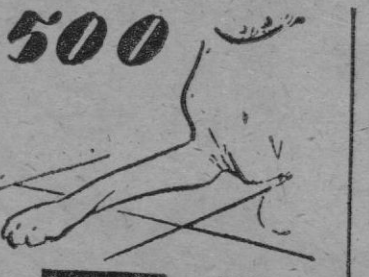
Me contó un diplomático europeo la anécdota siguiente: Un agitador político hablaba a un grupo de «intocables»:

—Si votáis por mi partido os aseguro que nadie sentirá repugnancia al estrechar vuestra mano. Todos somos iguales.

Un viejo «intocable» le contestó:

—Entonces, eso no tiene gracia. Si todos somos iguales, no tendremos la posibilidad de llegar a ser brahmines.

### JEROGLIFICOS



**TI**

PREGUNTA: ¿De qué es el sacó?

SOLUCION: De patatas.

**500 100 100**

PREGUNTA: ¿Cómo son esos trenes?

SOLUCION: Veloces.



**TI**

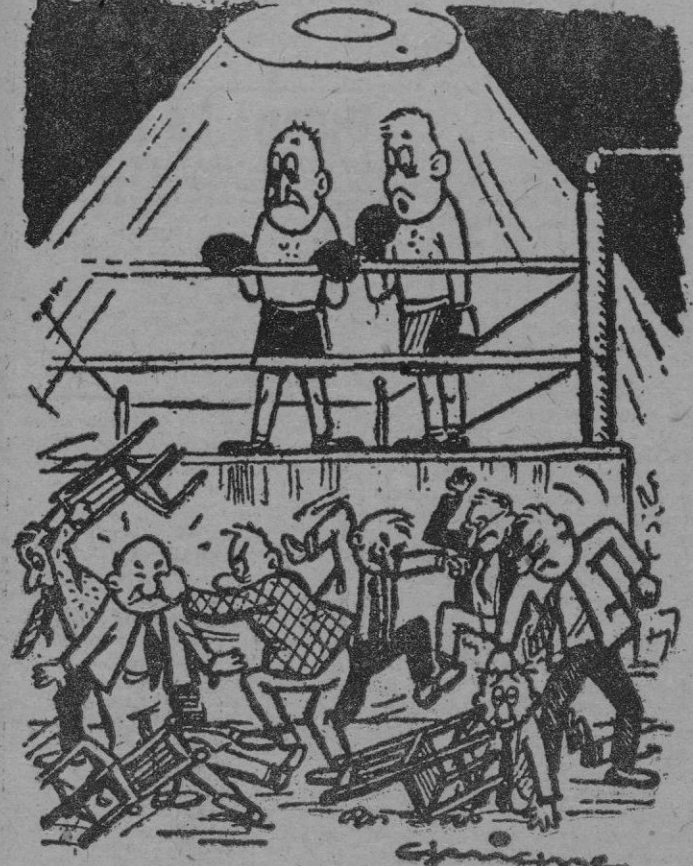
PREGUNTA: ¿Cómo fue María a Roma?

SOLUCION: Pensionada

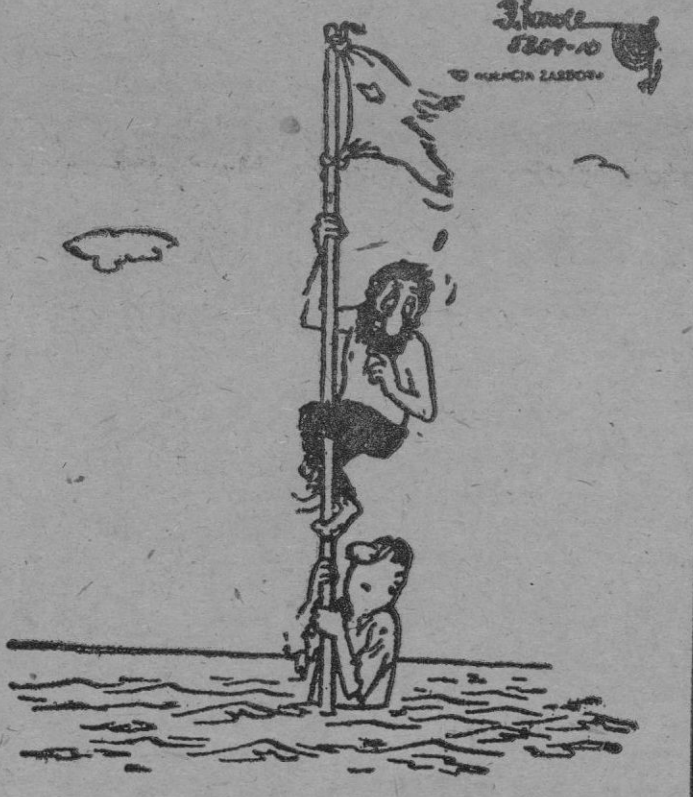
**100 100**

PREGUNTA: ¿Cómo quieres estar?

SOLUCION: En silencio.



Sin palabras



—Si pero ya verá usted cómo con la marea baja la isla es bastante grande.



AQUA LAVANDA PUIG

### La noria del tiempo

Por S. DE LUANCO

El nombre de Edmund Murray es solamente conocido por algunas personas en Inglaterra. Sin embargo ha sido y es un hombre de importancia para los ingleses, y especialmente para su Gobierno, pues su misión es la de proteger la vida de Sir W

# Las procesiones del Corpus revistieron brillantez

# Brillante festividad de San Antonio de Padua en Artá

## Las fiestas patronales prometen ser muy lucidas

**SANTA MARIA** (De nuestro corresponsal A. B. M.).—En la arciprestal parroquia de esta población se desarrollaron las funciones religiosas con brillantez y fervor. Predicó durante la Misa Mayor nuestro Económico Arcipreste Rdo. D. Miguel Roselló. La procesión de la tarde, muy concurrida, recorrió el largo trayecto de costumbre, presidiéndola el Magnífico Ayuntamiento. Todas las casas lucían sus damascos y las aceras, adornadas con macetas, daban nota de agradable colorido, en obsequio a Jesús Sacramentado.

El domingo día 19 se celebró el Corpus de la iglesia de Nuestra Señora de la Soledad. Ocupó la Cátedra del Espíritu Santo el Custos Rdo. D. Pedro Torres. La procesión de la tarde recorrió las principales calles de la barriada «de los Hostals», donde está enclavado el templo, entre el respeto fervoroso del vecindario. También ostentaban colgaduras y se adornó con flores las casas del trayecto. La presidió la Junta de la Congregación de Esclavos del Santísimo Sacramento.

**FIESTAS PATRONALES**  
Se ha resuelto por el Magnífico Ayuntamiento el Concurso de proyectos para las próximas fiestas patronales, dedicadas a nuestra Patrona Santa Margarita, durante el venidero mes de julio. Según el proyecto aprobado habrá una gran velada folklórica, patinaje artístico, verbena, fútbol y otros deportes, funciones teatrales y un castillo de fuegos artificiales. Es decir un programa atrayente que seguramente colmará las aspiraciones de todos.

**UNA NUEVA PEÑA Y UN NUEVO CLUB**  
Se ha constituido ya la «Peña

Mallorca», por los aficionados al fútbol y admiradores del Club decano. Se anuncia para en breve su inauguración oficial, a cuyo acto se dará la debida solemnidad. Los amantes del ciclismo también están dando pruebas de inquietud. Han fundado ya el «Club Unión Ciclista Santamaricense». Dado el entusiasmo de los asociados y los proyectos para el desarrollo, en esta localidad, del deporte del pedal, no dudamos que brillantes éxitos esperan a la nueva agrupación. El ciclismo cuenta con amplia solera deportista en este pueblo, cuna del que fué gran Campeón de España, el malogrado y siempre bien recordado Antonio Gelabert.

Tanto la nueva Peña como el nuevo Club, tendrán por domicilio social el café-bar Ca'n Carol.

**EXAMENES**  
El pasado día 17 se celebraron en el Grupo Escolar local los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios de los alumnos y alumnas de las Escuelas Nacionales y Privadas. El acto fué presidido por el Inspector de la Primera Zona escolar, don Rafael Ferrer. La mayoría de los examinados salieron airoso de las intensas pruebas a que fueron sometidos, lo que evidencia la notable labor docente que se desarrolla en nuestros Centros de enseñanza.

**ACCIDENTE**  
El domingo día 19, por la mañana, un ciclista que desde la calle de Ramón Llull penetró en la carretera Palma-Alcudia chocó con violencia con un automóvil que iba con dirección a Inca. Afortunadamente el percance, no obstante su aparatividad, no revistió mayores consecuencias. Los coches circulan con exceso

de velocidad por el interior de esta población, y es milagroso que los accidentes no sean más frecuentes.

Los ciclistas deben convencerse que al enlazar con la carretera, desde otras calles, deben hacerlo a marcha moderada y dando los toques reglamentarios con el timbre. Solamente así se logrará evitar accidentes que pueden tener, para ellos o para otras personas, consecuencias irremediables.

**ARTÁ** (De nuestro corresponsal «EL ECO DEL PUEBLO»).— Los PP. Franciscanos de nuestra localidad celebraron el pasado día 13 la festividad de San Antonio de Padua, su Patrono y Titular, a cuyos festejos, a pesar de ser día laborable, se unió con entusiasmo nuestra población.

Por la víspera de la festividad,

una esplendorosa carroza con los simpáticos «cavallets» recorrió las calles del pueblo ambientando la jornada con aires alegres y típicos.

El día del Santo hubo un oficio solemne en la iglesia franciscana, con asistencia de las autoridades, celebrado por el señor Económico de la parroquia Rdo. don Mateo Galmés y en el que gloriosó las glorias del Santo el señor Económico de Llubi, hijo artanense, Rdo. don Gabriel Massanet.

Por la tarde, además de las ya tradicionales carreras de cintas, cucañas y otros pasatiempos, se corrieron en nuestro velódromo unas interesantes pruebas ciclistas que resultaron del agrado del numeroso público. Y por la noche, en la plazuela del convento, la Banda de Música local «Nuestra Señora de San Salvador» repitió con singular maestría y acierto, el concierto que en su día sorprendió favorablemente a todos, y que en esta ocasión constituyó un nuevo e indiscutible éxito de nuestros muchachos con su novel, pero experto, Director, don Miguel Fuster Picó. A intermitencias se soltaban cohetes y otros maravillosos fuegos artificiales, para concluir la festividad con una estruendosa traca final.

llegado recientemente a nuestra población el nuevo Notario don Carlos Gómez Álvarez, quien en estas fechas acaba de tomar posesión de la Notaría artanense. Sinceramente le deseamos junto con su familia, feliz estancia entre nosotros.

### PIRIS EN ARTÁ

El pasado domingo llegó a Artá de vacaciones nuestro paisano Rafael Piris quien ha renovado ventajoso contrato por dos años

## PIERDA LA GRASA

**UN METODO PARA LAS ESTRELLAS DE CINE DE HOLLYWOOD PUEDE OBTENERSE AHORA EN LAS FARMACIAS**  
En California se atiende a las estrellas de Cine de Hollywood, con un método descubierta para reducir el exceso de grasa antiestética. Este descubrimiento, llamado FORMODE, disuelve la grasa pronto. FORMODE estimula la salud y energía y promueve una figura atlética de modo que pueda parecer y sentirse más joven. Pida hoy mismo FORMODE a su farmacéutico. C.S. No 15 077

con su equipo, el Granada, de cuya portería parece tener las llaves en propiedad el Boabdil artanense. ¿No habrá Reyes Católicos capaces de hacerle cambiar de aires?

### EXAMENES

Con tres matriculas de Honor y otras brillantes notas ha aprobado el tercer curso de Bachillerato en el Colegio Ramón Llull de Inca, el estudioso muchacho Segundino Salord Riera.

Reciba el aprovechado estudiante y familia, propietarios del Café Salord, nuestra enhorabuena.

### NECROLOGICA

A avanzada edad falleció doña Catalina Esteve Sansó. A su única hija doña Catalina Tous, hijo político don Juan Gilí nietos y demás familia les testimoniamos nuestra condolencia.

### CARTELERIA

El Teatro Principal y el Oasis Cinema anuncian para estas fechas el mismo programa: «La guardida» y «Muñequita».

### EL CORPUS CRISTI

Nuestra población celebró con toda brillantez la festividad del Corpus Christi, de entre cuyos actos en honor a la Sagrada Eucaristía sobresalieron el Santo Oficio celebrado por la mañana y la acostumbrada procesión por la tarde que fué un dechado en concurrencia y orden. Toda la población se sumó a estos actos que fueron presididos por la autoridades locales, resaltando aún así más el esplendor imarcescible de la Eucaristía.

### NUEVO NOTARIO

Desde Barcarrota (Badajoz) ha

**Tintorería «BARTRULICH»**  
Despacho: Plaza de Coll, 17.  
Taller: Obispo Massanet, 28.

## Gaby Couture

presenta su

**DESFILE DE MODELOS**

en el

**HOTEL VICTORIA**

Jueves, día 23 de Junio  
a las 6'30 de la tarde

**COLECCION DE VERANO PRESENTADO  
POR MANIQUIES DE LONDRES**

Reserva de mesas - HOTEL VICTORIA

¡El romance de JUAN LUCERO, que cantan las gentes y lloran las guitarras, en las imágenes más bellas y auténticas:

## Mañana

¡SENSACIONAL ESTRENO!

Vuelve JUANITA REINA con el mejor repertorio de canciones

«El centauro de España» ANGEL PERALTA en su primera actuación cinematográfica

Palacio AVENIDA  
SALA Astoria



JUANITA REINA • ANGEL PERALTA

CONCHITA BAUTISTA  
MARIO MORALES

LA NOVIA DE JUAN LUCERO

EASTMANCOLOR  
DIRECTOR: SANTOS ALCOCER

Un mosaico multicolor en el que contrastan la sangre y el sol de la Andalucía auténtica

En el mismo programa:  
REESTRENO de la formidable película

# REDADA

PROGRAMA (AUTORIZADO MAYORES)

HOY ULTIMO DIA **EL HINCHA** HISTORIA DE UN JOVEN POBRE

El champán de la SUERTE

Un tapón marcado con una F vale por otra botella de

Un tapón marcado con las letras:

- FR vale por 50 ptas
- FRE vale por 250 ptas
- FREI vale por 500 ptas
- FREIX vale por 750 ptas
- FREIXE vale por 1.000 ptas
- FREIXEN vale por 2.500 ptas
- FREIXENE vale por 5.000 ptas

y un tapón marcado con la palabra

**FREIXENET**  
vale por 25.000 ptas.



Al descorchar una botella de Du Bois FIJESE BIEN EN EL TAPON! Miles de ellos están contrasñados y son canjeables por valiosos premios.



Criado en CAVA Es económico y tiene la garantía de FREIXENET

ADEMAS remitiendo la etiqueta de DU BOIS, indicando nombre y domicilio a RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN BARCELONA o a RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN VALENCIA, con la indicación para el concurso «CARRERA CONTRA RELOJ» puede participar en este interesante Concurso y ganar uno o varios de los premios en metálico que se dan cada semana.

ESCUCHE todos los sábados, a las 15:30 h. en el programa de sobremesa de RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN BARCELONA «FANTASIA» y también a través de RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN VALENCIA, el espacio «CARRERA CONTRA RELOJ» patrocinado por DU BOIS, y participe en su ameno e interesante concurso con importantes premios en efectivo.

CHAMPAN **DU BOIS**  
Excedente de reserva FREIXENET

# El Obispo de Ibiza visita Lluchmayor

## Y es objeto de un cariñoso recibimiento

**LLUCHMAYOR** (De nuestro corresponsal, GARA). Conforme habíamos anunciado, el pasado domingo el Excmo. y Rvdo. Obispo de Ibiza Dr. don Francisco Planas Muntaner, visitó nuestra ciudad, de la que fue párroco durante dos años. La noticia llenó de gozo y satisfacción a los feligreses de nuestra parroquia, que deseaban de veras rendirle homenaje de respeto, admiración y cariño. Efectivamente, a la hora señalada, y con toda puntualidad, las siete y media de la tarde, apareció el coche que conducía al Obispo, parándose frente a la Casa consistorial y siendo recibido entre grandes aplausos por el público congregado en la Plaza España. Fue cumplimentado por el M. Rvdo. señor Económico Arcipreste don Miguel Siquier y clero parroquial; el Rvdo. Padre Cioquell, Superior de los Padres Franciscanos y Comunidad; las Autoridades locales, y el Ayuntamiento en pleno, presidido por el Alcalde D. Mateo Monserrat, representaciones de los estamentos oficiales, miembros de la Acción Católica representativos de las cuatro ramas y de las demás Asociaciones religiosas y numerosísimo público. Seguidamente se organizó la comitiva precedida por la Banda de Música y la Escolanía Parroquial, dirigiéndose al templo en donde el nuevo Obispo oró en la capilla del sagrario, pasando luego a ocupar el trono preparado en el presbiterio, celebrando misa vespertina en presencia del espectáculo imponente que ofrecía la amplísima nave del templo lleno a rebosar de fieles. Intramisa se repartió la Sagrada Comunión por el Prelado. Y terminada la misa y en columna interminable desfilaron los lluchmayorenses, durante más de tres cuartos de hora para besarle el anillo pastoral obsequio de los mismos a su antiguo párroco.

Finalizados los actos, de nuevo la Banda de Música acompañó la comitiva hasta la Casa Rectoral, en donde fue servido un vino español, siendo despedidos cariñosamente y entre aplausos el nuevo Obispo de regreso a la capital.

**FINAL DEL CURSO DE CATECISMO**

En el Convento de las Hermanas de la Caridad, tuvo lugar el final del Curso de Catecismo dominical para adultos, cuyos frutos han resultado magníficos, gracias a la generosidad de unas esemplares damas que privándose de unas horas de descanso todos los domingos, las dedican a la enseñanza del Catecismo a sus hermanas.

Con motivo de dicho final, fueron repartidas por las Damas de la Caridad (Conferencias de San Vicente) las prendas siguientes: 22 jerseys, 18 pares zapatos, 10 blusas, 1 falda, 33 metros de tela nueva (lista y cretona); asimismo se repartieron 70 kilogramos de leche en polvo y 70 kilogramos de arroz.

Felicitemos por tan cristiana obra a las Hermanas de la Caridad y al grupo de Damas de la Caridad por su ejemplar proceder.

**DE SOCIEDAD**

**DE VIAJE:** Han pasado unos días en Barcelona al objeto de visitar la Feria de Muestras, nuestros amigos don Sebastián Salvá Rubi (industrial) y doña Isabel Mulet de Salvá.

—Salió para Barcelona, acompañado de varios alumnos que han de realizar las pruebas del curso Preuniversitario, nuestro particular amigo don Andrés Martí Burguera, Profesor del Colegio de Enseñanza Media de San Buenaventura.

**DESTINO:** Ha sido destinado a la Administración de Correos de Valls, don Matias Mulet Llompard, Oficial técnico de dicho Cuerpo.

**JARDINES PRINCIPAL**

Nuevamente nuestros Jardines Principal ofrecen una velada extraordinaria al aire libre con la intervención de tres orquestas «Bonet de San Pedro», «Bahías» y «Sis-Son», esta noche, en un ambiente perfumado, libre y lleno de luz.

**Tintorería "REGIA"**  
TELEFONOS 1-37-66 y 2-59-14

**CURSO DE QUIMICA**  
PROFESOR RODRIGUEZ MAZARRO  
UNIVERSITARIOS Y ESCUELAS ESPECIALES  
GRUPOS DE BACHILLERATO  
Capitán Castell, 135

**HOTEL NEPTUNO**  
(PLAYAS ARENAL)  
Jueves día 23 a las 9 noche  
**FESTIVIDAD DE SAN JUAN**  
**GRAN VERBENA**  
al estilo catalán en sus magníficas terrazas  
**CENA A LA AMERICANA**  
Consomé Reina - Coctail de Gambas  
Pollo frío con patatas Chips - Champaña,  
Helado y la típica «Coca»  
PRECIO 175 PTAS. - SERVICIO INCLUIDO  
RESERVE SU MESA EN LA RECEPCION DEL HOTEL

# Se han establecido en Sóller las Juventudes Musicales.-Próximo concierto de flauta por Salvador Gratacós

**SOLLER** (De nuestro corresponsal, JOB).—El ambiente musical de Sóller, vitalizado gracias a la excelente labor de la Coral Polifónica, cuyos conciertos son de excepcional calidad, habrá de removerse más todavía con el hecho de haberse establecido aquí una Delegación de las Juventudes Musicales.

Los filarmónicos de Sóller, aunque nos diéramos por satisfechos con las actuaciones de la Coral Polifónica, nos enterábamos, con alguna envidia, de la sucesión de conciertos que las Juventudes Musicales de Palma organizaban en la propia capital y en muchas otras poblaciones de la isla, a base de jóvenes concertistas nacionales y extranjeros.

Ahora se ha conseguido que el propio Patronato de la Coral Polifónica colabore con las Juventudes Musicales, en funciones de delegación local de las mismas Juventudes. De modo que los socios de número, protectores y de honor inscritos en el referido Patronato, tengan asimismo carácter de miembros de las Juventudes Musicales.

En cierto modo ya existía desde algún tiempo el contacto personal entre los valores locales y las Juventudes Musicales de Palma. Iniciado hace dos meses una pianista y soprano sollerense, Margarita Teresa Arbona, dio un concierto en Palma, para las Juventudes, en el Estudio General.

Los conciertos que organicen en Sóller las Juventudes Musicales tendrán lugar habitualmente en el salón de actos del Casal de Cultura.

El primero de ellos está anunciado para el martes día 28 del corriente (víspera de San Pedro), a las 9'30 de la noche. Actuará el concertista de flauta Salvador Gratacós, acompañándole al piano Ignacio Furió, uno de los más destacados valores mallorquines que se van perfeccionando bajo la égida de las Juventudes Musicales.

Es de esperar que esta noticia, preludio de una época de mucha actividad musical, pues está prevista la celebración de conciertos todos los meses, bien en teatros, bien en el Casal de Cultura, llenará de satisfacción a nuestros entusiastas filarmónicos.

**LA ORGANIZACION DEPORTIVA AGULLAS HA PREMIADO A SUS ELEMENTOS MAS DISCIPLINADOS Y ADICTOS**

El viernes día 17, en uno de los salones de «Ca'l Bisbe», local de la organización cultural y deportiva Agullas (sección de la rama masculina de Jóvenes de Acción Católica), tuvo lugar un sencillito pero muy simpático acto público.

El objeto era premiar de una manera tangible el buen comportamiento, adhesión y deportividad de los elementos que han actuado en los equipos patrocinados por Agullas durante la temporada que ahora mismo finaliza.

El Presidente de Agullas —que lo es asimismo del Sóller B y del Juvenil Sóller de fútbol— don José Sanchis Pastor, expresó en un breve discurso que, antes de comenzar la temporada, se acordó premiar la constancia y la adhesión y la deportividad de los elementos que más se distinguiesen en tales aspectos, mediante la entrega de unas medallas de plata, individuales, que expresaran el agradecimiento de Agullas a sus más apreciados deportistas.

Estos no son, en este caso, los que más hayan brillado sobre los terrenos de juego, consiguiendo encestes o marcando goles. Sino los que hayan destacado por su buena conducta, por su asiduidad a los entrenos, por su docilidad a las instrucciones de sus preparadores, y por su disciplina, acudiendo a las convocatorias para jugar partidos en campo propio o en campos ajenos. Se premia, en una palabra, el más alto grado de adhesión a la organización, aun tratándose de muchachos que hayan ejercitado su paciencia, sentados una y otra vez en el banco de los suplentes.

Seguidamente fue hecha la entrega de las medallas, muy bonitas y artísticas, con alegorías del deporte practicado, y con una inscripción del nombre del club y de la temporada, como apreciado recuerdo.

Las recibieron en primer lugar siete muchachos del equipo juvenil Agullas de baloncesto.

Luego seis muchachos del equipo de fútbol Agullas Infantil, que participaron en el Campeonato de Mallorca y luego en el Torneo Primavera.

Les siguieron ocho jovencitos del Sóller Juvenil de fútbol. Y por último otros ocho elementos del Sóller B, de segunda categoría regional. Cuyos nombres son: Jesús Marín, Gabriel Morell, Jaime Bauzá, Jorge Arbona, Damián Bernat, José Bernat Vicens, José Mira y José Romero.

Luego el Rvdo. Consiliario don Juan Lladó, Pbro., entusiasta impulsor de estas actividades deportivas bajo el patrocinio de la Acción Católica, les felicitó a todos, añadiendo que asimismo la organización de Agullas había considerado oportuna la concesión de sendas medallas al Mérito a los tres directivos que más se han sacrificado y desvelado para llevar adelante las actividades del club, que se les encomendó.

Estos han sido don Andrés Gordiola Juan, directivo del Sóller B; don Miguel Puigros Iglesias, directivo del Agullas Juvenil de Baloncesto, y don Antonio Jorquera Martínez, directivo y preparador del Agullas Infantil de fútbol.

Al acudir a recoger sus respectivas medallas todos estos ejemplares deportistas fueron cariñosamente aplaudidos.



**El problema de espacio... NO ES PROBLEMA CON**



fabricada por: **HOME FITTINGS ESPAÑA, S.A.** "HOFESA" BARRIO DEL PRADO, 33. TELEFONO 4400 VITORIA

DISTRIBUIDOR: **E. D. A.** Avda. Jaime III, 28 - Tel. 14 9 78 - PALMA DE MALLORCA  
Pub. Ruescas-Av. José Antonio, 55-MADRID

**plancha AEG**

**Dr. S. MIR BENNSAAR**  
**INFANCIA**

Ex-Interno 4 años Hospital «ENFANTS MALADES» y diplomado en la Facultad de Medicina de París.—San Miguel, 192, pral., 1º. Telef. 16606.

**Patio del Farolillo**  
EN SU PISTA SOBRE EL MAR  
Todas las noches  
**GRAN CUADRO FLAMENCO**  
con actuaciones de  
**JOSE MIGUEL**  
Patio del Farolillo

**Zona Aérea de Baleares**  
SERVICIO DE TRANSMISIONES

Se anuncia concurso para cubrir dos plazas de MECANICO RADIO de 1º Plazo de admisión de instancias 5 días lecha. Informes tablón de anuncios Jefatura de Aviación, C/ Mateo E. Lladó s. n. y oficinas de Protección de Vuelo, Son Bonet.

**Oficinas Diario «Baleares»**  
HORARIO DE VERANO  
Mañanas de 8 a 2  
Tarces de 5 a 7

**FIESTAS DE SAN JUAN -:- MURO**  
Días 24 y 25 Junio COLOSIALES VERBENAS  
**4 ORQUESTAS 4**  
**RUDY VENTURA** con su Gran Conjunto de Barcelona  
**BONET DE SAN PEDRO** y sus Isleños  
**MAMEOLERO Y VERACRUZ**

# Los «Amigos de los Castillos» en nuestra comarca

**CAMPOS** (De nuestro corresponsal, Miguel Roig).—La pasada semana tuvimos la satisfacción de saludar en esta población a una comisión de los Amigos de los Castillos, integrada por su presidente don Joaquín Puigdorff, Conde de Olocau, al miembro de la misma el dibujante don Jerónimo Juan y otro distinguido señor cuyo nombre sentimos no recordar.

El objeto de su viaje era visitar las torres de defensa que se levantan aun por la amplia llanura de nuestra Comarca y catalogar todas sus particularidades a fin de tener constancia en sus archivos para una mejor conservación y cuidado.

Amablemente invitados acompañamos a los expedicionarios en su viaje de recorrido por la comarca del Palmer, en la cual este cronista le fué dable admirar diferentes torres, inéditas para él, descollando la de Son Lladó, muy bien conservada, quizá la mejor de la comarca, rematando sus cuatro ángulos superiores con uras estilizadas sueteras, muy bien disimuladas en sus vértices, al igual que en su parte Sur y Oeste los matacanes y parapetos espléndidamente conservados y con escasas aberturas y modificaciones en su primitiva fábrica exterior. Dominando desde su gótica atalaya la extensa llanura de nuestro dilatado término, teniendo por fondo, en el horizonte, la mole cética de Cabrera que en pasadas centurias era la vía y el peligro de las incursiones agarenas y corsarias que asolaron en diferentes épocas nuestro término.

Visitamos también la magnífica torre de Son Cat-lar y la de Son

Lladonet, esta última en grave peligro de derrumbamiento y en vías de reparación.

De esa visita, Campos habrá salido beneficiado, ya que se interesaron vivamente para el urgente arreglo de la torre de señales de La Rápita, que el Ayuntamiento iniciará en breve, salvando con ello de desaparecer de nuestra comarca uno de los monumentos más característicos y de gran valor artístico de Campos, cuya edificación data del año 1595, construida bajo los planos del notable geógrafo e historiador balear Juan Binimelis, dos años después de haber escrito su documentada «Historia de Mallorca», y cuyo diseño era idéntico a su gemela de S'Estrella y la que se levanta en el antiguo puerto de Campos, hoy desaparecida.

Las torres que actualmente dominan el paisaje urbano de Campos, fueron edificadas en el siglo XVI, la época de más incursiones piratas que se realizaron en la isla.

En nuestra población se construyeron cinco fortalezas de estructura idéntica, en las casas de más holgada posición social, las cuales se levantaban en los puntos más estratégicos de la población.

En el vértice de la plaza pública, junto al Ayuntamiento, se conserva algo transformada en su fachada, al igual que las demás torres, la fortaleza conocida por Ca'n Cos, y que en su época de esplendor sirvió de torre Cuartel, por radicar en ella el jefe de dichas ciudadelas.

A trescientos pasos de distancia se levanta, en la esquina de la calle de Santanyí con la de Amer, la torre de Ca'n Dameto.

A la entrada de la calle Antonio

Maura y en lo que fué en tiempo pasado casa-posada del Marqués del Palmer, se conservan las fachadas exteriores Norte y Sur, de una torre de defensa, siendo conocido dicho edificio con el genérico nombre de «Sa Torre».

En la calle Cosme María Oliver y en el núm. 8 de dicha vía, la casa solariega de Ca'n Cosmet, se levantaba otra torre, gemela a la que existe a la entrada de la calle Parroquia, cerca de la Iglesia parroquial, que los habitantes de Campos conocen por la torre de Ca'n Bragues.

Diseminadas por los cinco Cuarteles en que se divide el término se levantan actualmente, las siguientes torres, ubicadas en los predios más abajo detallados:

Cuartel 3º Torre de Sa Vinyola d'en Jardins.

Cuartel 4º Torre de Son Pera Ginard (semi derruida), Son Cat-lar, Son Lladonet, Son Lladó, Son Julián, Torre Rodona, frente a las balsas de Son Vela, y la torre de señales de Son Duri, junto al litoral marítimo de La Rápita.

Talladas, en su historia nos dice que el 21 de enero de 1528, los moros apresaron a 49 personas en el Palmer, todas gente pobre, por cuyo motivo se suspendieron las obras de la isla.

**NUEVO JUEZ DE PAZ**

Ha sido nombrado Juez de Paz de esta población nuestro paisano y amigo el odontólogo don Antonio Mas Taberner, al cual deseamos los mejores aciertos al frente de su llamante cargo.

**FIN DE CARRERA**

Ha finalizado la carrera de veterinario con brillantes notas, nuestro paisano don Guillermo Mas Sastre, al cual felicitamos y deseamos los más lisonjeros éxitos en su nueva vida profesional.

# Liberalización del suministro eléctrico de Porto-Cristo

## Prosiguen las fiestas centenarias del Santo Cristo

### Fin de Curso en el Colegio «Ramón Llull»

**MANACOR** (De nuestro corresponsal, «JANUAR»):— Como un paso más, quizás el más trascendente, de cuantos está ganando hacia adelante Porto-Cristo, avances de los que se ha hecho eco con gusto este corresponsal últimamente, está la noticia que hoy damos, pillándola al vuelo, apenas asomó la nariz, casi antes de asomarla, a la actualidad.

Hay muchos intereses encontrados en el pequeño campo de batalla de esta cuestión, por lo que uno quisiera poder tocar con pinzas el tema, que es de los que espinan o electrocutan.

El suministro eléctrico de Porto-Cristo, lo facilitaba, antes de la electrificación general de la isla, una empresa privada, mediante una centralilla propia. La evolución hizo que lo que era producción y venta de energía, se convirtiese en compra y reventa, por lo que la relación del consumidor quedó orientada hacia G.E.S.A., a través del propietario de la red, que quedó convertido en intermediario.

Sean las que fueren las razones, que no es aquí lugar para exponerlas ni juzgarlas, nació entre los usuarios del servicio, especialmente entre los industriales y comerciantes, el deseo de liberalizar el servicio y desbaratar relación directa entre ellos y «Gas y Electricidad».

A tal fin se realizaron ilusionadas gestiones y parece ser que,

puesto que no se cansaron, alcanzaron y están a punto de ver satisfecho su deseo. El Instituto Nacional de Industria ha decidido realizar gestiones para adquirir la red, liberalizando el servicio, gestiones que según parece se están realizando ya.

En el caso de que no se llegara a un acuerdo entre el actual vendedor de energía y el I.N.I., se procedería a la colocación de una segunda red distribuidora, con lo que los particulares tendrían opción a servirse de uno u otro servicio, con todos los beneficios que supondría vivir bajo la égida de una competencia.

El I.N.I. no se anda por las ramas y ha escogido ya, sobre el terreno, parcelas suficientes para la instalación de tres transformadores, en lugares estratégicos de Porto-Cristo. Por otra parte, el lunes de esta semana, se iniciaron ya trabajos para levantar un plano de las necesidades existentes en cuanto a la red general de tendido.

Hasta ahí la noticia, importante, trascendente, y que uno no sabe pronosticar cómo acabará. El balance final, empero, tiene que ser favorable para el consumidor, puesto que, de no quedar a medio camino las gestiones reseñadas, saltará la chispa de la competencia, y ya se sabe que no hay servicio humano que no sea susceptible de mejora.

Demos tiempo al tiempo y a ver qué pasa.

**LAS FIESTAS CENTENARIAS**

Prosiguen con singular brillantez las fiestas centenarias en honor del Santo Cristo de Manacor. Ayer fue singularmente emotiva la misa de los enfermos, que reunió en la iglesia arciprestal de los Dolores a un gentío que hizo insuficientes sus amplias naves.

Los actos previstos para hoy, «Día de la contrición y del retorno», son los siguientes:

A las 6:30 mañana: misa dirigida.

A las 8:45 noche: Rosario y procesión penitencial del Via-Crucis, en la que tomarán parte los hombres y jóvenes.

**COLEGIO «RAMÓN LLULL»**

Como final de los actos programados para fin de curso, el Colegio Ramón Llull celebrará esta tarde, en el Teatro Principal, a las siete, una función que se registró por el siguiente guión:

- 1) — Presentación del acto, por el alumno Carlos Pumares, de sexto curso.
- 2) — «El ángel guardián», por el alumno de tercer curso Francisco Jara.
- 3) — Entrega de Medallas de Aplicación.
- 4) — «El Cristo de nuestra fe», por el alumno de quinto curso Pedro Blanquer.
- 5) — Reparto de Diplomas de Sobresaliente.
- 6) — «La Juventud del Mundo Mejor», por Carlos Pumares, de sexto curso.
- 7) — Adjudicación de diplomas de Matriculas de Honor.
- 8) — «La Virgen del Recuerdo», de Alarcón, por Juan Parera, de segundo curso.

También actuarán los maestros señores Piña y Nadal (violín y piano), antiguos alumnos del Colegio, a los que se agradece su valiosa colaboración.

Cerrará el acto el Rdo. don Pablo Oliver Ferrer, Pbro., quien disertará sobre «El joven ante la vida».

O.E.S.T.E.

La espuma de la felicidad



BENJAMIN CODORNIU espera en el bar a las parejas de novios para que su merienda sea más deliciosa. Es el gran champaña en botellas pequeñas, para uno o para dos, criado en cavas, que se sirve frío y tiene la espuma de las horas felices. Es a la vez un aperitivo exquisito.

El BENJAMIN CODORNIU

En botellas de un cuarto.

Con buenas tapas y bocadillos, fríos o calientes.

## El rayo de la muerte

(Viene de la página dieciséis)

a un tubo electrónico llamado «amplitron». Este no es más que uno de los componentes de un dispositivo más complejo que permite recuperar a distancia de kilómetros el 80 por ciento de la energía eléctrica irradiada por antenas direccionales bajo la forma de ondas electromagnéticas a altísima frecuencia.

Si se tiene en cuenta que la misma sociedad, que desde hace 15 años se halla en vanguardia del estudio de nuevos y cada vez más potentes tubos electrónicos, ha producido uno capaz de permitir la irradiación de 10.000 kilovatios (las más potentes estaciones de radio no superan los 400 kilovatios), se tendrá una idea de lo que representa la posibilidad de dirigir a kilómetros de distancia la fuerza de 8.000 kilovatios. La potencia es tal que podría accionar no uno sino una serie de motores a reacción.

En la estación receptora, las microondas serían conducidas mediante «guías de ondas» hasta una aparato que las transformaría en energía térmica. Esta puede accionar un motor a reacción, hélices de paletas como las de los helicópteros o bien podría transformarse sencillamente en electricidad mediante turbinas de aire comprimido.

La Raytheon tiene la intención de experimentar lo más rápidamente posible esta nueva fuente energética mediante estaciones suspendidas en el aire a alturas fijas, que podrían emplearse en la vigilancia por radar, como observatorios meteorológicos o para proyectar emisiones de televisión o de radio. Estas pueden moverse porque permanecen encuadradas en el haz de ondas electromagnéticas que alimentan sus rotores. Y lo mismo puede hacer un avión como el descrito por los rusos.

Las posibilidades de la energía eléctrica transmitida sin hilos son ilimitadas tanto en el cielo como en la tierra. Mediante tubos como el norteamericano «amplitron» o como el francés «T.B.O.M.», cuyas características y efectos son secretos, se pueden captar a la altura de 15.000 mts. una energía electromagnética suficiente para hacer volar a un cuatrimotor.

Es fácil por tanto prever que una red de estaciones emisoras situadas en una determinada ruta podrían alimentar una entera corriente de tráfico intercontinental. De aquí se deduciría una importante reducción en los gastos de transporte, dado que se ahorraría totalmente el carburante, también en lo que se refiere a la propulsión nuclear que, entre otras cosas, presenta graves inconvenientes desde el punto de vista de la seguridad colectiva.

Las compañías de navegación aérea podrían resolver así todos sus actuales problemas reduciendo

### ALQUILAMOS ESPLÉNDIDA VILLA AMUEBLADA

Playa Arenal — Doce camas — 17 plazas — Agua fría y caliente. Buen precio.

**VIAJES CONDE.** — Avda. Jaime III, 41 — Telef 25421

### Dé COMODIDAD a sus clientes



Para terrazas e interiores

## OASIS Muebles de tubo

FABRICA EN MARTORELL-C. PEDRO PUIG, 44-48 - TEL. 56

Representante: JUAN PALMER - Plaza A. Fleming, 28 - PALMA DE MALLORCA

### Bronceado perfecto y protección eficaz

con los filtros solares

## Vitaminol ultra

Las pieles más delicadas, incluso la piel de los niños, pueden someterse sin peligro a los baños de sol, si se protegen con los filtros solares

VITAMOL-ULTRA para pieles delicadas

HAMOL-ULTRA para pieles normales

A su elección:

ACEITE O LOCIÓN SIN GRASA.

CREMA O ESPUMA HIDRATANTE.




aspirador "Vampyrette" **AEG**

# Anuncios Económicos

**FINCASO**  
**VENDO FINCAS** urbanas rústicas, pisos, chalets, Agencia MAYRATA (Colegiado), Calle Jovellanos, 3. (12)  
**VENDO pisos y locales comerciales** Avenida Jaime III, Agencia Mayrata, Jovellanos, 3. (12)  
**AGENCIA ALZINA FINCAS**, locales solares, chalets, arrendamientos, Calle 11, 32. Teléfonos 1417 16680. (13)  
**PROPIETARIOS chalets** Visiten Muebles Ros. Más de 50 modelos diferentes de hierro, madera, etc. Parasoles, muebles de bambú. Entregas inmediatas. Avda. Jaime III 17. Telf. 15476.  
**PISOS ECONOMICOS** en Ensanches, facilidades de pago. JULIA (Colegiado), San Felipe Neri, 30. (12)  
**COMPRARIA piso o ático** hasta 200 mil pesetas, pagando 50 mil entrada, resto 1.800 mes. Telf. 22665. De 1 a 4 tardes. (22)  
**VENDO chalet**, cerca playa Ca'n Pastilla, tres dormitorios, gran comedor, cocina, baño, jardín y cochera, amueblado o sin. Precio económico. Calle Volantín, «Villa Juanita». Ca'n Pastilla. (26)  
**VENDO finca** centro Palma cerca Avenida, compuesta de primer piso muy grande y bajos para garage o almacén, muy grande listos para apertura. Absténgase curiosos e intermediarios. Informes esta Administración. (30)  
**FINCAS DARDER** (Colegiado). Administración compra-venta solares, villas, chalets, pisos, traspasos. Avenida A. Rosselló 63. pral Palma. (17)  
**VENDO casa con garage**, en Puerto Pollensa, situación inmejorable; barca con motor nuevo, y automóvil en perfecto estado, por ausentarme al extranjero. Informes: calle Angeles, 8. Tel. 22, POLLENSA. (29)  
**SE VENDEN modernos chalets**, con grandes facilidades de pago, en Urbanización CALA BLAVA. Informes: Construcciones Mayol. B. Pinopar 38. (19)  
**OCASION**. Se vende chalet en LOS SOMETIMES, recién construido, 1.400 metros terreno. Informes: Barón Pinopar 38 Tel 11654. (18)

**SE VENDE magnífico chalet** en Palma Nova Construcciones Mayol. Barón de Pinopar, 38. (12)  
**VENDO piso muy céntrico**, bien de precio. Informes: Juan Alcover, 34. Teléfono 13564. (13)  
**VENDO pisos económicos**. Facilidades de pago. Roses, Agente Propiedad Inmobiliaria, calle José Tous Ferrer, 28, 1º. (15)  
**VENDO piso 3º céntrico**, 3 dormitorios, balcón diez metros, en calle ancha, construcción antigua, muy buen estado. Fincas RIERA JAUME. Sindicato. (22)  
**COMPRARIA casa o chalet** 3 habitaciones. Menos 70 kms. Palma. Cerca mar. Telf. 23730 (Agencia SAN-MARTIN). (16)  
**CHALET EN CALAMAYOR**. Tiene tres plantas con cinco dormitorios, gran jardín. Vendo libre y con facilidad de pago. ROSSELLO, Colegiado, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (23)  
**SOLARES Y TERRENOS**  
**VENDO SOLAR** 1.315 metros, el mejor situado de «Es Garrigó (Son Rapiña)» esquina a tres calles, aljibe, cercado, inmejorable panorámica. Informes: Paseo Mallorca, 67, 3º, 1º. (26)  
**VENDO solar y chalet** en Sometemes. Telf. 12301. (10)  
**VENDO magnífico solar** ensanche; mide 12 x 20. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124. (12)  
**SOLAR** Son Rapiña se vende pequeña vivienda pesetas 60.000. Calle Caro, 94, 1º Santa Catalina. (15)  
**EN FELANITX**, junto Parque, vendo solar 480 m². Agua abundante. Trato directo. Informes: Plaza Pedro Garau, 25, 3º Palma. (19)  
**SE VENDEN solares** en Urbanización LOS SOMETIMES. Grandes facilidades de pago. Construcciones Mayol. Barón Pinopar 38. Teléfono 11654. (18)  
**SOLAR** de unos 800 m². céntrico, muy apto para edificar garage. Vendo. Rosselló, Colegiado, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (19)  
**VENDO estupendo solar** en Palma Nova primera línea. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (12)

**VENDO magníficos solares** con estupenda vista al mar dotados de agua presión y electricidad. Grandes facilidades de pago en Urbanización CALA BLAVA. Informes: Construcciones Mayol B. Pinopar 38. (20)  
**OCASION** vendo tocadiscos y transistor casi nuevos. Telf. 23553. Plaza Santa Eulalia, 2, 4º. (14)  
**LIQUIDACION** camas metal y mantas de lana descuento 25%. Telf. 15900. Bmé, Mas (14)  
**FINCAS A. JAUME TRUYOL** Aragón, 22, 1º. Despacho de 10 a 12. —TRASPASO, en barrida mercería, perfumería y confección. Bien situada, 60.000 género aparte. (24)

**EN SAN AGUSTIN** a 500 pesetas metro vendería solar de 507 metros (vista al mar). Escribir Admón. BALEARES, núm. 5434. (20)  
**VENDO solar bien situado** en Puguera. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (11)  
**VENDO solar en Camu Redó** unos 335 metros, 350 ptas. metro. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (16)  
**VENDO en Rafal solar** 280 metros con pequeña casa por 90.000 ptas. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (17)  
**VENDO varios solares** en Santa Ponsa muy buena situación y excelente precio. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (17)

**COMPRAS**  
**COMPRO y vendo puertas** y persianas nuevas y usadas. Plaza Pedro Garau, 39. Teléfono 6716. (15)  
**URGE comprar tres sillones** TRIUMPH. Peluquería Jubensa, Pelaires, 29. Palma. (10)  
**COMPRO ropa usada** puertas, muebles y trastos viejos Alfarrería y Teléfono 15747. (12)

**MAQUINARIA**  
**COMPRARIA grupo eléctrico** hasta 1.000 vatios, 125 voltios. Calle San Miguel, nº 9, 1º. Telf. 16439. Palma. (17)

**MOTOCICLETAS**  
**SE VENDE moto-triciclo** reparto, carga 200 libras. Informes: San Miguel, 199. (11)  
**ALQUILER motocarro** Garage Insular A. Marqués Marqués 28 teléfono 24142. (12)  
**CAMBARIA moto 65**, en buen estado, por Vespa o Lambretta. Luis Martí, núm. 35. (14)  
**VENDO Vespa perfecto estado**, equipadísima. Un solo dueño. Alférez Cerdá, 35, Apt. 6. (13)  
**VENDO Lube y sácar**, buen estado. Telf. 13082. (10)  
**GRAN OCASION** vendo Sanglas 350 perfecto estado. MOTAUTO. Pedro A. Peña, 53. (12)  
**RIEU 175 c.c.**, inmejorable estado, vendo barato. Olmos, 73, 4º de 2 a 4. (14)

**VENDO moto Peugeot 125**. Escursach, nº 12, 4º. (10)  
**VENDO Vespa**, buen estado, equipada. Honderos, 31, 3º. De 3 a 5 tarde. (13)  
**CHALET 4 habitaciones**, cerca mar, confort. Tomaría en alquiler mes agosto. Tel. 23730 (Agencia SANMARTIN). (15)  
**ALQUILO local industrial** y despacho céntricos; local calle Capitán Cortés y piso calle Lullio. ROSSELLO, Colegiado, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (21)  
**ALQUILO 4º piso**, antiguo, 3 habitaciones, comedor, cocina y cuarto aseo, por 1.300 pts. junto a la calle Sindicato. Sindicato, 99. (21)  
**SOLICITO piso céntrico** y moderno, pagaría hasta 1.700 pesetas. Informes: Teléfono 12239. (12)  
**ALQUILO espacioso local**, 250 m², dos puertas, calle Miguel Santandreu, junto Avenida, renta módica. Razón: Paseo Generalísimo Franco, 17, 3º. Teléfono 16707. (22)  
**SE NECESITA tejedora** de 16 a 20 años en BORDADOS MALLORCA S. A. C/ Valldemosa, 39. (15)  
**SE NECESITAN oficinas** y medias oficinas en Sastreía Ducal, Pza del Olivar, 35. (13)  
**SEÑORA mallorquina** desearía colocarse sirvienta casa particular. Buenos informes. Información Comercial, San Jaime, 19 interior. Telf. 13123. (18)  
**ADMITIRIA 2 señoritas** buenas costumbres, casa particular. Razón esta Administración. (10)  
**SE NECESITA oficial** en Peluquería Carbonell. Virgen de Lluch, nº 9. Palma. (12)  
**TRASPASO Bar zona turística**, buena situación, mucha clientela, por no poder atender. Calle P. Bmé. Pua, 97, 1º. De 2 a 4:30 T. (23)  
**TRASPASO tienda comestibles**, renta módica, con vivienda moderna. Informes: Rubén Darío, 5. (13)  
**TRASPASO Bar zona turística**, bien situado, poco alquiler, precio razonable, facilidades. Informes: Calvo Sotelo, 310. Terreno. (16)  
**SE TRASPASA nueva industria** de artículos patentados y de mucha demanda por 38.000 pesetas. Razón: C. San Jaime, 19, interior. (20)  
**TRASPASO local muy céntrico**. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (10)  
**TRASPASO bar centricísimo**, precio muy ventajoso con grandes facilidades de pago. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (16)  
**TRASPASO en inmejorables condiciones**, con existencia y vivienda, colmado sitio gran porvenir. Informes mañanas teléfono 11439. (16)  
**TRASPASO Bodega Bar** facilidades. Borne, 84, 3º, 5 a 7. (10)  
**TRASPASO Carnicería** con vivienda. Razón esta Administración. (10)

**AUTOMOVILES**  
**MATRICULAS**, traspasos coches y motos. Carnets conducir de 1, 2 y 3ª clase. Gestoría RIOVER, M. Cladera Carrió Plaza Merced, 18, 1º.  
**VENDO furgoneta reparto**, 18.000 pesetas. Tel. 16198. Por las mañanas. (10)  
**INTERESA comprar coche** Seat 600 nuevo. Escribir esta Administración número 5445. (11)  
**PARTICULAR** vendo Mercedes, 7 plazas, año 1945, S.P. y motor GMC en buen estado, 6.000 pesetas. Informes: Café Son Cotoner. Telf. 25734. (23)  
**VENDO Isetta de particular** a particular. Telf. 11114 de 4 a 6. (12)  
**VENDO Adler (Junior)**, 1 HP., descapotable, 32.000 pesetas. Telefonar 15231. (10)  
**VENDO coche Delage**, 7 plazas, baratasísimo. Teléfono 13415 o 14 de Petra. (12)  
**COMPRO al contado coches** nuevos o usados. Automóviles PONS. Elcano 15 y 7 (13)  
**VENDO Standard 10 HP** 1955; Ford Anglia 1955; Seat 1400 B; Seat 1400 A; Simca Aronde 1953; Simca Aronde 1955; Renault 4/4; Morris Minor; Seat 600; Austin 1948; Opel Rekord; Studebaker Champion 1949 S. P.; Alfa Romeo furgón gas oil; Ford 8 HP; Adler Junior; Citroen B-10; Torpedo; Camioneta Citroen 5 HP; Ford modelo B; Renault Monaquatre; Hillman 1951; Opel Olympia; Mercedes descapotable; Seat 1400 B último modelo; Ford AA, 13 HP; Chevrolet 1949. GARAGE EL RAPIDO. Ramón Berenguer III, nº 77. (19)  
**FIAT 509** buen estado, se vende. Teléfono 16772; de 10:30 a 1. (12)  
**VENDO camión Chevrolet** bajos Ford 8 c., magnífica presentación baratasísimo y furgoneta Ford para reparto. MOTAUTO, Pedro A. Peña, 53. (20)

**ARRIENDOS**  
**ALQUILO chalet** Sometemes meses o año. Informes: Hotel Buenos Aires. (10)  
**SE ALQUILA-VENDE local** propio para carpintería con sinfín y vivienda. Razón Maestro Bretón, núm. 40. Vivero. (17)  
**SE ALQUILA piso** en Ca'n Picafort, frente mar. Informes, Luna, 42. La Puebla. Telf. 123 ó 205. (17)  
**ALQUILO**, temporada, planta baja, Ciudad Jardín, junto mar. Agua corriente, baño, muebles. Informes: Sintas, 14.  
**ALQUILO local** en cuesta Castillo Bellver propio para bar o tienda sin traspaso. Informes horas oficina. Teléfono 24769. (18)  
**SOLICITO**, piso céntrico amplio para despacho médico y vivienda. Telf. 14738. (11)  
**ALQUILO local** propio taller o pequeño comercio calle Padre Bartolomé Pou, esquina San Joaquín. Informes: San Miguel II. (18)  
**ALQUILO apartamentos** lujo en Paseo Generalísimo Franco, nº 44, 3º. (10)  
**ALQUILO piso** por 750 ptas. comprando muebles. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (12)  
**ALQUILO piso moderno** amueblado. General Riera, 124. Camp Redó. (10)

**TRASPASOS**  
**TRASPASO PENSION**, borde mar, 55 plazas bien equipadas en estado nuevo. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124. (16)  
**TRASPASO peluquería señoras**, buena situación, mucha clientela, por no poder atender. Calle P. Bmé. Pua, 97, 1º. De 2 a 4:30 T. (23)  
**TRASPASO tienda comestibles**, renta módica, con vivienda moderna. Informes: Rubén Darío, 5. (13)  
**TRASPASO Bar zona turística**, bien situado, poco alquiler, precio razonable, facilidades. Informes: Calvo Sotelo, 310. Terreno. (16)  
**SE TRASPASA nueva industria** de artículos patentados y de mucha demanda por 38.000 pesetas. Razón: C. San Jaime, 19, interior. (20)  
**TRASPASO local muy céntrico**. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (10)  
**TRASPASO bar centricísimo**, precio muy ventajoso con grandes facilidades de pago. Fincas Riera Jaume. Sindicato, 99. (16)  
**TRASPASO en inmejorables condiciones**, con existencia y vivienda, colmado sitio gran porvenir. Informes mañanas teléfono 11439. (16)  
**TRASPASO Bodega Bar** facilidades. Borne, 84, 3º, 5 a 7. (10)  
**TRASPASO Carnicería** con vivienda. Razón esta Administración. (10)

**ENSEÑANZAS**  
**BAILE moderno**, clases especiales Profesor Santiago Aruges. Calle Juan Bauzá, 36, 1º. (12)  
**MATEMATICAS**. Reválidas Bachillerato y Preuniversitario. Convocatoria Septiembre. Teléfono 16478. (10)  
**NO LO DUDE USTED**. Esta sección es la más leída del periódico. (10)  
**HIPOTECAS**  
**DISPONGO capital** por hipoteca. Informes esta Administración. (30)  
**DISPONGO capital** primeras hipotecas. Informes: Martorell, Justicia, 28. Murs. (10)  
**TRASPASO** Bodega Bar facilidades. Borne, 84, 3º, 5 a 7. (10)  
**TRASPASO Carnicería** con vivienda. Razón esta Administración. (10)

**BOLSIN DE TRABAJO**  
**LAS EMPRESAS** obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 5. Ley de 10-2-1943). Las inscripciones y castigos con multas hasta 1.900 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIO LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.  
**INTERESA** operario para trabajar en almacén comestibles, informes: Calle Anibal, 45. (11)  
**JOVEN** habla y escribe inglés y francés con experiencia en hoteles, se ofrece. Escribir esta Administración nº 5417. (18)  
**ELECTRICISTAS** oficiales y aprendices adelantados, precisa Escanellas. Sindicato, 188. (10)  
**SE NECESITA** muchacha joven, para cuidar un niño. Calvo Sotelo, 501. Teléfono 15507. (135)  
**SE OFRECE** lampista con herramientas para trabajar efectivo en Hotel. Teléfono, 11320. (12)

**HOSPEDAJES**  
**SEÑORITA** de casa particular para estancia tres meses. Cercanías Liceo Español. Telf. 24220. (13)  
**HABITACIONES**  
**HABITACIONES** derecho civil, independientes, céntricas, a orilla mar. Información Comercial, San Jaime, 19, interior. Teléfono 13123. (18)  
**ALQUILARIA** dos habitaciones una dos camas y una. Informes: 12787. (10)  
**VARIOSOS**  
**SEÑORA**: Chaqueta y tres cuartos piel y ante todos los colores. Fabricación propia ALBA Vaikari 16. (16)  
**TRANSPORTES MIRALLES**. AVISO Nuevo domicilio correspondiente en Valencia. Transportes ALBISANA Cuenca, 101. Tel. 251876. (14)  
**HOTELEROS**, bares, restaurantes, ROS les ofrece: Muebles para terraza —más de 20 modelos diferentes— precios especiales. Entregas inmediatas Avda. Jaime III, 17. Telf. 15476.  
**BILLETES FERROVIARIOS** FRANCESES, con 50% descuento VIAJES CONDE Avda. Jaime III 41. Teléfono 25421. (13)

**EL CORREO DE LA UNICO**. (Revista popular internacional). Distribución en Baleares: Cardona y Orfila, 28. MAHON. (Precisan colaboradores comisión, ambos sexos, pueblos provincia.) (23)  
**ME INTERESARIA** ver muestrario zapatillas y sandalias tipo «Playeros». Teléfono 23732. (11)  
**BLANQUEOS**. Especialidad interiores y fachadas. Presupuestos. También pintores. Telfs. 11792 25859. (11)  
**SRTA. INGLESA**, por comida y estancia, guardaría o enseñaría niños, sin gratificación. Dirigirse Pensión Williamson. Apartado 187. Palma de Mallorca. (1)  
**ADMITIRIA** socio industria plena marcha, buen rendimiento. Escribir número 5376 esta Administración. (11)  
**ESTAMPAS** primera comunión. Extens. surtido. O. MERCIAL BOSCH, Plaza Mercaderías, 7. Teléfono 25743. (12)  
**ARTICULOS** para regalos. Siempre Novedades. Perfumería Pons, Baratillo, 13 y Jaime III, 63. (13)  
**DEPLICACIONES** y limpieza de cutis. Perfumería Pons, Jaime III, 63. (10)  
**RADIO** reparaciones, transistores. Plaza de Cort 20. Telf. 15039. (13)  
**SERVICIO camioneta**; para encargos: Café Europeo. Teléfono 25746. (14)  
**POSTALES**. Buen surtido. Precios especiales para revededores. COMERCIAL BOSCH. Plaza Mercaderías, 7. Telf. 25743. (14)  
**BLANQUEADORES** para alfombras y tapetes. Informes: Central, San Magín 4. Telf. 21164. (12)  
**BLANQUEADORES** con cepillo y pintores. Informes: Platrúa 16. Colmado Cayetano teléfono 24924. (12)  
**SE MONTAN industrias** de todas clases, grandes y pequeñas con fórmulas; enseñanza práctica y facilidades de pago. Apartado de Correos, 500. (21)  
**PARA LA VENTA** de una nevera portátil urge representante; indicar ramo que trabaja y referencias. M A D C A R, Padilla, 265. Barcelona. (20)  
**AGENTE comercial** colmado con coche propio, bien introducido en artículos de turismo, desearía representar casa importante del ramo para Barcelona, región catalana y Andorra. Escribir: F. Herrera Moreno. Calle Quintana, 12. Barcelona. (35)  
**LA EFICACIA** de un anuncio se mide por el número de personas que lo leen.

**¡Un nuevo Diesel... sale al mercado!...**  
 Con sus diferentes tipos y aplicaciones para **COCHES** en 13 - 14 - 15 C. V.  
**MARINA AGRICULTURA**  
  
**Ha quedado abierta la adquisición de peticiones**  
 Representante exclusivo en las Baleares:  
**Vicente Moyá Oliver**  
 Carretera de Manacor 212  
 Tel. 09 - CASABLANCA

**VITEMINS**  
 Una cucharada contiene las **VITAMINAS PURAS** necesarias para mantener la salud y combatir la enfermedad.  
 Alta concentración y potencia.  
**VENTA EN FARMACIAS**  
 C. S. N.º 17.201  
**VITEMINS**

**A LOS SUSCRIPTORES**  
 ROGAMOS A NUESTROS ABONADOS QUE DURANTE EL VERANO CAMBIAN DE RESIDENCIA, SE DIGNEN COMUNICARLO A NUESTRAS OFICINAS, CALLE DANUS, 2, TELEFONO 21745, CON DOS DIAS DE ANTICIPACION A FIN DE QUE PUEBAN RECIBIR SIN RETRASO EL PERIODICO.

**Señora ¿sabe usted que ahora puede limpiar sus cristales sin agua?**  
 Con CRISTASOL los limpiará en un momento y sin cansarse. Se rocia con el mismo frasco sobre el cristal... se frota con un paño... ¡y ya está!  
 CRISTASOL disuelve instantáneamente el polvo y la suciedad que se acumulan en los cristales y los deja limpios y relucientes. Pruébelo.

**Embellecedores, accesorios y recambios en general, adaptables a su RENAULT 4/4, en** 

# LOS REPORTAJES DE Baleares

## Ataturk,

### el hombre de Turquía

Por ENRIQUE RUIZ GARCIA

(Continuación)

El final de la guerra cogió a Kemal en las trincheras sirias, al frente de sus hombres. En Constantinopla, con motivo de los nuevos vientos, el Sultán elegía un Gabinete lo más separado posible de las tendencias de los jóvenes turcos que, al fin y al cabo, eran los que habían perdido al elegir la alianza alemana. ¡Pero, una vez más, no se llamó a Mustafa Kemal!

Hasta el pequeño, seco y entusiasta compañero del solitario —el coronel Ismet— le cupo en suerte la subsecretaría de Guerra. Pero el Sultán no se atrevió a dar el paso decisivo de sentar a su lado, a discutir, a aquel personaje desconcertante que le había quitado la palabra, tranquilamente, durante el viaje a Berlín.

Un caos espantoso reinaba en el país. «El hombre enfermo» parecía un muerto. Nadie se atrevía a pensar que una vez hundida toda aquella tramoya imperial quedaba por hacer la nación: el cuadrilátero de Anatolia. Todo, además, se puso contra él. El Sultán le cerró el paso y no parecía dispuesto a cambiar de opinión. El país estaba ocupado militarmente y lo único que se quería era pasar desapercibido. Los griegos —que provocaban reacciones psicológicas en los turcos, muy superiores a las de sus ocupantes franceses e ingleses, porque eran un vecino débil— pasaron a ser compañeros de los ocupantes. Esto produjo algunas reacciones y el Sultán no quería jaleos en aquellos momentos tan delicados. Se hablaba de reorganización militar del grupo «Unión y Progreso» en las regiones interiores, cerca de la frontera rusa. Ante esta situación, pese a una instintiva resistencia que no le dejó dormir cuando puso su firma en el decreto, Mehmed VI de Inspector al general Mustafa Kemal. Este abandonó Stambul el día 16 de mayo 1920. Rápido como un rayo desembarcó el día 19 en el puerto turco de Samsun, en el Mar Negro...

(Ahora es necesario un inciso. Los cadetes militares que desfilaron hace unas semanas por las calles de Ankara lo hicieron para protestar de la decisión de Menderes de prohibir la fiesta decretada por Mustafa Kemal de convertir, el día 19 de mayo, en día de la Juventud porque esta fecha, siempre celebrada, marca, simbólicamente, el comienzo de la rebelión kemaliana...)

El día 19 de mayo, decíamos, desembarcó en Samsun. Sin una sola duda se lanza ya, abiertamente, a la decisión histórica. El 22 hace público un manifiesto condenando al Gobierno y declarándose partidario de la reunión de un Congreso en Sivas. Un día más tarde este organizador implacable había reunido a los hombres necesarios para abrir las puertas al debate que él titulaba «de la independencia de la patria». El solitario se encontró, repentinamente, rodeado de partidarios. El sueño se había cumplido. El hombre «solo» comenzaba a morir. El día 23, un nuevo Congreso reunido en Erzurum le elegía su Presidente por mayoría absoluta. Ante las masas, todavía llenas de la retórica panislámica, Kemal definió la independencia revolucionariamente, es decir, dentro de los límites nacionales, pero defendiendo estos hasta la muerte. Esta definición le atrajo, al tiempo, la enemistad de las potencias ocupantes. Del Sultán no hay que decir nada excesivo. Nunca se lamentaba bastante de aquel paso en falso del nombramiento...

Las tropas aliadas ocuparon los ministerios. Hubo detenciones, pero, he aquí, que los partidarios del revolucionario crecen por momentos. En los primeros meses del año siguiente, el 23 de abril de 1920, la Asamblea Nacional Turca se reunió en Ankara sin esperar aprobación del Gobierno ni del Sultán. La Asamblea entendía, constitucionalmente, que los poderes legislativos y ejecutivo están en sus manos y, por tanto, nombra Presidente de la Asamblea y del nuevo Gobierno a Mustafa Kemal. Los datos estaban echados sobre Turquía.

En Constantinopla el Sultán reúne a las tropas fieles y las envía contra los «nacionalistas» —el grupo de Enver y parte de los jóvenes turcos que le acompañaron en «Unión y Progreso» terminaron siendo los «ultranacionalistas» del Imperio y Kemal el nacionalista de la nación lo que era, dada la estructura religiosa y feudal de Turquía, lo verdaderamente revolucionario—, de Ankara.

Kemal, que ha formado el primer Gobierno el 3 de mayo, hace frente a los hombres del Sultán y a las tropas de ocupación. En Cilicia sus fuerzas han tenido choques con las francesas. Pero Kemal, que quiere terminar con la ocupación, aspira a la negociación porque sin ella le sería imposible hacer ninguna reforma. Por eso fuerza y consigue que la Asamblea Nacional de Ankara, convertida en el verdadero poder, se llene de tal autoridad que los franceses firmen con ella, el 30 de mayo, un armisticio. Es el primer reconocimiento oficial de la revolución.

En medio de la confusión se produce, además la guerra turco-griega. Estas operaciones dan una oportunidad de gloria al coronel Ismet —futuro Ismet Inonu— que bate a los griegos en Inonu. Un día se convertirá, ese nombre, en su apellido. El doble objetivo interior de Mustafa Kemal se va cumpliendo con matemática precisión: restauración de las fronteras nacionales y paz inmediata con el exterior. Firma, pronto, la paz con Moscú sobre el litigio armenio: 1921. Ahora puede volverse al país.

### CAPITULO VI (y último)

**LA AUDAZ MARCHA SOBRE CONSTANTINOPLA. — LA FUNDACION DE LA REPUBLICA. — 15 AÑOS DE DICTADURA REFORMADORA. — ISMET INONU Y MENDERES.**

Habían sido las fuerzas más reaccionarias de Turquía las que le habían dado la oportunidad de lanzarse al golpe de Estado. Sin el nombramiento de Inspector General de las Fuerzas de Anatolia del Este —para combatir los últimos grupos de «Unión y Progreso»— acaso el levantamiento y la creación de la Asamblea Nacional de Ankara hubiera sido imposible. Pero, ¿no es fascinante?, fueron los oscurantistas que rodean a Mehmed VI —que no quería ni mal ni bien—, preocupados por su propia seguridad si había una sublevación turca que excitara la reacción de los Aliados vencedores, los que insistieron para que se nombrara a aquel soldado que se batía hasta la muerte.

—Ya sabremos echar después al vencedor de Gallipoli. Su propia franqueza le derrotará, como hasta ahora.

Las cosas no fueron así. Ahora, desde Ankara, —como hemos visto en el capítulo anterior— después del golpe de Estado, la serenidad de Mustafa Kemal es absoluta porque, en medio del caos, es el único que sabe lo que ha de hacerse: lograr que sea respetada la independencia y no se pongan las manos en la propia Anatolia; constituir el Estado nacional dentro de los límites concretos de Turquía y echar por la ventana, como un fardo, las ideas panislámicas y románticas que tanto gustaban a Enver que se veía, al igual que Alejandro el Grande, levantando el mundo oriental hasta el Extremo Oriente. Después de avanzar el Estado —pensaba Kemal— hay que hacer la paz con el mundo...

(Continuará)

# EL RAYO DE LA MUERTE

## Los viajes del futuro los haremos conducidos por un rayo

### Será posible alimentar los motores de un avión con energía eléctrica irradiada en el eter.

### Es enorme el panorama que se abrirá a los transportes aéreos con la energía electromagnética.

#### Capítulo III

Por GUSTAVO TOMSICH

muchas referencias al tipo de propulsión de los aviones comerciales en un futuro próximo, pero es muy probable que así como los motores a reacción han necesitado quince años para adoptarse en gran escala en la aviación civil, algo semejante sucederá en lo que respecta a la propulsión atómica. Un modelo experimental de un avión cuyos reactores serían accionados por el calor producido por minúsculas pilas

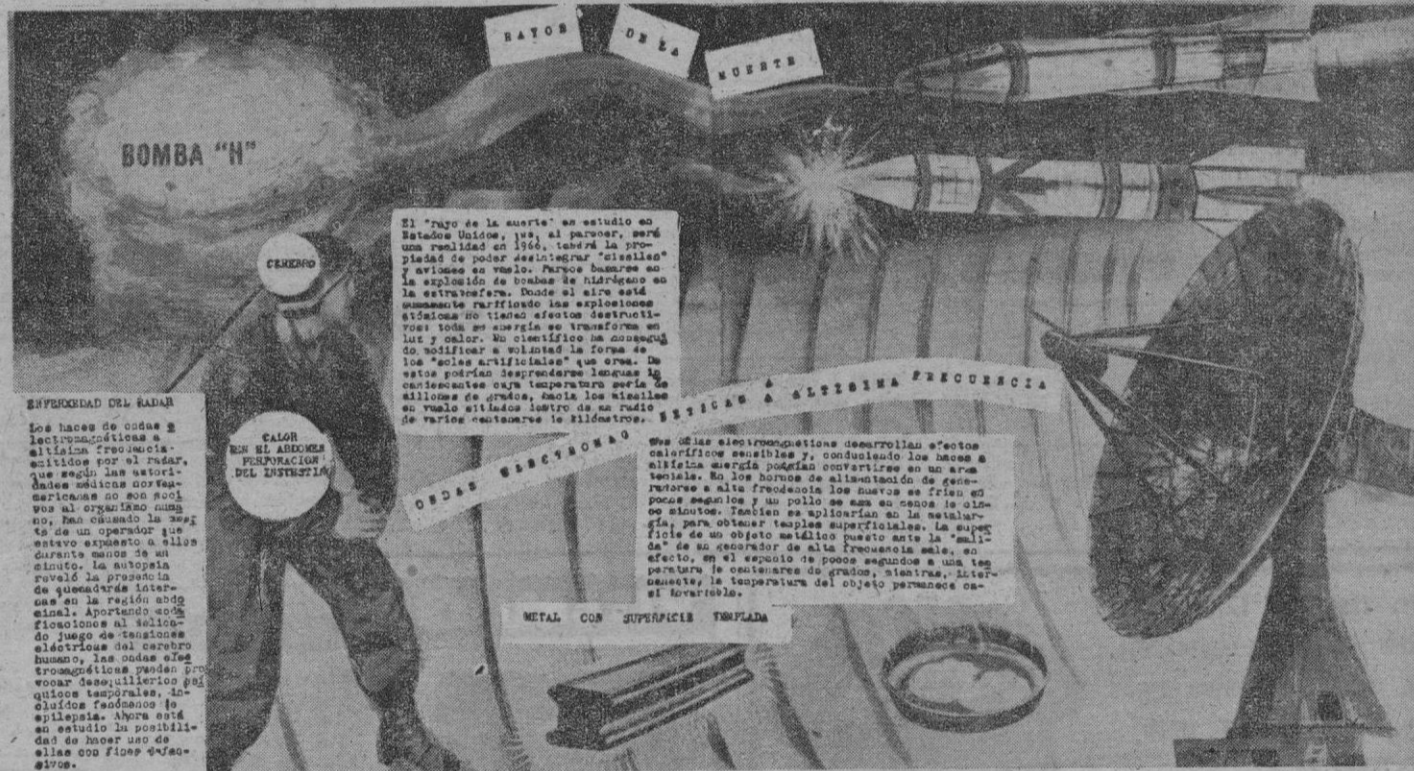
sin el inconveniente de los hilos, pero después de muchas tentativas, los científicos abandonaron toda esperanza en este sentido, hace unos 20 años.

Los experimentos realizados para mejorar y aumentar la potencia del radar y los grandes pasos caminados en el dominio de la electrónica han indicado que la cuestión debe ser reconsiderada desde el principio. Recientemente los técnicos aeronáuticos soviéticos afirmaban que el avión del futuro sería de propulsión no atómica sino eléctrica.

«Es la única que consiente una autonomía indefinida» ha afirmado el genial proyectista Ilyashenko que ha estudiado también un motor de energía nuclear cuyo reactor desarrolla una fuerza de 400.000 kilovatios.

Los técnicos rusos han proyectado una gran avión supersónico que con la máxima facilidad podría dar centenares de vueltas a la tierra sin escala. Se trata de un aparato que utilizaría para su impulso inicial la energía producida por una central nuclear, pero que apenas despegado de tierra sería accionado por un potente haz electromagnético dirigido procedentes de un radiador parabólico.

El avión tendría las alas en forma de delta revestidas de minúsculas antenas que recogerían la energía electromagnética, mientras un circuito interno converti-



(Izquierda del grabado: enfermedad del radar: los haces de ondas electromagnéticas a altísima frecuencia emitidos por el radar, que según las autoridades médicas norteamericanas no son nocivos al organismo humano, han causado la muerte de un operador que estuvo expuesto a ellos durante menos de un minuto. La autopsia reveló la presencia de quemaduras internas en la región abdominal. Aportando modificaciones al delicado juego de tensiones eléctricas del cerebro humano, las ondas electromagnéticas pueden provocar desequilibrios psíquicos temporales, incluidos fenómenos de epilepsia. Ahora está en estudio la posibilidad de hacer uso de ellas con fines defensivos. — En el centro, arriba: el «rayo de la muerte», en estudio en Estados Unidos, que, al parecer, será una realidad en 1976, tendrá la propiedad de poder desintegrar «missiles» y aviones en vuelo. Parece basarse en la explosión de bombas de hidrógeno en la estratosfera. Donde el aire está sumamente rareficado, las explosiones atómicas no tienen efectos destructivos: toda su energía se transforma en luz y calor. Un científico ha conseguido modificar a voluntad la forma de los «soles artificiales» que crea. De estos podrían desprenderse lenguas incandescentes cuya temperatura sería de millones de grados, hacia los «missiles» en vuelo situados dentro de un radio de acción de varios centenares de kilómetros. — Abajo, a la derecha: las ondas electromagnéticas desarrollan efectos caloríficos sensibles y, conduciendo los haces a altísima frecuencia podría convertirse en un arma temible. En los hornos de alimentación de generadores a alta frecuencia, los huevos se frien en pocos segundos y un pollo se asa en menos de cinco minutos. También se aplicarían en la metalurgia para obtener temple superficiales. La superficie de un objeto metálico puesto ante la «salida» de un generador de alta frecuencia sale, en efecto, en el espacio de pocos segundos, a una temperatura de centenares de grados, mientras, internamente, la temperatura del objeto permanece casi invariable.—(Fotosiel)

De los aparatos a reacción a velocidad subsónica, es decir que vuelan a menos de 1.200 kilómetros por hora se ha pasado a los de velocidad supersónica y ahora se ha llegado a abandonar la fórmula clásica del avión y se discute sobre las posibilidades de crear servicios intercontinentales de pasajeros empleando grandes missiles capaces de cubrir la distancia Inglaterra-California en una hora.

#### VELOCIDADES FANTASTICAS

Una sensación aproximada de volar en un missile la puede dar ya un avión a reacción de la marca inglesa Rolls Royce, proyectado para volar a casi 3.000 kilómetros por hora así como el modelo que fué presentado a la prensa por el presidente de la Lockheed con ocasión de la exposición aeronáutica del año pasado en Farnborough. Este aparato podrá alcanzar una velocidad siete veces superior a la del sonido.

Para que las estructuras puedan resistir las enormes fuerzas a que estará sometido el avión, se negará a los pasajeros la distracción de mirar por las ventanillas: en todo el trayecto vivirán dentro de una cabina con presión artificial.

Por el momento no se hacen

atómicas se halla en construcción en los Estados Unidos en las factorías de la General Electric. En que fase se halla la construcción de este aparato no se sabe exactamente más parece que los motores han superado las primeras fases del período experimental. Hasta que punto han llegado los rusos es un misterio. «Ningún dato de hecho hace suponer que la Unión Soviética disponga ya de aviones a propulsión atómica. Todo nos dice, sin embargo, que Rusia podría tenerlos si lo quisiera, y nada puede hacer pensar que no lo quiera», afirma el experto en técnicas rusas Donald J. Richtie, del laboratorio de investigaciones de la Bendix Aviation Corporation.

Que los rusos desearan construir un aparato de estas características era ya claro en 1955 cuando el general G. I. Pekrsky de la Aviación Soviética describía en Ginebra el proyecto de un turbo-reactor accionado por una pila de uranio enriquecido. Incluso se extendió en detalles revelando que cada motor tenía siete mts. de largo, tenía un diámetro poco superior a los dos metros y que una pareja de estos motores sería capaz de imprimir a un avión de ciento cuarenta y cinco toneladas

esta energía en calor en la cámara de combustión del turbo-reactor.

En la proximidad de las estaciones emisoras el avión captaría una potencia suficiente para desarrollar una elevadísima velocidad, pero una vez alcanzada una altura suficiente proseguiría con la fuerza del impulso inicial. ¿Hasta que punto es realizable este proyecto? No se sabe con exactitud. Parece sin embargo que en la transmisión de la energía eléctrica sin hilos los rusos han realizado progresos sorprendentes.

Se dice que en Leningrado funciona un tranvía experimental en todo semejante a los demás pero que en realidad no está alimentado por la línea eléctrica municipal sino por energía eléctrica que capta en el aire.

ENERGIA ELECTRICA TRANSMITIDA SIN HILOS

En los Estados Unidos se ha avanzado mucho igualmente. Hace pocos meses el director del laboratorio de investigaciones de la Compañía Raytheon, William C. Brown, ha anunciado que la transmisión sin hilos de la energía eléctrica a distancias se puede considerar cosa hecha gracias

(Continúa en la página catorce)